(明治四十一年十一月三日 第三種郵便物認可)
康德二年五月廿三日 THE TAI TUNG JIH PAO 星期四 第八千六百十六號 (本埠)(一)

泰東日報

創刊 光緒三十四年十一月三日 明治四十一年十一月三日

發行人 風見章 編輯人 李永蕃 印刷人 李福綿
社址 大連市奥町八十五番地
電話 社長室二、四五三 營業局二、八〇九 編輯局二、八〇九 廣告部二、八〇九

價目		
本埠	外埠	廣告
零售每份五分 每月壹元三角	每月壹元四角五分半年八元四角全年十六元六角郵費在內	每行(五號字十三字)一日刊費壹元指定特別地位加倍長期另議

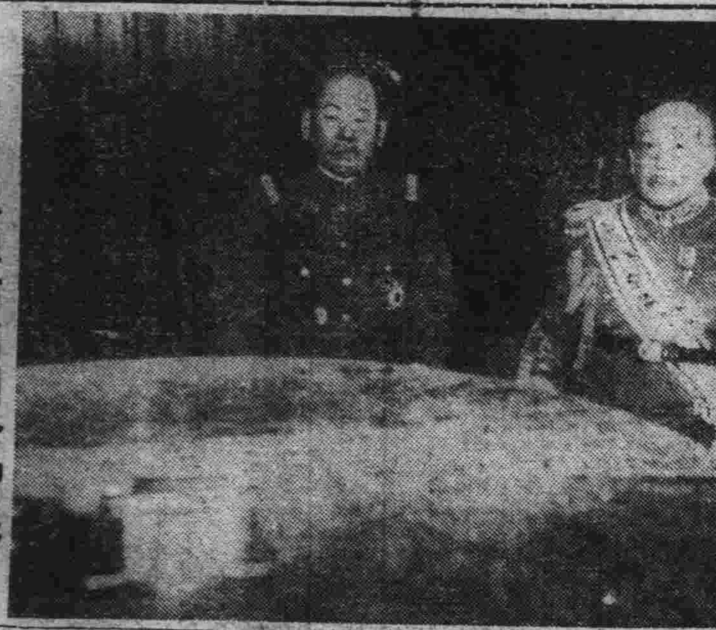
新內閣重大使命
強化滿日不可分之關係
俾新國家基礎益形鞏固

【新京二十二日電】以張景惠爲首揆之滿洲國新政府、現已組織竣事、是以滿洲國之各種建設、即將進入眞的躍進期、即自建國以來克服三年間幾多波瀾、積極確立新國家基礎之前首揆鄭氏舊政府、於担當政府及各機關組織確立同時、以前日締結日滿議定書、以擬立滿日兩國不可分之關係、嗣因皇帝陛下渡日及其後頒發煌々之詔書、致對日不可分之關係、乃益趨強化、於斯新國家之國礎更形鞏固、因是此次始得見以張景惠爲首揆之新政府的成立、蓋此次所成立之新政府、於各部大臣、悉網羅新進氣鋭之士、以多年於鐵路交通關係殊深而有經驗手腕之李紹庚氏、爲交通部大臣、於地方行政抱負經綸之呂榮寰氏、爲民政部大臣、及于軍政部大臣、孫財政部大臣、阮文教部大臣等、均已確立毫無紊亂之陣容、故逆料此等各部之躍進、必將寔進於業經確立之建設軌道者也、至於馮司法部大臣之留任、係因有備於目下已在節節進行之司法制度整備、以及治外法權之撤廢者、尤其張燕卿氏之外交部大臣、及謝介石氏之參議府參議、於今後滿洲國對外關係上、極期待其爲一大飛躍、豫料將因謝介石就任初任駐日大使、而日滿關係、更將趨於緊密化、於斯新政府當然体奉書之御旨、仍踏襲舊政府之政綱、於此實現、而爲積極之躍進也、

施帝制仰承天意、俯順人情、完成萬代不移之業、最近由皇帝陛下訪日、而定結日滿不可分之鞏固、現在滿洲國精神上、關係、物價上、皆已確立磐石之基礎、當國家昇平、此向實質萬戶謳歌之際、而老總理及各大臣、功成不居、急流勇退、高則高矣、但在日滿兩國上下、實不勝惜別之感至焉、至總理以及新任各大臣、皆爲建國當時、或在朝、或在野、爲國宣力者、今日簡在帝心、允無不稱、可謂極一時之選、將來國事、握諸群公之手、對於庶政之管理、產業上之開發、經濟力之警措、定可卜一日千里之進步矣、本人亟願率同在滿軍民、依新總理及各大臣指導之下、一心一德、努力共濟、此物仰副日滿皇帝之付託、此則此志、願與群公共勉之、則不勝切望之至者也、茲述心懷、用示敬意焉、

南大使對新閣發表感想談

【新京二十一日發國通電】南軍司令官、於二十一日午後一時四十五分、在軍司令部、受滿洲國新總理張景惠氏之新任寒暄後、有如左之感想談、予對鄭張兩國務總理以下、及各大臣新陳代謝之際、回顧自建國以至今日、政情人事之曲折推移、誠不勝感慨之至、滿洲國在如斯短期間、即邁入蒸々日進之象、而得今日之成績者、其爲皇帝陛下之聖德、三千萬民衆之熱誠、及日本帝國有形無形之絕大援助之可致、固無待言、然苟非鄭總理及各大臣、爲國柱石、苦心協力、亦何克底此成功、收拾人心於危難之月、支持國運於荒亂之餘、默察東亞大勢、而實



張新總理訪南司令留影

北鮮稅關協定全文
昨已由張外交大臣簽字

【新京二十二日國通電】關於通過圖們江國境之列車直通及稅關手續簡捷之北鮮稅關協定案、已經由日本樞密院及滿洲國參議府之諮詢、於今二十二日午前十一時、在外交部大臣室、由駐滿日本全權大使南次郎大將與滿洲國外交部大臣張燕卿氏、舉行正式簽字矣、茲誌該協定案文如次、

通過圖們江國境之列車直通運轉及稅關手續簡捷協定、日本國政府及滿洲國政府於日本國鐵道及滿洲國鐵道之間、執行通過圖們江國境之列車直通運轉、同時、關於該鐵道運轉之物品、爲簡捷稅關手續計、協定如左、

第一條 滿日兩國政府同意於南滿洲鐵道株式會社經營口下之日本國鐵道及至圖們、或開山屯之滿洲國鐵道間、執行通過圖們江國境之列車直通運轉、

第二條 日本國政府同意滿洲國政府派遣其稅關官吏於雄基、羅津及清津之日本國稅關、於以上各地、(包含經由以上各地者)由滿洲國所輸出或於以上各地輸入(包含經由以上各地者)滿洲國之貨物、包裹託送行李及旅客附隨包裹、依前條所揭載之鐵道以運送者、在此日本國稅關之內、與此日本國稅關官吏共同執行檢查及關稅征收職務、

第三條 日滿兩國政府各自國之稅關官吏、在日本國政府者、可設置於圖們車站、荷物檢查貨物、在滿洲國政府者、可設置於上三峰車站、派遣貨物檢查官吏依第一條所揭載之鐵道、由對方國稅關官吏共同檢查逾越兩國國境較送之貨物包裹託送行李及旅客附隨包裹及不屬於前條者、與旅客攜帶品等、並執行關稅征收之職務、

第四條 日滿兩國政府同意依據本協定、對於派遣於自國之對方國稅關、官吏、對該稅關官吏之所屬國輸出品、經由該右稅關官吏將該物品執行輸入品時、(包含禁制品)則檢查之際、有認爲密送致於之措置、

第五條 依據本協定、日滿兩國稅關官吏共同檢查之順序、關於由日本國之較出品、以日本國稅關官吏先行檢查其他物品中逆滿於圖們或上三峰車站之旅客攜帶品、託送行李及旅客附隨包裹等、得令各自妨得時、

第六條 日滿兩國政府若無職務之執行、則依檢查之順序、即依本協定、對於派遣於自國內之對方國稅關官吏執行職務、約定供給便宜、

第七條 關於本協定所定之國稅關官吏、於列車在該車站停車中、於車內準據前項、以執行其職務、倘於開車時刻前難以執行以上職務時、則得以於開車後在車中或將該物品卸於貨物檢查場、以執行此項職務、

第八條 關於本協定所定之細目應由朝鮮總督與滿洲國財政部大臣協定、

第八條 本協定自簽字之日發生效力、日滿兩國政府、無論何方、自通告地方本協定終了之日起、至三月間滿了、前繼續有效、

第九條 本協定以日本文及漢文各作成通日本文本文與漢文本文倘有異則以日本文本文爲準、

右證據由各受有本國政府正當委任者、簽字

昭和十年五月二十二日即康德二年五月二十二日

日本帝國特命全權大使 南次郎 印

滿洲帝國外交部大臣 張燕卿 印

省市長更迭明令發表
濱江任韓雲階龍江任金璧東
建設局長任鄭禹新京市長閻傳紱
奉天市長以王慶璋之呼聲爲最高

【新京二十二日國通電】本日當見如左之發令、

特任濱江省長 韓雲階

特任龍江省長 金璧東

國務院秘書官 鄭禹 任國都建設局長

閻傳紱 任新京特別市長、

再奉天市長以現民政部土木司長王慶璋氏呼聲最高云、

奉省署請增春耕貸款

【奉天二十一日國通電】奉天省公署、康德二年度春耕貸款、對全省二十八縣之農民、委由各縣金融合作社、貸與百八十萬圓之資金、已誌前報、然以閭閻疲敝、達於極點、當此青黃不接、十室九空、前記之額、不敷分配、杯水車薪、安能救其更生、日來呈請增加貸款額者、已達十餘縣、因之省公署、重向財政部要請增加二十萬圓、以爲春耕補助之徹底辦法、大約能邀批准云、

駐日使館昇格大使館
日已同意日內將實現
初任大使有沈瑞麟謝介石兩說

【東京二十二日國通電】滿洲國公使館之昇格大使館、廿一日已由同國政府正式提出、該問題經廿一日閣議終了、後林陸相與廣田外相之間、復行磋商結果、廣田外相已致電南駐滿大使對滿洲國側之請求、予以同意、再滿洲國公使館之昇格大使館後、現公使丁士源氏、將告退、初代大使由前宮內府大臣沈瑞麟及前外交部大臣謝介石、兩氏之中擇一任命、公使館之昇格大使館、今日中當可實現云、

【新京廿一日國通電】前者由皇帝陛下之訪日、日滿關係更加案密、最近在政治經濟產業各方面已顯充實、有鑑此對日滿外交關係之影響、由張景惠爲首班而組織新內閣之同時、對盟邦日本外交當局請求將駐日公使館昇格爲大使館、此若實現時滿洲國側以新參議之前外交部大臣謝介石氏就任初任大使云、

遠藤前總務廳長已於昨日離滿
瀕行並發表聲明書

遠藤柳作前總務廳長自就任以來、瞬經一年十有閱月、以建國爲日尚淺、故對於滿洲國之發展、夙興夜寐、日無暇善發展、盡歸發事、始終未懈、誠屬盡力新國之第一功榮者、茲於二十二日竟別離緣故殊深之滿洲、向乘斯日午前十時啟碇之熱河丸、東返而就歸國之途矣、茲由國通社發表離滿聲明書如次、余在職中承滿日官民與以莫大之援助與協力、得以安然而就歸國之途者、均係愛我者之所賜、聞屬不勝感謝之至、例如身雖別離仍念陰爲滿洲國盡其微力、茲據二十二日所發表滿洲國內閣更迭、其於建國最大功勞者之鄭總理、此次已掛冠辭職靜養林泉、惟衷心切望無論何時、亦以精神而貢獻於滿洲國之發展、尚祈上下一心爲滿洲國發展而努力之日滿官民之建設與奮鬪者也、受此茲當離滿之際、謹致別辭以聞、

東京地方大雹

【東京廿一日國通電】二十一日東京地方、午後時半頃、俄然滿天黑雲、雷聲隆隆、降雹大如雞卵、續降約五分鐘、通行人極爲恐慌、爭相逃避、一時騷然、誠爲近年稀有之大雹、對農作物、亦有相當被害之模樣、至時天候全然恢復、更因爲降雹、玻璃窗而有被破壞之處云、

烏吉密部落慘遭匪襲
被燒約二百戶

【哈爾賓廿一日國通電】關於濱綏線沿線部落匪賊襲擊事件、茲據其後之報道稱、二十日午後十時有張連科、立山合幫股匪約二百餘名、急襲濱綏線烏吉密部落、砍倒電杆十三棵、以使通信杜絕、嗣即擁入該部落之內、縱火劫掠、無所不爲、退出、計被縱火掠奪之民家、約二百餘戶、慘殺滿人一名及警察署員二名、臨走並架去住民二十五名、因是日滿軍警得訊後、目下正在追擊該股匪中云、

大橋外次後任刻正在詮衡中
以守谷參事官最有望

【新京二十二日國通電】大橋次長今回因內閣之更迭、亦提出辭呈請、滿洲國、南駐滿大使推薦後任、南大使當推舉二、三候補者、附以意見請日外部至急決定、廣田外相接電後即參酌南全權大使之意見、詮衡後任、其候補者當舉駐滿大使館參事官守谷和夫、外務省電信課長米澤菊二、前哈爾賓總領事現德國大使館參事官森島宗人三氏、但守谷參事官熟悉滿洲國事情、及治外法權問題等、故結局以該氏爲最有力云、

南關東軍司令官暢談內閣改組

【新京廿二日國通電】南軍司令官廿二日午後零時半在軍司令部司令官室會見記者團、關於今回滿洲國內閣更迭問題談話如左、昨日舉行之內閣更迭、於二日頒發詔勅中一德一心之聖論、已可見及矣、指示君民一体以向滿洲國萬民永久定有好成績、今回更迭最大特色者、爲宮中內閣、皇帝諮問機關之完成、即宮內府大臣熙洽氏之任、爲宮中諸問題之解決及皇室典範其他重要法制之制定、爲最適任者、又一方較諸日本更有重要性之參議府議長由臧式毅氏就任、尤有得人之感、對此新總理張景惠氏、乃淡白爲懷之人、國政也人事也、方向以進、此滿洲國政治的轉換、非急速而起之變化、蓋慎重考慮已經長時間研究之結果、始行斷行者、皇帝等訪日盛事完了、詔書頒發後、鄭前總理即思退位讓諸新進、此明朗活潑之轉換空氣已由今回閣員後任之名單而實現、因之滿洲國政府然蕭規曹隨、鄭前總理今後亦仍元老資格、爲滿洲國盡滿洲國、則以前官禮遇、再懸案三年之圖們以至滿洲之滿鮮直通之北鮮稅關協定已於今日簽字、據此則滿日經濟提携更將益於定全矣、

冀建設廳長將任彭在羣
胡源匯已辭職

【天津二十一日國通電】河北省政府建設廳胡源匯氏、日昨提出辭呈、後任以前奉天省政府建設廳長彭在群氏爲最有望云、

關東軍爲處置孫匪決向長城以南進兵
因中國官憲對匪有庇護態度
高橋武官通告決採獨力處置

【北平二十一日國通電】北平武官室發表、關東軍數月以來、屢次出動、討伐在遵化方面出沒之匪首孫永勤、迄未得手、據厥原因、則以該匪受日軍之討伐、每值急迫之時、即向長城以南遁走、而中國官憲態度曖昧、實難免庇護之嫌、因之孫匪如虎負嵎、急切不得解決、關此高橋武官、於二十日午後一時、特至軍事分會、對何應欽及鮑文樾二氏、質問責任、且通告如次之意旨、事態既已如斯、故關東軍不已遂入停戰協定地區、茲判明孫匪根據之遵化、長極有關係、乃行繼續活動、若如此放任時、則熱河治安、又將被其擾亂、因之不得已、斷然向長城以南進出、採取以獨力掃蕩特遵化爲根據之孫匪之處置云云、

【東京廿一日國通電】據當地所得之情報稱、熱河警備隊荻原○團爲掃蕩逃走於遵化附近之孫永勤、已率兵○○○名於二十日朝來開始行動、其一部已越過長城線、正在向遵化進擊中云、

【東京廿一日國通電】關東軍乃決定出兵於停戰協定地區內、徹底討伐孫匪、當即報告於陸軍省、對此陸軍當局云、此次關東軍之行動、完全爲討伐擾亂熱河省治安之孫匪殘黨、並非以軍隊進入停戰協定地區爲目的、在剿滅孫匪後、即行退出、毫無惹起其他各種軍事行動之意志云云、

駐津日軍發表
亦欲膺懲孫匪
現與小畑參謀協議中

【天津二十二日國通電】據駐津日軍發表稱、逃走於遵化方面之孫永勤匪、被馬蘭峪山田部隊之一枝隊在尖屯方面擊退、孫永勤調部似已負傷、蓋孫匪當退出熱河省時、業已受有極大之打擊、人數不過一百餘名、然自入遵化以來、因糾合附近之匪軍、其現勢力竟達一千六百餘名、武器彈藥以均由遵化縣長所供給、以是該等在停戰地域內依然爲不法之行爲、故本軍亦爲充分講求膺懲手段、儀我大佐高橋北平武官特迎於明日抵津之川岸團小畑參謀詳爲協議云云、

據到之電訊稱、於二十一日午後出熱河省逃入停戰地域內之孫匪、在遵化南方八基羅地方之尖山屯、與馬蘭峪出動之日軍偵察隊○○○名相遇、當即衝突、經過相當激戰之後、乃擊退該匪於其南方、聞日軍部隊爲期殲滅似已在跟蹤追擊中云、

孫永勤被擊退往遷安
日軍仍行追擊

【新京二十二日國通電】據關東軍司令部二十二日午後零時半之發表稱、熱河警備隊之一部、爲偵察正在出動中、於二十日午後在遵化東南方八基羅之千山化附近機認定孫永勤匪部集結於該處、當即砲擊、與以相當之損害、斯時、永匪乃退却於之遵化及遷安縣境方面矣、

【天津二十二日國通電】據二十一日午後十時駐津日軍接……

新舊財政大臣昨已實行交代

【新京二十二日國通電】財政部新大臣孫其昌氏於二十二日午前十時就任之際、與前任熙洽氏會見、互致辭任就任之辭、嗣即交代事務、畢事後、乃召集全部職員於會議室、由新舊大臣先後起立、致就任之訓及昇任高遷之辭矣、

已息謀國仔肩一返書生本色
掛冠林下悠然自得
鄭前總理之近況

【新京二十二日國通電】已息謀國仔肩、昨返其東五馬路公館之重臣鄭孝胥氏、歸館後對人表示之第一聲、即謂「此三年之光陰無異三十年之歲月」云、今早仍如往例於未明時起床、刻已無案牘勞形、一返其老書生本色、悉予擔擺、決擬靜養三四日一切訪客、公館內外園以老樹、濃陰滿地、殊有掛冠林下之概云、

對鄭前總理決以元老待遇
今上曾頒此聖諭

【新京二十二日電】前國務總理鄭孝胥氏、仍賜以前官禮遇、不日對之將頒布官制、二、今上信任鄭前總理如何之篤、賜以「將以元老待卿」之聖論、大可拜察、惟以元老待遇之官制、尚未制定、但以此聖論觀之、今後決賜以元老之待遇云、

青島牛肉
美味!! 美味!!
小賣與素燒食堂
可試大嚼之青島牛肉請玉臨嘗試必適所好定購者無論遠近皆能即時送到
大連市連鎖商店街京極通常盤座裏
明治洋行 電話三、二二九二
明治 三二一九一

耳鼻咽喉專門科
森本醫院
大連市大山通六十三番地
電話二、五三七〇番
院長 醫學博士 森本辨之助

福生祥製材廠廣告
敬啓者本號今在安東省東坎子鎮安橋東開設製材木廠專製道建築材料各種箱板枕木電柱無不齊備貨品精良價值公道批發零售原料不拘多少兼代割各樣手工凡木廠木舖及建築者自備原料來廠均爲代出貨迅速工價低廉設在交通便利至極接洽便利起見特將廠址設在沙河附近出入木材放進若裝火車又與沙河鎮車站靠近一切交易接洽均對於…
安東 興東前街 東坎子 福生祥 附設製材廠 仝啓
船行代理店
總號 電話 八六〇
工廠

天津化學工藝實授學校招生
工業減數運動本科 洋燭糖果餅乾化粧品肥皂日用品共七十五種學費洋五十元
贈授肥皂石油肥皂罐頭製紙酒精蠟紙雪花水油墨顏料肥料電池等二百餘種並售本科及特科講義詳章索寄本校附設工廠
特科
開幕歡迎參觀
校址 天津城內鼓樓東路北

中國銀行總管理處經濟研究室
五三九一
全國銀行年鑑
三月二十日付印 六月三十日出版
定價八元 預約五元
研究銀行業者不可不備 經營銀行業者不可不備
總目錄
第一章 最近一年之銀行業
第二章 …
全國銀行年鑑預約簡章
一、本書由中國銀行總管理處經濟研究室編輯及發行
二、本書約一千八百頁
本書用全…
預約期自四月十五日起至六月十五日止
本書定期六月三十日出版發送

印度洋行大減價
自五月十五日至六月一日止
本行自運各國花素綢緞法國絲絨織錦金銀絲緞時花衣料女各種純絲毛葛各色絲緞各國名廠男等種類繁多不及備載…
數名專家承作各種最新流行之男女衣服特出新彩花樣翻新如蒙惠顧不勝歡迎特此聲明
印度綢緞洋行啓
大連市浪速町三八 雙泉堂西鄰

網羅歐洲各關係國 開一大國際會議

德國希總統召集特別國會 謀締新國際軍備制限條約

英對德國警告須參加東歐協約

【伯林廿二日國通電】於國聯理事會採擇問責決議案以來、已閱月矣、或在巴々利亞山莊、或在北海上、總動黨國智囊擬議對策之德國總統希特拉氏、廿一日午後八時、召集特別國會、將外交政策向中外闡明、全力反駁凡爾賽條約不合理、預定提言歐洲政局危機打開策、在此次外交演說中、希特拉總統、翻其前言、云法、蘇、捷克三國政府、事實上締結軍事同盟、且愛沙尼亞已成蘇聯之屬國、在此現狀下、即刪除相互援助條項、亦不能同意東歐不可侵協約案、並言明提議網羅歐洲各國、爲建設的對策、開一大國際會議、於該會議締結新國際軍備制限條約、於基礎上確立以安全保障制度、

【又電】在希特拉德國總統外交演說前、英國政府、於極秘密裏、向德國政府發出警告而要請參加東歐不可侵條約案、據德國政府官方之情報、英國政府警告要旨如左、

一、德國政府以常備軍三十五萬、即可滿足、須闡明不包含侵畧的意圖、

一、在伯林下院、希特拉總統、除相互軍事援助條項外、已言明對東歐不可侵協約案、無何異議、拉法爾法外相及蘇聯外長李維諾夫兩氏、在莫斯科會談後、所發表之共同聲明中、已容納希特拉總統之主唱、而提言除相互援助條項外之可加入東歐不可侵協定案故在希特拉總統方面、當然須表明受諾、

【又電】德國國會、二十一日午後八時起在議事堂開會、劈頭即將義務兵役法案解決、次於午後八時半、希特拉總統於滿場鼓掌中而登壇、身着國社黨服、於六百餘名之國會議員前、發揮其雄辯、對於德意志之再軍備之非難、與以反駁、再於反對法蘇互相援助條約後、闡明德國政府之外交綱領三條、希特拉總統、於該演說特有如左之闡明、

一、有參加空軍羅加爾協約案之用意、

一、有與隣接諸國、締結不可侵條約之準備、

一、於海軍力方面要求與英國海軍現有勢力之三成五分、等闡明、則示顯然和協的態度、尤其於各國政府、限其適用同樣適用潛水艦全廢、亦無異議之趣旨、因於海軍會議前、爲確保英國政府之好意、故特出此巧妙之術策云、

德國第二爆彈宣言全文

【伯林二十一日國通電】希特拉總統在二十一日夜之德國國會席上、發出第二爆彈宣言揮其畢生之熱弁堂々闡明國政府之外交綱領十三個條約如左、

世上稍一動則德國政府、而將無視民主々義之原則、但國社黨政府以輿論之支持爲其基礎、關於施政之全般與各國政府同樣對德國國民、當然須負責任德國政府依凡爾賽條約所附加之一切義務之嚴格履行、然戰捷國政府不但未遂行全般的軍縮之公約、果然且實戰鬥員增加、裝備亦機械化、已闢國軍勢力之增大、如斯國際均被蹂躪、條約事實昭然勿庸弁解、德國政府依抵薩爾人民投票之協定後、德法兩國間之現存國境已嚴肅承認、然依彼之乘歐羅加諾協約案所成立之一相互援助條項、必招不祥之結果、對今協約案、德國到底難能同意、如此次法蘇捷間所成立之互相援助條約、此又爲復活軍事同盟時代矣、此與國際聯盟規約之字句、並精神已不相容作爲安全保障機構最爲貴重之彼之羅加諾協約定可導不安印象、最後希特拉總統將德國外交政策要約宣明如左之十三個條綱領、（未完）

由匪巢逃出之肉票
（右）野堀幸氏（左）田代武氏攝於島安洞

中國前昨兩年度財政狀況報告（四）

財政部長孔祥熙發表

（十一）撫郵費	一、一九一、一八三、一〇
（十二）救濟費	三、九二三、八六五、五四
政務費總計	九九、八三二、五一〇、七〇
減織回經費餘款	九三九、〇一五、一一
政務費淨計	九八、八九三、四九九、五九
（丙）軍務費	三七二、八九九、二〇二、五二
（丁）稽核所撥富地民官款	二三、〇〇三、七二八、七八
（戊）稽核所撥各項基金款	九四二、二二二、五八
（巳）債務費淨額	二〇二、六〇一、九八三、二五
（庚）賠款淨額	四一、六七六、二五四、九九
（辛）暫記各項淨額	二三、五一九、八八二、四三
支出總計	七六九、一二二、三五五、四七
本年結存	
國庫	一九、三〇七、一五四、八〇
海關總稅務司	三三、八八〇、五四四、四四
鹽務稽核所	六、四〇一、六三三、四五
合計	五八、五八九、三三二、六九
支出總數及結存	八二八、七一一、六八八、一六

軍務費內有四六、三七六、八六四、八〇係以前各年度款項在本年內轉帳者、

（三）關稅

關稅々率之高下與國計民生息々相關政府於此自不能不統籌兼顧二十二年五月修訂進口稅則將織品紙張及魚介海產品等稅率畧予增加是年冬間征米麥進口稅並提高麥粉進口稅率以維護國內農民之利益旋爲增益稅收計對於煤油汽油稅率亦畧予提高至二十二年度將屆終了時復將全部進口稅則斟酌損益重行修訂此項新稅則已於二十三年七月施行

水災附加稅原定按照進出口稅則附征百分之十至二十一年八月一日乃改征百分之五復爲彌補歲計起見另附征百分之五海關附加稅施行期間初定爲一年現已展長至二十四年六月底止

二十二年四月六日開始征收銀錠銀條銀塊等出口稅從價百分之二、二五但中央造幣廠及鑄廠條及銀幣之出口則概予免征查此項百分之二、二五出口稅率適與中央造幣廠鑄造廠條銀幣所取鑄造費相等意在利用稅率使全國銀價得其平衡嗣於二十三年十月以白銀流出過多遂至十五日起開征廠條及銀幣出口稅百分之七、七五加征大條實銀及其他銀類出口稅至百分之十、又規定如倫敦銀價折合上海匯兌之比價與當日核定匯價相差之數除繳納上述出口稅而仍有不足時則按其不足之數並行加征平衡稅關於以上兩點其詳細情形具載於錢幣一節中

政府原定計劃擬將阻礙國內貿易各種關稅一律廢除如復進口稅子口稅及內地常關稅等自二十年起均已次第裁撤至轉口稅一項擬與上述各稅同時廢除但因財政上驟減鉅量收入不能不先籌抵補之法故暫時保留仍擬在最短期間內毅然裁撤一年以來政府對於運輸國外及國內之出口轉口各稅已經分別減免如花生花生仁花生油暨蛋及蛋製品等項於二十二、二十三兩年間先後減征出口稅至米麥等糧食向爲轉口征稅出洋禁止之物品近以價格低落銷路停滯自二十二年一月起弛其禁令免征出口轉口兩稅迨二十三年六月復將全部出口稅則重行修訂大都改用較低稅率其餘完全豁免者達六十餘種之多本年復擬仍繼續酌量以多數之減免凡此種種實乃鑒於近年出口然偷一落千丈國內農村瀕於破產故不惜犧牲鉅額之稅收以圖挽救也、

稅則提高偷漏更所難免故對於緝私設備亦經加意整理以期防範嚴密如添設巡艦增加巡隊創置無線電等項無不力事擴張一面頒布海關緝私條例並於海陸空入口各處增加關卡以遏私運之來源兩年以來偷運之風雖未盡戢然緝私成績確已大著據海關調查從前有若干種物品多係偷運進口者今均照章繳稅矣

二十二年春廢兩改元實行後出口稅轉口稅所用之關平銀兩同時廢止一律改用銀本位幣海關從量稅所用之度量衡亦於二十四年二月間採用新標準制、

意阿國境紛爭問題 成立第一段諒解

此依英國伊典氏之斡旋結果 但雙方意見徑庭者尚有數點

【日內瓦二十二日國通電】關於阿比西尼亞國境紛爭問題、附議於理事會與否、意阿兩國間之意見完全徑庭、因而二十日之理事會、全然未觸及此項、但由於伊典國璽尚書之斡旋、意阿間已成立第一段之諒解、但至今週末、再開之理事會的、尚有續行兩國間交涉之必要、二十一日於意阿間成爲問題之諸點如左、

一、阿比西尼亞、依如意大利側之最初所主張、關於和協委員會之審議範圍、則限定瓦爾瓦爾事件、及瓦爾大塚事件、

一、意大利、關於阿比西尼亞側國境委員、任命外國人點之抗議、不撤回、

一、伊典國璽尚書主張於意阿兩國々境確定第二委員會（和協委員會以外）任命、及和協委員會以外召開兩大委員會議、審議兩國間紛爭之全部、此提案、意大利側已與拒絕矣、

林主席昨返京

◆……汪院長病大痊

【南京訊】林主席胃疾告痊、蛀牙拔換、晚車返京、【又訊】汪院長感胃疾連日、經中央醫院戚壽南大夫用電療法診治、業已大痊、下週可照常處理公務云、

中航西上機 出險落水

美考察團兩人受傷 機身已沉正擬打撈

【上海訊】中國航空公司十八日晨七時四十分開往漢口之西上機第十六號「成都」號機、因機件突告阻礙、在龍華水上機塲出險、搭客美經濟考察團羅傑士及機師等均畧受傷、已送入醫院療治、西上機照常於九時繼續西駛、詳情探悉如下：

該機於十八日晨由龍華水上飛機塲出發、由正機師勃乃師副機師王耀國駕駛搭客計爲美國經濟考察團員羅傑士、鮑米爾及另一美國商人白朗氏等三人、羅傑士及鮑米爾兩團員、係爲圖中派定、飛漢考察該地經濟情況、該機於預定時間、於晨七時四十分由水上飛機塲擬水起飛、在出發前、各機件並無損壞、詎該機離水翔空、至高約一百公尺之空間時、機師勃乃師發覺引擎有阻、爲安全計、即擬轉機下降、時離龍華機塲僅約五百公尺之遙、奈該機飛行高度不高、下降時速度不及驟減、致機身傾斜、機之左翼首先觸及水面、隨之機身一半陷入水內、該機入水後、岸上人員、知爲出險、即分別駕駛汽艇、前往營救、於最迅速之時間內、將搭客三人及機師二人、從機身內救出、幸該機入水時、碰擊尚不十分猛烈、故搭客及機師、雖畧有微傷、均無大碍、受傷人員、隨即由公司派專車送往大西路宏文醫院醫治各受傷人情勢如下：

一、美國經濟考察團團員羅傑士、兩足擦傷、面畧破、稍出血、送宏文醫院治、包紮後、當日下午即出院、

二、美國經濟考察團團員鮑米爾、衣服浸濕、手面稍擦破、包紮後即愈、

三、機師勃乃師嘴及鼻梁撞傷、送宏文醫院治、副機師王耀國、前額皮膚擦傷、

四、白朗氏除衣服浸濕外、無傷

此機係購自美國、值國幣十萬元、飛行已四年、爲單引擎水上式、該機出事後、被擱沈離龍華飛機塲在百公尺處江面、至中午十二時左右、因潮漲關係、全機除尾部外、均已浸入水中、現中航公司已進行打撈、損失詳情、須起卸檢查後、始可明瞭、此機出事後、公司方面、於九時正另派六號機飛漢、以準班期、一部份郵件、由十六號機中起出後、照常帶漢、至搭客三人、除白氏無傷外、餘羅傑士鮑米爾二人、因傷勢輕微、下午即出院、擬定十九日晨仍搭該公司西上機飛漢、俾如期考察漢口經濟云

對現行漁業條約決 正式通告改訂

蘇聯政府毫不表示誠意 日方現已準備諸種工作

【東京廿二日國通電】據廿一日、日本外務省接到駐蘇大使大田爲三氏之公電稱、爲日蘇漁業條約豫備交涉、酒勾大使參事官、於廿一日訪問加慈諾夫斯基極東部長、要求蘇聯側之詳細回答、對此加氏表明、以彼方李維諾夫外相與史特馬尼亞可夫次長均不在、以是對於日本側提案之細目具休案、尚不能調整、以此已明瞭其無何等之誠意、然一方現行之日蘇漁業條約改訂通告期間、至二十七日即告滿了、故外務省將豫備交涉截止、從事基於日蘇漁業條約第十五條第二項、決將現行條約之修正意向、正式通告於蘇聯側云々

日對加關稅問題 將取報復手段

依加方態度如何而定

【東京二十二日國通電】對加拿大之日品防遏日本報復對策、已在着々準備中、二十二日所開之關稅調查委員會幹事會、由稅率更進一步、對品目種類作具体的調查、最近加拿大之態度稍見緩和、表示與日本有妥協之意、故俟六月初加藤新公使着任加拿大後、即將正式交涉、日側依正式交涉、而求加拿大側反省、同時將要求匯兌、爲替企業稅廢止及稅率減輕、加拿大自治領側、至九月舉行總選舉、故政府要人及其他將出選舉運動、是以右交涉之期限程度將再然有限度、而日本帝國政府側、仍依通商擁護法之發動既定方針、備萬一無遺憾、若加拿大側不反省依然使交涉遷延時、決研究報復對抗手段、而日方報復手段大体爲適應加拿大側態度者、依內容如何、將研究全面的乃至部分的報復（例如小麥木材案）其方法不依輸入分配、而依關稅賦課之模様云

藏相與首相會見 決謀速整陣容

對調查局人選問題 允諾協助吉田長官

【東京二十一日國通電】日本內閣調查局之人選、竟逢意外之難關、故吉田長官、於二十一日之閣議散會後、謁見內審副會長高橋藏相、陳述屢次經過、懇請藏相之相助、藏相對吉田長官之苦境、頗表同情、激勵岡田首相協同出幾分之助力、而高橋藏相與岡田首相會見、傳達由吉田長官之詳細報告、經協議之結果、政府與各省協力、速謀決定調查官及其他之人選、急速樹立陣容、則意見已趨一致、會見已終了矣、

租稅印紙收入 增收七千萬元

【東京二十二日國通電】九年度歲入實額、七月末、確定之主稅局推定之結果、租稅收入與印花併合乃突破九億元、可與最高紀錄之昭和三年租稅印花收入合計十億二百萬元畧相匹敵、比諸九年度豫算、則增收約七千萬元之程度、其主要原因、乃由軍需品所得稅之好轉、及貿易增進、以致關稅增收云、

讀者快覽

—日曆—

○五月二十三日星期四（舊曆四月廿日）

—氣候—

○南風（晴）

○各地溫度（二十二日上午十一時）

大連 二十八度

旅順 三十二度

營口 二十六度

奉天 二十九度

新京 二十九度

—無線電—

午前六時〇〇分 無線電体操「建國体操」（譯語）自新京

午前七時二〇分 氣候通報

午前八時三〇分 經濟市況

午前一〇時四〇分（自東京） 經濟市況

午前一一時〇〇分（自東京） 經濟市況（日滿語）公設市塲價目

正午 時報 經濟市況

午後〇時〇一分 新聞

午後一時〇〇分（日滿語）講座

午後二時〇〇分（自新京） 滿洲演戲（老生）胡絃 李樹元 銅胡 月紅 陳實祥

午後二時二〇分 新聞

午後五時〇〇分（自新京） 經濟市況

午後六時〇〇分（自東京） 新聞

事項介紹 告知事項

最進步之皮膚病藥

「ピンター」 嬪大

嬪大藥力强大、然當治療之際、絕對不因用此而生腫脹、且無刺戟、全治後亦不留難看之痕跡故皮膚抵抗力弱之婦人小孩用之、誠爲理想的者也

主治効能 白癬、指趾間白癬、陰囊癬、濕疹、頑癬疹、雀斑、疹子、乾疥、痒癬、蕁麻疹、汗疱、皮癬、腋臭、剃刀疹、凍裂、寒瘡、凍瘡、其他一切皮膚病無不奏効

○全國大藥房各雜貨舖皆有售出

有名的嬪大、爲皮膚病最新治療藥、與徒之水製劑不同是雪花膏狀、故藥効能繼續長久、又全無刺戟善能吸收於皮下、滅殺頑强之病菌有安全迅速根治、痒痛不快皮膚病之偉効力、特在爲惡性頑固之皮膚病所惱者、務祈用之爲荷。

定價 二十錢 三十錢 一五錢

總批發處 守田寶丹本舖

本舖 東京市下谷區池之端仲町 振替東京二九八五五番

分舖 大阪市南區長堀橋筋二丁目 振替大阪五七三九番

代售 日本賣藥合資會社 大連市浪速町 奉天市加茂町

井上誠昌堂 奉天市小西邊門 同 浪速町

廣告

本工塲專造各種玻璃器具料盃料碟料缸大小瓶類坐掛罩灯一概俱全零售批發定期不悞倘蒙惠顧不勝歡迎

地址大連榮町二番地（即西崗東勝街鐵道北）

南滿洲硝子會社

電話三、五七四〇番

鉛石印 洋式賬簿製造 印

書籍、帳簿、信箋、傳單、請表、及目錄等類、股票、支票、貨物傳單、文憑、地圖、商品券、仿單等類、裝釘優美堅無比牢、技術旣精巧價値亦低廉名片印刷詳明且迅速

大連市大山通

小林又七支店

電話 代表 二一六一一番 長 二一六一三番

大連 中央文具店

浪速町五十九番地

電話二、六五九五番

株式會社 進和商會

營業品目

鐵、鋼、銅等各地金、亞鉛引鐵板、各種鐵線、水道各金物、船舶用品、油脂塗料、電氣、瓦斯、耗品實買土木建築、礦山各用品、機械器具、機械消、洋釘、犬釘、鉚釘、禿螺絲釘、螺絲釘、發條等各種釘類、煤礦專用鋼鐵類製罐販賣、

大連市佐渡町三十番地

代表取締役 高田友吉

常務取締役 少南夫一

同 三井德三郎

同 大屋次郎

出張所

大阪市西區南堀江町一丁目八番地

奉天 同 本町三十番地

新京 中央通三九番地

哈爾濱道裏地段街百〇九番地

工塲 大連市千代田町三十二番地

新高飴

蕉果之精 美味甜香

製法新奇 老幼均宜

新高製菓 大連工塲

經濟

世界銀市齊暴落
然而鈔票仍不弱
美禁輸入銀幣令銀塊或除外
高粱因買呈强其餘各項亦硬

【本埠專訊】海外大條倫敦落一片十六分一、紐約落一仙、孟買落二盧比十六分一、英美落二仙、中美落五十、美日落三、匯水一百四十二元四分一、匯申一百九元四角、鈔票放盤一百三十元二角大價一百三十元二角、小價一百二十九元五分、收盤一百二十九元四角、安二百三十七萬元、

大豆因日商及北地帮少買而穩强、豆餅精神、豆油閑散穩、高粱因北地帮買而騰、

【上海二十二日電】倫敦大條現市二十三片四分三、期市二十三片十六分十五、中國賣、印度於低疲時買、投機帮買賣區々不齊、暗盤强、以較公定後高十六分九之價、中國印度買、紐約大條現市七十五仙、加拿大定、期五月放盤七十九仙二十一、收盤七十五仙七十五、七月放盤七十五仙三十、收盤七十六仙四十、九月放盤無、收盤七十七仙四十、十二月放盤七十六仙七十、八仙四十、孟買大條現市八十盧比十六分七、英美匯兌四弗九十仙二分一、美日匯兌二十八弗八十九仙、中美匯兌四十一弗二十五仙、標金放盤七七三元、大價七七四元三角、小價七七〇元五角、收盤七七一元九角、

【又電】觀美國不肯變更銀政策、及日本銀行賣外匯、市況漸鬆、後標金及外匯、大穩平、華北帮、自一四三至一四三、四分一雖多買、正金 住友背賣、安一五九五萬、東匯一二〇萬美匯、八萬英匯、

因美國銀政策不安定、前途如何頗難預料、故觀測不透云、

【又電】倫敦銀塊報縮、下市後返回四五兩買賣副頭俱不見弱、上海人心又復陷於迷途、華商殆皆袖手存戶不前空戶亦無心追空、市況柔悶、

【紐約二十一日電】鑑於因銀幣昂騰、銀本位之各國、陷於窮狀、美國外務省於昨二十日以省令禁止銀幣之輸入、二十一日之世界銀價演一齊暴落、紐約市塲公評行市尙爲七十五仙、與前日比、更繼落一仙

【倫敦二十一日電】對於美國之禁止外國銀幣輸入、倫敦銀行業界及銀塲仲買商等、均作如左之解釋、

美國禁止外國銀幣之輸入者、乃以墨西哥等之銀幣、密運入美、以豫防惹起墨西哥通貨危機之可能性於未然、然而美國之禁止外幣輸入、若外國銀幣之元銀價値較貨幣價値見高時、則不禁止塊銀之進口、同時按出售塊銀、以其所得之利益、作熔鑄之費、故此次之禁止輸入、總不至於擴大至適用於銀塊、蓋銀塊係熔銀幣而成者與否、雖銀塊仲買商、亦難鑒別

【又電】依銀行家之觀測、美國發令禁止銀幣進口、因由墨西哥密輸銀幣、以致墨西哥通貨不安、以此對策、故防止由墨西哥密輸銀幣、而對於溶毀銀幣實難防止之觀測云、

前項發令、僅適用外國銀幣、而銀幣溶成銀塊及新產銀則不在此例云、

(關於前項問題上海一部份之觀測)因世界對於美國均抱不悅、故採取如斯欺瞞的政策、反而美國銀政策促行强化、亦未可知之觀測云、

二月關東州海路貿易
輸出入均形激增

據關東州廳貿易統計係調查、二月海路之關東州貿易、

輸出	三九、六四〇、四九七元
輸入	六六、六〇七、六九六元
輸出入合計	一〇六、二四八、一九三元
入超	八、九六六、一九九元

以此與前月比較、輸出增四成九分、輸入增四成八分、與前年同月比較、輸出增五成一分、輸入增六成、且就以降之累計觀之、

輸出	八八、八八六、八二八元
輸入	一〇四、一三八、四六一元
合計	一九四、一〇一、九九一元
入超	一四、五四一、六〇三元

與前年同月比較、輸出增二成八分、輸入增三成九分、以上二月貿易之特徵處、有一始分入傳日本品輸入增加之速度、將告一段落、實則不然、日貨進口益猛、依然入超、繼續示建設景氣、輸出方面躍進顯著、特產輸出最盛期、昨年同月輸出超過二千九百萬元餘

萬元、落花生三百六十萬元、豆油二十萬元、豆餅三百八十萬元、均增

以以特產關係、大豆餅千五百

加此外石炭增百七十萬元鐵及鋼增六十萬元、

輸出重要品 (單位千元—即爲千元未滿者、△印減少、×印爲新設品目不能比較者)

品目	價額	前年同月增額
米	六	×
大豆	二三、七六七	一三、六六九
小豆	八六五	一一九
高粱	一、一七四	△六八
玉蜀黍	一〇八	九九
落花生	四、九六五	三、六〇五比
胡麻	二八六	×
蘇子	一、六〇五	六九
小麻子	八八	△六七
製鹽	一一九	五二
砂糖	七	七
烟草	一〇	一八
綿織系	六〇八	△四
生系及絹系	五〇四	×
野蠶系	二三	七
毛及毛系	三二	一八
綿織物	一、〇二六	一五
鐵及鋼鐵	一、五三六	六〇九
皮革	六二	×
豆油	一、三二三	一〇八
藥材及藥品	六二	×
洋灰	一四	九
石炭	三、六一八	一、七四〇
豆餅	八、六七一	三、八二一
人造肥料	—	△一四七
其他	六、五六〇	二、〇一六
總計	三九、六四一	〇〇、六八

(十萬元未滿者不在內)

國別輸出額

國別	價額	前年同月
▲日本內地	一四、一〇二	一〇、三六四
朝鮮	一、八一八	四〇三
臺灣	三、三七六	三、一〇四
滿洲國	二九三	二九一
中華民國	三、二二九	一八〇
香港	九九	三七九
英領印度	三六六	二〇二
海峽殖民地	三〇三	五〇二
比律賓	一三一	一二
英國	九、九一五	九、三六六
佛國	四九	二九二
德意志	七、七〇四	四、九八
比利時	三九二	三三
意大利	一、一九二	四三二
荷蘭	三、一〇五	二、九七
丹麥	二三五	二二五
美國	三、四六二	一、〇〇七
加拿大	一〇七	一〇七
埃及	無	△二、七〇七

右中、日本合計二千八百二十萬與昨年同月比增一千百萬圓、總輸出額四成七分按前月九成六分視之被向他國輸出躍進而抑比重低下若干英國九百萬圓、德國四百萬圓、荷蘭二百三十萬元、美國百六十萬元均增加

輸入重要品價額

品目	價額	前年同月增額
米	九三二	七七
洋灰	三三	×
石油	一、〇〇四	五〇八
其他	三、九九七	八、四四七

以上之內車輛及部分品、發動發動機及作業機械、鐵及鋼建築材料等躍進依然最著、

品目	價額	前年同月增額
小麥粉	八、三三二	三、四四三
果實及核子	一、三〇三	六六五
魚介	四五五	二六〇
砂糖	一、七三三	八二三
酒類	六六八	五〇三
烟草	一、一二九	三三〇
棉花	五九五	△六六七
綿織物	一、一〇四	七七五
生絲及絹絲	一、一二九	×
麻及麻絲	三〇一	八六
毛及毛絲	五二	三三
綿織物	二、八六六	一、六六七
毛織物	一、七三三	一、七二一
麻袋	三、三六八	四九七
絹織物	七七九	四九九
履物	一、一〇四	八二四
化粧品	二九〇	八二
車輛及部分品	三、六三七	二、三二九
發動發電機及作業機械	二、九七〇	一、九二八
鐵及鋼鐵	三、三六〇	一、五四七
銅及眞鍮	五七一	一、三二七
皮革	二四〇	一八七
紙	一、六〇一	九九〇
油脂	三、八八二	三、六〇七
藥材及藥品	一、九九八	一、〇九二
染料	四三三	四〇八
建築材料(金屬製品)	八、〇五二	五、八六九
木竹材	一、六七〇	一、三六八

國別輸入價格

國別	價額	前年同月增額
▲日本內地	四七、六三五	二九、二六七
朝鮮	六八五	五〇八
臺灣	五七六	四〇一
滿洲國	二、四二二	一、三五六
中華民國	二、八三〇	一、二一八
香港	二、六〇九	△二一六
英領印度	二八五	
海峽植民地		
蘭領印度	一、〇五一	九三
波斯	五七〇	五六五
英國	二二三	二二三
德國	六八〇	一七三
比利時	七九四	五六四
荷蘭	二、二三四	二、〇八六
瑞典	四三五	一八五
波蘭	五九四	五三四
美國	一四六	一四六
澳洲	三、七一七	二、三一九
	三、〇二八	七四七

按上述數額觀之、日本呈躍進最著、日本合計約四千九百萬元、佔全輸入額之七成一分、較前月六成四分、更形增加、此外比利時、美國各增二百萬元、中華民國、香港、計增二百五十萬元、輸出雖不振、輸入則大增、

滬本年四個月入超
較去年見減少
共一億二千餘萬元
據上海海關所發表

【上海特訊】海關發表滬海關四個月來輸入共二億七百萬八千五百六十四元、較去年九百六十八元、較去年同期減二千九百五十一萬二千八百三十九元、輸出八千五百三十九元、較去年同期減十四元、輸出八千五百三十九元、較去年增萬二千四百零三元、較去年增二百四十一萬二千一百八十五元、入超一億二千一百六十萬元、

八千五百六十四元、較去年減三千一百九十二萬五千三百八十九元、四月份輸入五千六百八十元、洋米五萬六千一百九十八元、洋米最多輸出二千一百零三萬一千二百九十五元、較去年同月均減、

日五月中旬對外貿易

【東京二十一日電】據大藏省發表六月中旬內地及朝鮮臺灣對外貿易概況如左(單位千元)

輸出	六九、二五一
輸入	七〇、一七二
合計	一三五、四二四
輸入超過	四、九二〇
一月以降累計入超	一九三、六三〇

且中旬內地重要品輸出入額如左

品目	價額
▲輸出	
小麥粉	一、一〇七
罐詰食料	七六四
綿織米	八四〇
生糸	八、五〇二
綿織物	一一、三三九
絹織物	一、九二四
人絹織物	二、九八一
莫大小製品	一、〇一四
△輸入	
小麥	二、二九六
豆類	三、六〇六
輕油及重油	一、七四六
棉花	一七、四四八
羊毛	四、三三九
鐵	六、二〇七
機械類	三、〇四一
木材	一、四二八

商況電訊

大條與匯兌 (五月廿二日前場)

倫敦大條	三三片四分三
期市	三三片一六分一五
紐約大條	七八仙〇分〇
孟買大條	八〇盧比一六分七
美英匯兌	四九一仙八分三
美日匯兌	二八弗九七
美中匯兌	四一弗三〇七
英美匯兌	四九一仙〇分〇
英日匯兌	一志二片五分九
英中匯兌	一志八片九分一
英法匯兌	七四法〇六
斯切爾股票	三四弗八分五
◇美棉換算(落十五錢)	
現市	一二仙四〇
五月	一一仙九六
七月	一二仙〇五
十月	一一仙七七
十一月	一一仙八五
一月	一一仙八〇
三月	一一仙九〇
◇印棉換算	
奔哥爾	一四七盧比
布勞其	二五二盧比

本埠特產 (五月廿二日前場)

◇支加哥小麥
現市　八九仙四分三　　二一八盧比
本期　八九仙八分三
遠期　九〇仙八分七

◇大豆
袋裝　四、六五　　四、六三
五月　四、六二　　四、六七
六月　四、六八　　四、六七
七月　四、七五　　四、七四
八月　四、七八　　四、七九
九月　四、七九　　四、七八

◇豆餅
現市　一、四九九　　一、四九〇
五月　一、四九〇　　一、四九五
六月 … 九月　—

◇豆油
現市　一三、一〇　　一三、〇〇
五月　一三、〇九　　一三、一〇
六月　一三、〇〇　　一三、一〇
七月—九月　—

◇高粱
現市　四、〇八　　四、〇〇
五月　四、〇六　　四、〇七
六月　四、〇九　　四、〇六
七月　四、一〇　　四、〇二
八月　四、〇二　　四、〇一
九月　四、〇二　　四、〇二

本埠錢市

現市	一二九、八〇 / 一二九、六〇
高	一三〇、四〇 / 一二九、二五
成交數	九〇萬
遠期	一三〇、一〇 / 一二九、四〇
高	一三〇、二〇 / 一二九、〇五
成交數	一三一萬
◇銀價掛牌	
金票對小洋	八五、〇〇
鈔票對小洋	一一〇、三〇
大洋對鈔票	一二八、〇〇

商品市場

◇大阪期米
放盤　現　二九、四八
　　　中　二九、六一
　　　期　二九、九八
收盤　現　二九、三九
　　　中　二九、四二
　　　期　二九、三三

◇東京期米
放盤　現　二九、三三
　　　中　二九、四六
　　　期　二九、四三
收盤　現　二九、二〇
　　　中　二九、三四
　　　期　二九、一二

◇仁川期米
放盤　現　二七、〇七
　　　中　二七、三九
　　　期　二七、三九
收盤　現—期　—

◇大阪三品
五月　二一五、二〇
六月　二一六、〇〇
七月　二一九、五〇
八月　二一七、四〇
九月　二一六、三〇
十月　二一四、七〇
十一月　二一三、五〇

◇同收盤
五月　二一五、六〇
六月　二一六、六〇
七月　二一八、〇〇
八月　二一八、三〇
九月　二一七、五〇
十月　二一五、五〇
十一月　二一四、四〇

◇大阪棉花
本期　六五九、〇〇　六五七、〇
遠期　六八三、六〇

◇東京棉系
本期　三七二、〇〇
遠期　三二四、〇〇

◇大阪人絹
五月　九八六、〇〇
六月　九九四、〇〇
七月　五九八、〇〇
八月　六〇二、〇〇

滿洲行市

◇奉天國幣對金票 (五月二十二日前場)
現市　一〇四、二〇　一〇四、二〇
遠期　九九、九〇　九九、九〇
高　九九、三〇　九九、三〇
安數　一〇四萬

◇奉天鈔票對國幣
現市　三三、七〇　三三四、〇〇
遠期　三三四、二〇　三三四、〇〇
高　三三四、五〇　三三四、〇〇
安數　三八萬

◇哈爾濱國幣對金票
現期　一〇四、〇〇　一〇四、〇〇
遠期　一〇四、二〇　一〇四、〇九

◇開原國幣對金票
現市　一〇四、九〇　—

◇新京國幣對金票
現市　一〇四、六〇　—

◇公主嶺國幣對金票
現市　一〇四、九〇

◇安東國幣對金票
現市　一〇四、三〇
匯兌　三三六、六〇
本期　一、四、八〇
遠期　一〇四、六〇

◇大連股票
國幣對大洋　六二五〇　六二五〇
烟台匯　一三六、九〇

◇同短期
五品　一八、三〇　一八、二〇
豆新　—
錢鈔　—

◇東京人絹
五月　六〇、三〇
六月　五八、二〇
七月　五九、三〇
八月　六〇、一〇
九月　六〇、一〇

◇福井人絹
放　—　◇神戶餅　◇神戶匯兌
五月　九八、五〇　九八、四〇
六月　九九、三〇
九月　六〇、〇〇

日美買賣　四、三九　四、二九
日英買賣　二八弗八分三　四分三
日美　志二片　八分七
橫濱生系　六一五　六一六

特產發送 (五月二十三日前場)

	豆	粱	餅	穀
▲開原發	三六車	二車	一車	
▲新京發	三八車	九車	一車	四車
▲公主嶺發	八車	三車	一車	九車
▲四平街發	四車	一車	二車	
▲大連到	一〇二車	三車	一〇車	

五品	一八、二〇	一八、〇〇
豆新	二三、五〇	二三、〇〇
錢鈔	二三、三〇	—
東新	一四一、八〇	一四二、〇〇
高	一四三、八〇	一四一、八〇
日產	九二、六〇	九二、三〇
朝新	二七、一〇	—

大條與匯兌 (五月廿二日後場)

倫敦大條　三三片十四分三

本埠錢市

◇銀價掛牌
金票對小洋　八四、三〇
鈔票對小洋　一〇九、三〇
大洋對鈔票　一二九、〇〇

定市

時間	金換鈔	鈔換金
十時	一二九、八〇	八四、七〇
十一時	一二九、四〇	八五、〇二
二時	一二九、四〇	八五、〇五
三時	一二九、三〇	八四、四三

早市　五月二八日　最高　一二九、二〇　最低　一二九、〇五　安數　二二一萬
晚市　五月二八日　最高　一二九、五〇　最低　一二九、三〇　安數　六七萬

◇大連行市
現市　一二九、五〇　一二九、六〇
遠期　一二九、四五　一二九、五〇
出來高　—
高　一二九、七〇　一二九、二〇
出來高　一九萬

◇上海標金
昨日收盤　七七三元一角
昨日放盤　七七一元九角
大價　四元〇角
小價　一元〇角
收盤　七七一元九角

◇中央銀行掛牌
英匯　一先令八辨士〇分〇
美匯　四〇九八分七

◇上海外匯
日匯買賣　一四三元〇分
英匯買賣　一先令八辨士四分一三
美匯買賣　四一元六分九
同日英匯兌一先令三辨士二六分一
神戶日美匯　二八元四分三
斯切爾股票　三四元八分五
中美匯兌　四一元二九仙
美日匯兌　二八元八九仙
英美匯兌　四元九〇仙二分一
孟買大條　八〇盧比十六分七
紐約大條　七五仙〇分〇
期市　三三辨士十八分七

商品市場

◇大阪期米
放盤　現　二九、二三
　　　中　二九、三八
　　　期　二九、一八
收盤　現　二九、〇三
　　　中　二九、三〇
　　　期　二九、二〇

◇東京期米
放盤　現　二九、二〇
　　　中　二九、一〇
　　　期　二九、一五
收盤　現　二九、〇九
　　　中　二九、一六

◇仁川期米
放盤　現　二六、九五
　　　中　二七、七五
　　　期　二七、八八
收盤　現　二六、三〇
　　　中　二七、〇〇
　　　期　二七、一二

◇大阪三品
收盤　二一七、八〇

◇同收盤
五月　二三六、一〇
六月　二三七、〇〇
七月　二三八、二〇
八月　二三八、二〇
九月　二三七、〇〇
十月　二三五、〇〇
十一月　二三三、八〇

◇大阪人絹
五月　九八、五〇
六月　九九、九〇
七月　五九、二〇
八月　六〇、〇〇
九月　六一、〇〇

◇東京人絹
五月　九八、四〇
六月　九九、六〇
七月　五九、三〇
八月　六〇、七〇
九月　六〇、九〇

◇福井人絹
五月　九八、九〇
六月　九八、七〇
七月　六〇、九〇
八月　六〇、九〇
九月　六〇、七〇

◇大阪棉花
本期　六九〇、七〇　六九〇、四〇
遠期　六三二、九〇　六三三、八〇

◇東京綿系
本期　二二〇、二〇　二二八、〇〇
遠期　二二八、三〇　二三〇、五〇

◇橫濱生絲
本期　六一七
遠期　六一三

◇神戶餅
五月　四、二八
六月　—

◇同收盤
五月　四、三八

滿洲行市

◇奉天國幣對金票 (五月廿二日後場)
現市　一〇四、一〇　一〇四、四〇
遠期　九六、〇〇　九五、四九
高　九八、〇〇　九五、四九
安數　五一萬

◇奉天鈔票對國幣
現市　一三四、一五　一三三、六〇
遠期　一三四、〇〇　一三三、六〇
高　一三四、〇九　一三三、六〇
安數　九〇萬

◇哈爾濱國幣對金
現市　一〇四、〇〇
本期　一〇四、〇五

◇新京國幣對金票
現期　一〇四、二〇

◇安東國幣對金票
本期　一〇四、六〇
遠期　一〇四、三〇

◇哈爾濱大豆
五月　一〇八、二五
六月　一〇八、五〇
七月　一三、五〇

◇同小麥
五月　一四、九五
六月　—
七月　一五、二〇

◇大連股票
五品　一八、一〇　一七、〇〇

◇同短期
五品　一八、〇〇　一七、一〇
豆新　二三、三〇　二三、一〇
東新　一四三、三〇　一四三、六〇
高　一四二、三〇　一四二、六〇
朝新　二七、二〇　—
日產　九二、七〇　九二、八〇
錢鈔　二三、三〇

◇安東股票
本期　六、七〇　六、七〇
遠取　六、八〇　六、八〇

撒嬰美知爾

立止百痛
只塗擦皮膚則可

藥効可靠・用法簡便
本劑乃以撒酸美知爾爲主、更配合種々滲透性基礎劑、煉成膏葯、裝入軟錫筒、壓之即出。故用法極其簡便。但以熱手巾淸拭患部皮膚、待其乾燥後、乃塗本劑而後輕輕摩擦、則藥力當滲透於深部、被血管運行、立即發揮其作用。

神經痛・僂麻質斯
此等之慢性疼痛者、大抵欲恃內服藥、殊不知心臟及胃腸衰弱者頗不合、若本劑旣屬外用、不論何人盡管安心用之、尤其是夜間發作時、隨手應効、利便非常。

肩背酸凝・胸痛・腰痛
此際將本劑照法塗搽之於患部、則當迅速滲透、立奏解除鎭痛之効。尤其是胸痛以及肋膜之初起炎症時、常有豫防的効果、往往能阻止重篤胸症之進行。

頭痛・牙痛・咽喉痛
對此等疼痛亦極好用、只塗擦於患部皮膚面上、立即見効、凡百疼痛頓歸無何有之鄕矣。

氣味芳香・用後淸爽
「撒婁美知爾」是極潔白之白色膏、香氣又好、決不有塗擦之後、如舊式膏藥之汚染皮膚及衣服之缺點、用之極其淸爽也。

各藥店均有出售　定價　日金一圓　日金五十錢　日金二圓五十錢

東京市日本橋區本町二ノ七
株式會社 田邊元三郎商店

SA-M-7

各地新聞

縣警務局佈告 考取警察官吏

【開原】本邑縣公署警務局。最近張貼佈告。考取警察官吏。於五月二十日考試。錄取後訓練三個月。每月給津貼十元。畢業後按成績優劣。酌予升提任用云。

珠河富永鄉鮮人部落 被匪全部洗刼

被殺八十五名廬舍全部焚盡 車載掠得財物呼哨佯常而去

【哈爾濱】據珠河縣來人云。於前日十六日。午後十一時許。在濱綏線。珠河縣第五區大亮珠河富永鄉之鮮人部落。突然發現有匪首不明之匪團。約六十名來襲。當將附近之農務組合事務所。完全破壞。其時在事務所警備中之鮮人十五名。滿人十名。見機已危。遂奮力抗戰。終因衆寡不敵。全被匪人殺死。並有該處之鮮農男女六十名。因脫逃遲緩。同時亦被慘殺。其肉糢糊之慘狀。實令人不忍目覩。是時該匪團於各處居戶索搜後。已至拂曉。十七日午前五時許。即將該處農人之車輛。完全套安。滿載物品。揚々而去。又該匪臨行時。將農人所有之房屋。完全縱火焚却。聞該處駐防軍隊。現正在極力追擊中。

貨物列車顚覆 司機路警三名殉職

哈爾濱鐵路局傳出消息。（十八）日上午三時四十八分。由一面坡東開之一〇一次貨車於上午六時三十分。行至十九站與蜜蜂站中間之一〇五公里地方。因該處路軌軌鐵釘失落。致列車脫軌。機車當即傾覆。該車司機日人兩名。及路警俄人一名。竟均殉職。復有乘務員一名受重傷。貨車二輛。亦行顚倒於路旁。本埠路局方面。於得到此項報告後。當即電令一面坡車站。開去救急裝甲列車。前往維持云。

東渡日本李商會長 歸來談參觀感想

深羨先進國家設施完善 觸目皆是可作模範資料

【哈爾濱】市道外商會李明遠會長。道高德重。久爲各界欽仰。氏於上月五日。赴日本各大都市參觀一節。已誌本報。現已回國。刻已到會視事。記者昨日往訪。該會長對參觀有如左之感想。

余於大同二年秋間。因開日滿實業協會。赴日本東京。並藉便得往各大都市參觀。惟以時間迫促。見聞甚寡。未得如心中之所期。此次經呂市長發動。由鄙人與道裏商會穆會長。代表市自治會東渡參觀。並蒙焦科長。吉田股長。携往指導。始得於各重要地點之市政。得以詳加詢察。並承各該處所重要地位者。予以招待獲益良多。余前次到日本時。首先感覺而贊歎者。即爲交通之便利。即鄉村間亦皆有平治之道路。各城市更無論矣。而各城市之清潔與風景。意味豐厚。更足徵一般市民之程度與市政之優良。此次到日本之希望。更欲特別考察。市政內容之一切設施。不過仍因時間關係。所得而明瞭者。恐仍爲其皮毛概梗。玆分述如次

（一）凡市之執行機關。有市長議決機關。有市會辦理市政之歲出。則有市財產。及市之歲入。有時亦舉市債。凡市之教育產業。社會保健水道土木電氣瓦斯等項。雖各市規模之大小不同。然均有相同之施設。

（一）凡臨海之市。更皆有港灣事業。大都市有市直營之工廠。及市營住宅。關於社會事業之團体。如保育院。幼稚部。少年保護會。婦風會。婦人會。禁酒會。慈救會。診療所之類亦極多。在橫濱有浴風會。託兒園。更見其有老安少懷之精神。

（一）上下水道。爲市政必須舉辦之一大端。且最爲首要。非此不足以保已民之健康。非此不足以維市內之清潔。名古屋之下水道爲最新式者。乃日本全國之冠。即在全世界處。如此同樣之施設。亦僅有五處。其下水道之設計。係在明治三十二年以後。市面逐漸發達。而設施亦愈爲增添。迄現在所費。已達一千七百餘萬元。（國庫補助者三分之一餘舉市債）處理區有五處。計全市人口一百十餘萬。能完全享受利用者。有七十餘萬。全年耗費三十萬元。對用戶現時尚未收費。

（一）東京水道事業之設備極佳。水源地大小共有六處。自水源地經貯水池。沈澱池。濾過池。淨水殺菌始達於應用。故對於衞生極爲安心。其重要工作處所。不但不容普通人之進入。即該處工作人之身体。亦須時加檢查。甚至工人之穢衣。恐其不潔。尚由公家供給極清潔者。於入塲時更換其他更可想而知。

（一）失業爲現今最重要之問題。於社會安寧上。直接發生影響。故不可不預爲設法。在東京參觀。有東京市知識階級職業介紹所。該所係昭和二年創辦。歸市役所。社會局管轄。現已著有相當成績。其介紹手續。係由求職者。提出氏名住所。經驗希望。各項。經紹介所考驗之後。介紹於官署銀行。會社工鑛教育新聞各界。現在該所。與三井。三菱。拓殖會社。郵船會社。各大學校。各百貨店。滿鐵等。均有聯絡。東京市職業紹介所。共有四十七個所。分爲普通職業紹介所。勞動紹介所。普通勞動紹介所。如知識階級職業紹介所。少年女職業介紹所。神田橋職業紹介所。（熟練技術工之紹介）綠町婦人職業紹介所。（女中家政婦等之紹介）則爲其特殊者。

（一）陶器極爲發達。花樣形式。多予改新。橡皮工廠。各項出品亦極多。較之歐洲產品。確係物美價廉。東京。神戶大阪各地大百貨店。樓上層槪爲食堂。如大阪之坂急百貨店。每日賣飯座。平均在二萬人以上。其盛殊爲可觀。

（一）日本商工會議所法。與滿洲商會法。其職務之規定。大致相同。然各商工會議所。關於統計調查。編纂之職務。確能依照辦。理出版物均極多。而我國商會。則諸有未遑。又關於商工之獎勵。及見本之展覽。亦爲各商工會議所之職務。而我國尚未能效法。每到各處商工會議所時。自思殊爲歉然。

以上本照參觀所得者。爲出所見。是否不過鄙人個人之感想。又所參觀者。亦係大概。若聆其細密。祇好待將來重遊之機會。至於日本風景。甲於世界。尤足令人留戀不置也。

鄉區匪警頻傳

搶去財物槍傷事主 報請警署查緝逸匪

【奉天】瀋陽縣境七區財落堡。警察署管界。腰士屯村。住戶關輔國家。於本月二十日午前一時許。突侵入匪人四名。一匪持手槍。一持木棒。餘者徒手。入屋後。持槍威嚇。當將事主關某之妻打傷。並將工人關紀泰用槍擊斃。搶去國幣五十元。金手鐲一枚。金鐲子兩付。銀手鐲二付。搶畢。呼嘯而逃。事後關某報告警署。請爲查緝逃匪。暨檢驗被匪槍斃工人。以便掩埋云。

興隆胡同王家搶案

北關警察署土山分所管界。興隆胡同。門牌六號。住戶王永卿家。於月之廿一日午前二時四十分。由墻踰入匪人三名。斯時家人等均酣睡正濃之際。及匪人入屋。均由夢中驚醒。一匪年約四十餘歲。持八音手槍。一匪年約廿八九歲。手持短刀。一匪年約二十餘歲。持八音手槍。向事主逼索財物。結果。搶去國幣九十元。金票九元。零錢三元。懷表及手表各一塊。金鎦子一枚。銀酒杯一個。狐皮大氅一件。絲絨大氅一件。羊皮斗蓬一件。湖縐男夾袍一件。毛葛男夾袍一件。花大絨夾袍二件。串綢大衫一件。白串綢褲子兩條。白幔帳一架。水獺皮領子一條。襪子二十雙。搶畢。遂懷贓而逃。及報警赶到時。早無匪影云。

捕獲匪首傷重斃命

瀋陽縣境。二區界內。史家滿村。突於月之十八日。發現三十餘名之匪團。當往該管警署。率民團出動往剿。將匪擊退。並捕獲負傷匪首王春民一名。其經過已誌昨報。現該署已將捕獲匪人解交警務局看押。惟因負傷甚重。竟於本日（廿一日）晨際。因傷斃命。現已由該局設法掩埋云。

東邊道復興建築難 因食糧缺乏問題

電請當局接濟以利工事進行 民廳准購紅粮千石購齊運送

【奉天】奉天省公署。近據東邊道復興委員會。山城鎭辦事處電請。爲該處一帶食粮缺乏。對建築道路及村落之工人。碍難工作。又無購粮之資。請速運輸食粮。以濟眉急等情。該署據請後。已決擬由民政廳負責辦理。購買紅粮一千石。約價國幣一萬餘元。俟購齊後。即向東邊運送云。

教育廳整頓校務 開教育興革會議

中等學校長全體列席

【奉天】奉天省公署教育廳。爲振興教育力謀改善起見。特於本月廿一日。午前十時。在該廳招集省內各中等學校校長等。開催教育整頓會議。該廳各科股長人員。均行出席。討論校務一切興革事宜。直至午後四時許。始行閉會云。

兩級小學校 懇親會

表演游藝以助餘興

奉天市立大東區兩級小學校。近爲連歡學生家族起見。特訂於本月廿九日午前十時。開催懇親大會。同時表演游藝。以助餘興。當日市署由趙文教課長代表市長出席。想屆期定呈盛況云。

新任總務科長 就任視事

【奉天】奉天省公署總務廳永尾前總務科長。前者退職休養。經當局遴委星子敏雄繼任。於月之二十日午後一時許。由京抵奉。已誌昨報。現該氏已於本日（二十二）正式就職視事。辦理接收事宜。頗爲忙碌云。

日滿社聯協會 出席人員推定

【奉天】奉天省社會事業聯合會。近以大連市主催之日滿社會事業聯合協會。期限迫切。爲出席參加暨準備提案計。特於月之廿日午後一時。在省教育會內。招開會議。所有幹部職員。均行列席。結果。除將提案準備經衆表決外。同時並推定方煜恩。翁恩裕。及民政廳陳孫兩屬官等五名出席。訂於下月三日由奉啓程。前往大連。以便屆期參加云。

慎重國民教育

【海城】縣公署。當於十九日特通飭縣屬各學校爲以省公署印刷局。出版之算術。自然。日語。等學習書。惟查該書當時倉卒出版。顧慮難周。容有未盡適合。玆爲愼重國民教育計。仰各校職教員。嗣後教授該項書籍。務須詳加審慮。遇有教材不當者。即予删除。或酌爲改正。以期完善。仰各校即便遵照辦理云。

文教部司長 訂期來海視察

【海城】滿洲國文教部。神尾司長。訂於二十日。午前八時二十分。由新京來海。爲視察地方行政。及民間一切情形。聞屆時。將由本縣各界官紳。蒞站歡迎云。

五署設分所

【九台】邑屬九區孌廟子警察第五署署長徐功氏。鑒於管界遼曠。恐有鞭長莫及之虞。如函詣上峰批准。添設分所一處。選適中地址。爲該區轄境龍王廟村。戶口繁多。當爲注重。遂委就該署司法係主任。谷人和爲分所長。率長警等十餘名。設就分駐所。用保地面安全。管理行政一切事宜。檢查戶籍。清理衞生。分班服務。嚴保地方。從此黎庶安枕。方不負王道樂土云云。

警察官吏之良善 地方人民之幸福

【錦西】本縣警務局長潘星橋。大泉警佐。蒞任以來。對於警政。力謀進展。企劃建設。特殊驚人。故四民欽感無已。該局警務股。股長楊玉璞氏。指導官山丸氏。毛孫翻譯官。辦理局務職責。不眠不休。案牘勞形。凡事認眞。不恂情面。用人以材。汰劣獎優。成立幹部訓練班。續考第五期學警。種種工作。不一而足。司法股股長沈西園氏。指導官齋藤氏。翻澤官曲河亭。每遇捕獲賊匪。或民刑違警一切案件。均按條欵。判明曲直。對犯者。莫不詳加預審。考查經過案件。科罰淸白。似若明燭。特務系主任呂澤生。指導官平間氏。係建國功勞者。一遇出發剿匪。身先士卒。匪區靠告安謐。人民已得更甦。足見警界長官之得人亦人民之幸也云。

農會改選 下期開票

【洮安】本縣農務會改選會長。於本月十八日。施行開選舉。該會函請本報蒞塲監視。本縣縣長。參事官。警務局長。商務會長。暨各機關。各新聞記者均行蒞塲。由各村所來縣之會員不下四百餘名。於是日午後二點鐘開會選舉。今將會序列後。

（一）振鈴開會。
（二）會員入席。
（三）來賓入席。
（四）全休肅立向 皇帝御影行最敬禮。
（五）會長報告開會宗旨。
（六）縣長訓詞。
（七）參事官訓詞。
（八）發 票。
（九）開 [illegible]。
（十）宣佈選舉結果。
（十一）閉 會。

該會至午後六點餘鐘散會。定於下星期方能開票云。

組織崇儉會

【烏丹】世風不古。人心奢靡。每遇交際塲合。競尙侈資投桃報李。五相酬答。即以俗情而論。婚喪與禮往往餽贈過多其他衣服之華麗。嗜好之綽闊。以致農村經濟破產。省庫空虛。金融奇窘。影響國際。殊匪淺鮮。美人丁義華先生。早鑒及此。曾擬設萬國崇儉會風行世界。本鎭商會長黃瑞五亦仿效丁君。擬組織小部份崇儉會。首先由慣習。喪嫁典儀作起。如逢此事。即按國幣四六角贈與。其他衣食之儉樸。亦可仿效云。

江水縮小 餓斃乘客

【依蘭】松花江歷年開江。水量必漲。向無今春空前未有之特別縮小也。由哈至依。行程七日。船上食粮斷絕。乘客有三四日未吃飯者。又兼連日陰雨。北風颯颯。其三等票客。皆露宿於倉外。風吹雨濕。凍餒交併。及至到依下船。下船即餓死三人。殊乃慘不忍覩。幸卍字會捨棺葬埋。死者有所歸矣云。

民爲春耕 向金融社求貸

【九台】玆値季春。正農民春耕之期。因客秋歉收。今春民困異常。農民正告貸無門時。詎料國府休恤民艱。始有金融合作社。設立曾規定民貸連環保法。以地照貸欵。均能接濟。農民聞悉。咸爭先貸使。刻下金融社。應接民使貸欵不暇。鄉民住店候貸者。大有人在。記者聞鄉民所謂。春耕無着時。來了活財神。終因客秋歉收。今春民困若斯也云。

理會酬神獻戲

【四平街】鐵道東龍善堂門公所。於十五日至十九日。在東門外。（恩化門）爲酬感理門主教起見。獻戲五天。並招集小商販搭棚設攤。藉維生活。不料好事多魔。五天竟颳了三天風。各商販賠累的叫苦連天。咸欲請求當事者。再行繼續數日。以爲彌補之望想。能否允准尙不得知云。

胡匪貪夜行搶

【牛莊】縣境七區大高麗房街。住戶趙蓋臣。家道小康。爲匪垂涎。於月十六日晚二鐘突來步匪七名。奪門而入。均持大小槍。三名入屋。翻箱倒匱。兇惡異常。四名巡風守門。將趙盡臣之妻女。毆打不堪。結果搶去大銀圓一百二十元。國幣二十七元。金留三枚。金鎦子三枚。皮襖三件。並綢緞袍褂三大包。滿載而逃。迨報警署。趙硯田署長。當即親自督率長警。全体出動赶赴現塲。大張法網。偵緝多時。詎此小醜。早已杳如黃鶴矣。不久必罹法網云。

署長招開會議

【牛莊】縣境七區大高麗房警察署長趙硯田氏。自接篆以來。力加整頓。日前在署招集長警會議。討論一切。應興應革事項。（一）淸察戶口。以杜匪潛跡。（二）禁賭博以弭盜源。（三）愛護道路。以利交通。（四）重淸潔以養衞生。井井有條不紊。若該署長可謂堪盡厥職云。

窃樹犯拿獲送署 收贓者逍遙法外

【彰武】城北鄭家坨子村。住戶楊文炳。李殿元者業農。所栽植之楊樹。於十四日晚。丟失大碗口粗六十餘株。該二人彼時赴鐵道西找尋。適有鴨啡客王子林。在該處盤旋。其二人赴其前質詢云。我的樹被偷來。放在那去啦。王子林以賊人胆虛。知人發覺。當即直言相告。我們三個人偷的。有顧禿子。王六等。已將樹賣至三六號鐵路房。工頭趙鐸處（每株二分五。我們三人均分）楊李二人云。你率我們去看々。彼時三人前往。至工頭趙鐸處詢問。該工頭趙鐸。蠻不講理。不問皂白。令工人持鐵扛。將樹主李殿元。毆打一頓。左路膊均打傷。楊李亦未敢發言。隨與王子林一同至北門外分駐所報告。分所長王文生。以窃樹案。關係重大。彼時至車站與警務段巡監趙國風。齊至該工人處查詢。果然樹在其屋內置放。當將窃樹犯顧王捉獲。一併備文送交警署。查此王道國家。提倡造林。而工頭趙鐸。收買贓樹。且毆打好人眞謂蠻野極矣。此案結果如何容訪再誌云。

牡丹盛開

【騰鰲堡】商務會之後院。植有牡丹數株。業已多年。每當春末夏初之際。其花盛開。鮮艷可愛。于昨記者。因事赴往。正値牡丹含苞初放。一株花大如盤正在盛開之時。香氣馥人。花色嬌艷。不禁令人胸襟爲之一暢。樂而忘返。介紹一般。有愛花之癖者。曷往一觀。一飽眼福云。

華東公司召開 股東會議

股本改爲國幣

【哈爾濱】道外華東公司。原爲五十萬現洋股份有限公司。玆鑑於國內幣制統一。非復往日情形。爲遵行貨幣法計。於月之十九日上午。召開股東會議。決定改作國幣。議案提出。當塲通過。當由主席聲明取決實行云。

警官更調

【朝陽】本邑警務當局。近來對人事之更替。事務之改善。逐漸進展。想我朝陽之警政。必有刷新之一日也。本管內四區口北營子警察署々長姜子榮。於本年二月間因病故去。其遺缺重要未敢久懸。玆派本局司法股長雷志青轉任該警察署長之職。擬於明日首途視事。而四區警政之將來。定有一番整頓。管內五區板達營子警察署長史秉衡。因事請假。玆將六區北票警察署西官營子分駐所巡官朱瀛洲調任。榮升五區警察署長。查朱巡官老成幹練。作事有爲。而此次榮升署長。堪爲勝任。對五區地方之改善。人民之開導。必能整頓一新云。

又警務局警務指導官豐幾卓郎氏。自蒞朝以來。一載有奇。對內政之改革。外交之聯絡。各有相當之計劃。可稱爲警界之幹員。人民之領導。一般同寅。莫不欽佩景仰。其仁德之念。尤非他人所比擬者。玆於前受上憲命令。轉勤本縣第五區黑城子吐默特右旗蒙王府指導蒙政。於昨經本局各股長等欵宴。頗爲一時之快。已擬明日午前赴黑城子蒙王府視事。想將來蒙旗之進展。定有一番換新云。

徒刑犯佐明泰 無行人偏娶桃花女

被監押妻又請離婚 諭限期交欵調解即行成立

開原縣人。佐明泰者。年二十八歲。素無正業。曾於康德元年間。因和姦案。經開原地方法院。判處佐明泰徒刑二年六月。嗣因上訴奉天高等法院。改判一年。已照判執行在案。惟伊妻賈氏。素即不安於室。而佐明泰。今又在奉天監獄執行徒刑。賈氏提議離婚。情願返還財禮國幣一百五十元。已經佐明泰認可。遂狀訴瀋陽地方法院。請求離異。經推事孫靄青。開庭調解。查賈氏姿容秀麗。舉止大方。玆將當庭問答記下。

問：你叫佐明泰嗎？
答：是。
問：你今年多大歲數？
答：二十八歲。
問：你是那縣人呢？
答：開原縣人。
問：現住在什麼地方？
答：我在奉天監獄受押着。
問：你因什麼案在押呢？
答：因和姦罪。
問：判幾年徒刑呢。
答：一年。
問：不是二年半嗎。
答：原審二年半。上訴判一年。
問：你因甚麼事請求呢？
答：因離婚。
問：那麼你執行多少日子啦。
答：十月有餘啦。
問：佐賈氏是你女人哪。
答：是。
問：因什麼離婚呢。
答：我應打官事的時候。已經打過四五次官事。現在我被押。反正她也是不跟我好好過啦。莫妙離婚吧。
問：娶幾年啦。
答：七年啦。
問：有小孩沒有呢？
答：沒有。
問：還有什麼條件沒有呢？
答：有。
問：有什麼條件呢？
答：她給我錢。
問：給你多少錢？
答：原先說是一百元。那是不行啊。
問：佐賈氏多大歲數。
答：年二十三歲。
問：那縣人呢？
答：開原縣人。
問：你和佐明泰是什麼關係呢？
答：我和他是夫妻關係。
問：你們是夫妻嗎？
答：是。
問：你過門幾年啦。
答：我是十七歲過的門。
問：十七歲過門今年七年啦。
答：是。
問：有小孩嗎？
答：沒有小孩。
問：你因什麼離婚呢？
答：他母親在開原要跟我離過婚。後來都說不行。我才到奉天監獄接見。同他說好啦。才遞的呈子請求離婚。
問：還有什麼條件呢。
答：有。
問：有什麼條件說說吧。
答：我給他一百元錢。

佐明泰接言說道。那還行啦。一百元有點太少啦。
佐賈氏說。那麼你要多少呢？
佐明泰說。一百五十元吧。
佐賈氏答一百五十元可也行。
推事問佐賈氏你倒底給他多少錢呢？

答：他要一百五十元。
問：你是給他一百五十元嗎？
答：他要那些呀。
問：他要那些你給不呢？
答：給他一百五十元吧。
問：你給幾時交呢？
答：我沒有那些。
問：你沒有你有多少呢？
答：我有一百元。
問：有一百先交一百吧。
答：我得現取去。
問：怎麼你還沒帶來嗎？
答：沒帶來。
問：那麼你幾天能全交呢？
答：一星期吧。
問：佐明泰說你不是帶來啦嗎？
答：我沒帶來呀。

佐明泰插言道。你怎不帶來呢？你先給我十元我好買點東西。
佐賈氏答七天你就等不了啦嗎？等七天我回去張羅張羅一齊都交給你的。佐明泰又問是眞的嗎？
佐賈氏答我還能撒謊嗎？
推事宜諭本案。限七天交欵。交齊調解成立。交不齊調解不成立。
佐賈氏說七天准能交齊的。
論畫押下去吧？（遂閉庭）

前北鐵魯德義局長 率屬起程返國

路局特掛專車俾全部撤退 特張筵俱樂部爲一行祖餞

【哈爾濱】去職北鐵蘇俄路員之撤退回國。已停頓多日。蘇方代表於十七日午後三時。又通告新哈爾濱鐵路局當局。謂於新京所決定者。已經莫斯科政府全部核准。故自本月十九日起。仍繼續撤退。魯德義前局長亦於是日啓程云。又哈爾濱鐵路局十七日召集會議。出席者爲佐原局長。以下各首要人員。蘇方代表領事。斯洛烏次基。魯德義。瓦西列夫司長等。當時奉到滿洲國政府通告。謂迄今尙未完全明瞭之各問題。已經解決。因此立即討論關於蘇俄路員之撤退辦法。結果決定十九日配掛專車。預備魯德義等各解職顧問返國。自二十日起。即開始其他職員之全部撤退。席間一切問題。均無爭執。順利解決云。又新哈爾濱鐵路局當局。於十七日晚曾張筵鐵路俱樂部。爲魯德義等餞行云。又今日午後四時三十分。前北鐵路高級幹部人員。同時撤退回國者。共二百人云。

奉垣社會寫真

錦州分社長易人啓事
啓者本報錦州分社長高樹齡現有他就已竟告辭[illegible]人艾澤民爲分社長現住西門里吉祥胡同三〇六號此後有訂報本報及刊廣告者就近接洽可也
營業局

牟平仁義堂痧藥舖廣告
啓者本舖開辦廿餘載各方厚顧感激何極家嚴奎基君於本年逝世敝人依然繼續經理惟因年幼特奉家慈命聘劉義海君協助仍望各方照前惠顧並請認明門票以防假冒是幸
中華町進行務
牟平第六區鄒家長治村仁義堂 矯洪發謹啓

聖隆自動車講習所
入學期日隨意
學業三個月卒業、學費低廉、學理確保明瞭、學科皆用圖解、兼問答題目、並有解剖的機械爲實演、有志願自動車界的諸君、歡迎至本校參觀、外埠要規章者祈郵票二分
大連市三春町二番地
所長兼講師 畢序齡
（歡迎夜學生）

皮膚病的外用常備藥
主効
乾癬、濕癬、陰濕、疥瘡、疥癬、白癬、汗疱、痒疹、頭瘡、凍傷、鞋傷、刀傷、火傷、胎毒
定價
全國有名藥店均代售

長臥草上
心中毫無所思！
苦惱的皮膚病
現在早已忘却
NO 117

王仁眼科專門醫院
院長 王仁
地點：大連市西通六十四番地
常盤橋西廣場電車中間 電話二、六七五二番

泰東副葉

預防「傾國傾城」 取締多愁多病

小記者

「多愁多病」身、生下來的小孩、當然是「傾國傾城」的、不過、這個「傾」字的解釋、應當作傾圮、傾倒的意思、試問、聚集些眞正弱小人民、怎能成功一個强大的國家？

德國政府、以前曾頒佈優生律、禁止身体孱弱、或有精神病的人結婚、現聞最近又將另頒法律、規定人民在結婚之前、必須提出醫生証書、証明雙方体格健全、方准結婚、他的目的、完全在預防「傾國傾城」、取締「多愁多病」、

中國人向來最重視留種、儘管病生得快要死了、也須赶緊替他完婚、使他能傳宗接代、結果、本人既促其速死、即有子孫、也因先天不足、痛苦終身、像這種思想、在現代的潮流下、應該快々打倒、

現在各地提倡集團結婚、在未結婚之前、官廳先須經過調查手續、但所調查的、只是是否正當、有無重婚、我倒有個建議、不妨再加入「檢驗体格」一層、使身体孱弱的、染有惡疾的、不能人道的、一概能混雜進去、也省得以後打官司、離婚、這樣一來集團結婚的人眞可以說是「標準夫婦」了、

有人說、也許有少數未婚夫婦、是先行交易的、因爲小娃娃快要「摽吉開張」、只纔履行儀式如果要檢驗一下、那末、挺起肚皮、阿要難爲情、我說、那倒不妨、如果眞的如此、倒是一個有生殖能力的確証、自然可以格外通融的、

北國風光 涮羊肉和沙鍋居

（露）

北平眞是一個古怪的地方、北平的人也是古怪的、北平人不愛學時髦、那些館子眞是够受的、裏面總不十分清潔、老帶着一股油味、他們從來不想把店面修飾一下、或者改造成新式的洋房、而永遠保持着那種特殊的風格、比如像東興樓、宅是北平最紅的館子了、每天門口的汽車總排滿了半條大街、許多外國人都去光顧、宅的價錢比那家都要高上一二倍、但是宅那扇破舊醜陋的大門一直捨不得換掉、

北平的涮羊肉是很出名的、一個北平人說要請你吃涮羊肉了、眞是了不起的事、涮羊肉以東安市場裏面的「東來順」爲最著名、那一家又小又穢的店、竟然會常常客滿、其實、涮羊肉在南邊人吃起來、眞是淡而無味、不足爲奇、就好像江南人吃「菊花鍋」一樣、把羊肉生的一斤一斤切好了、放在一個鍋子裡一燙、其肉甚嫩、但並不怎樣鮮美、祗是價錢非常公道、

沙鍋居是一家專賣猪肉的舖子、假使你要辦一桌四五十元的猪席、那麼、你殺口整猪猪頭猪尾、和猪肚子裏的心、肝、腸、腰等等、一起可以做一百多種花樣不同口味不同的菜、這不能不說是一種奇妙的本領、

沙鍋居還有一段有趣的故事、相傳清朝乾隆年間、有一個親王因爲歡喜吃猪肉、去請了一個名厨師、叫他想出各種猪肉的做法、以便他可以暢快的大嚼、於是、那個厨子整天做猪肉、親王是吃不了那麼許多的、厨子不得不開後門以謀猪肉的出路、他在厨房背後開個洞、洞外設個茶棚、外面說是賣茶、其實誰都知道是賣肉、肉從洞裏偷出來、讓他的家人出賣、到後來這個厨子竟然發了大財、他的猪肉也出了名、他就開了這沙鍋居、現在沙鍋居的主人就是親王厨師的嫡後裔、它是北平獨一無二的猪肉舖、

談白帶

——唐志英——

不是過分的說一句、凡是婦女、大概都有白帶的疾患、不過這種疾患、也有許多是屬於生理的現象、不足爲病的、究竟如何的屬於生理、如何的屬於病理、這其間必須詳細地根究一下、才能明其眞相、

婦女的子宮頸管腟等部很自然的有一種分泌液、所必不可少的多少適度、人每不覺、如其分泌增多、即現白帶之現象、較多者亦不妨事、如其過於增多、那就爲病理的現象了、

至其所以發生的原因、大概可分兩種一是從子宮疾病、子宮附屬器如喇叭管卵巢等之炎症而來、乃是局部異常而成就的、此外則從貧血或是全身衰弱、体質異常等所致成、乃是全身異常而發生的、有腺質病的婦人、帶下分量極多、這是屬於先天性的個別素質、

生理的不必醫治、病理的非醫治不可、其時別增多的時候、大概在月經前後、妊娠中間、性交過度之後、

假如發現病理的白帶、而非屬於生理時、那末自然的必須急急地去求治療、先找尋到所以致此的原因、以作根本的治療、以前認白帶爲婦人的通病、有如謂十女九帶、而忘却醫治、這種心理與觀念、最是大誤、實在是要不得的、

其生理與病理的區分大概分述之如下、

生理的帶下、是爲無色透明的液体、彷彿和蛋白汁相似、或是如稀薄牛乳而帶些顏色、這便是病態、從顏色上鑑別診斷、亦是極爲重要的一件事、

病理的帶下、自然是分泌液分量的過多、顏色或時牛乳樣綠色、或是呈褐色、有時也混有血液在內、頗有臭味、不過病理的白帶、大都與淋病相關、這是要明白清楚的、幸勿混爲一談、淋病自有病的原因、當作別論、另有治法、

魯境奇事多 荒廟發現被刖金蓮 瘦只盈握繡鞋精緻無比 去春六隻今春八隻均在四月發現

【濟南通訊】窮壤僻邑、民智未開、驚世駭俗之怪事、時有發現、魯東昌邑縣境、地方富庶、教育亦甚發達、而近發生奇事殊令人百思不得其解、去年舊曆四月間、該縣西北三十里之二甲莊、莊之盡頭有孤廟一座、荒凉破壞、且無僧道住持、該莊小兒數輩、在廟中佛龕中掏取玩耍、發現斬斷女人足六隻、纖小不盈握、鞋襪繡製精絕、鄉人恐有命案牽連、赴縣府報案、檢驗後暫爲掩埋、並查緝下落、當時報紙曾有一度刊載、乃一年以還、消息杳然、縣境附近亦從未聞有婦女失去雙鉤之事、乃近據昌邑來人談及、該處今年又發現同樣事件、蓮鉤數目、增爲八隻、咄々怪事、誠令人驚愕不置、述其經過如次、

佛堂怪事

昌邑西北三十里龍池莊、與去年發現女足之二甲莊相連接、莊中人家不甚多、鄉村中每一村莊多有廟、以賽香火、龍池莊、尾因亦有佛廟一處、荒凉狹小、亦與二甲莊之廟等、最近亦因有小兒輩在佛殿嬉戲、一年齡較大者攀登佛殿區上、藏匿玩物爲戲、發現女足一堆、驚極大呼、其餘小兒亦驚駭逃奔入莊內、鄉人年長者約數人、入廟登梯而上、取得女足八隻、

金蓮八隻

該莊以其事出突然、當急赴縣報告、縣府派員檢驗、金蓮八隻、斑斑血痕、與去年發現者同、窄小可憐、有穿紅絲緞繡鞋者、刺繡精巧、其中並有裹用白綾者、度其婦女、必大家閨秀無疑、何以被刖、殊難測揣、祗有飭令掩埋、一方加緊偵緝主兇、以期水落石出、

血跡猶鮮

該女足均纖細嘗爲大戶人家婦女、而附近大家、從未有此類事件、若謂出自遠處人家、又何以必移來此間、又何必確在每年之舊曆四月、該足鞋上有沾有泥土者、有尙有汗漬、其生人刖下無疑、顯謀害婦女者制之死命可也、何以必刖兩足、且雙足刖下、其上身又置何處？據檢驗者云：以皮肉血跡推測、刖下最多不過一月、其爲附近處可知、然則附近何物妖人、如此殘忍、如殘害人家婦人、竟無人知曉？現在全縣官民紛紛揣測、竟莫得其解、惟傳者言檢驗者對此八足、究竟四人所有、抑或八人所有、未加注意、實爲遺憾云、

巴黎醫院發明 木鼈子精治毒症 治愈白喉二十三人

巴黎國立醫院醫生貝梭、試用木鼈子精治療各種毒症、即中毒最深者亦可應手而愈、貝氏察覺患白喉之人、其症狀與吸入鉅量安眠藥者頗有相同之點、曾用大量木鼈子精治療安眠藥毒、輒能治愈、乃以同樣方法、醫治白喉、其法參照病人体重、每重一公斤、每日注射木鼈子精半瓩、歷五十日之久、經其診治者二十三人、皆告痊愈、（哈瓦斯電）

聯華通

阮玲玉女士最後作品「國風」、因全國仕女及影院界的函電催促、乃於月之四日於上海金城大戲院及杭州華大戲院同時提前公映、

＊　＊　＊

「四姊妹」中、梁賽珠攜竹籃賣青菜、小小布裙緊束間腰、韓蘭根同場作戲、人瘦而衣肥、於是有人說道：「老韓的一件長衫、可做賽珠的十條布裙」、

＊　＊　＊

孫瑜改英國舞台名劇「可敬的克萊登」爲「到自然去」、日前他曾對人聲明：「我的到自然去、並不是提倡裸体運動」、

＊　＊　＊

「小天使」導演吳永剛那天關照劇務部購買鋼筆三百枝、據說這三百枝鋼筆竟歸葛佐治一人所用、

＊　＊　＊

顧夢鶴拍「秋扇明燈」進監獄、大門本是實地拍取、當拍完夢鶴進獄之後、剛巧有一口棺木運出來、導演笑着拍夢鶴的肩頭道：「恭喜、你老兄封官發財啊」、

＊　＊　＊

王人美在「小天使」裏做了個「好姐姐」、

＊　＊　＊

費拍胄拍「四姊妹」、一個攝影記者問他扮何角色、他說：「我和洪警鈴一樣、在戲裏沒做過好人」、

＊　＊　＊

陳燕燕在「寒江落雁」中表演十分吃重、最近連日拍雨景、天天穿着淋漓淋的衣服、

＊　＊　＊

「無愁君子」梅琳一舉成名、「天倫」中另是一種新作風、

＊　＊　＊

「秋扇明燈」介紹貂斑華劇中人的名字、是在她的襦帶上、

＊　＊　＊

尙冠武表演有驚人進步、「大路」的胡夫他做得沒有一個鏡頭鬆懈、如今在「天倫」裏、那該說是登峰造極之作、

＊　＊　＊

王次龍加入聯華後、頗忙於劇本之編選、不日即可開始工作、

＊　＊　＊

聯華新人龔智華、「國風」中一露色相、同人都說她大有希望、

＊　＊　＊

「國風」和新夫人花枝招展的頭斷井在一處實在有點太那個、所以導演人只得將劇本稍爲改易通融一下、不過那還就是有交換條件的、就是要他在洞房之夜當着鬧房者之前叩新夫人叩三個響頭和第二天便到攝影塲拍戲、

＊　＊　＊

「無愁君子」在上海金城公映時、殷君子韓蘭根借其新夫人仲雲珍女士往觀、散場後胖君子問她觀感如何、仲女士笑道：「看了此片、更覺我們的蘭根可愛」、

＊　＊　＊

韓蘭根担任（秋扇明燈）的小癟癟角色本來是要剃光頭的、恒是拍戲時適値他的吉則已近、若是教他光着頭去結婚、

丈夫必讀 御妻術（六）

——朱松盧——

因爲一個人當他大怒悲傷以及身心不安的時候、性本能自然早已降消了！又何須用心理去節制它呢？至於在初一、十五、生辰、令節、這些時候、只要性慾衝動時、也不辦硬加抑制、而戕賊自己的身体、（不自然的節慾也是不合於衛生的）況且當那十五月圓、令節生辰、更是喜氣揚溢的時候、正乃傳播優秀種子的大好良辰、還有一般淫書邪說、如素女經所謂的吐納之功、一夜可御百女等話、那眞是放屁還不如了、如果青年們一中了他的毒、便是自己向着路上開特別快車、那做這種淫書的禽獸、眞該打入阿鼻地獄去、給他個永不超生！

如今我應當說一說正當的性交了：大概青年夫婦、當他愛情濃烈時、每星期一次、那是很爲合乎生理的、如果体格强壯、身心快樂的、那末每星期性交二次、也是决無害於衛生的、在這裏、我該告訴一般爲丈夫者、你須懂得初開愛慾當盛的尊夫人、她也很希求着你給他些肉的安慰、你也不妨依照生理的需要、而給予她相當的滿足和快慰、不過同時你該知道：肉的安慰、畢竟是暫時的、在愛情上是占着末位、愛情的根本、仍是屬於「靈」的方面、你要維持永久的快樂和安慰、還要側重於精神上的愛情、否則所謂「妻」的快樂、也就微乎其少了！

本章的一個結論、以我來抄一段嘉木特的說話：

「男女兩個身心結爲一体、調和、密切、相依、相助、到結合圓滿的地位、別人不能分離、自己也不能分離、有時爲生涯而犧牲、有時爲生涯而獻身、這便是人類戀愛的神祕、這才叫做結婚的眞諦」、

朋友、兩個身心怎樣會結爲一体呢？這便是靈與肉的偉大了、如果愛情到了這種程度時、已經放棄了「爲我主義」而感覺着「她是我、我就是她」、朋友！神祕而又偉大啊——靈與肉！

八 莊嚴和詼諧

有許多丈夫、在他那老婆的面前、往往歡喜擺出一種莊嚴的態度、裝起一種冷酷的孔面、去指揮他的妻子作事、以爲非此之足以表示丈夫的尊重、也有許多丈夫、終日對着老婆嬉皮笑臉、只知道詼諧浮蕩、以希求他妻子的歡樂、豈知積久之後、便養成了她們輕視的習慣、甚者或引起她對丈夫卑視的觀念、自己呢？變成了紅樓夢上的賈寶玉、完全化作了女兒態、一些也沒有大丈夫的氣概了！這兩種人、我以爲都是不對的、眞正懂得情愛的丈夫、莊嚴時是莊嚴到不可侵犯、該詼諧處也一樣的有說有笑、朋友、我們不要失去了家主的尊嚴、我們也不要失去了當時的天眞！

法國婦女一瞥 並不像一般中國人所想像的那樣奢侈浪漫

說到法國婦女、人們每每容易發生一種不正當的想像、以爲她們是世界上最奢侈最浪漫的女人、這個倘使僅就巴黎和其他繁華都市裏面的熱鬧場所如舞場、酒店、旅館等處的女人而言、我們倒也不必否認、若是概括的泛指一切法國女人、那就是「見樹不見林」的偏見了、

個人曾經留學法國、在巴黎住過幾年、并跑過很多地方、就所見的法國婦女說、大部分都在田莊上、從事農作、在工廠里參加生產、比起中國婦女的流亡逃難、求工不得、雖然要暴勝一籌、但也同樣是在爲生活掙扎、尤其是在世界大戰之後、壯丁的男子、大多作了「效命疆場」的犧牲、形成國內女多於男的畸形狀態、因而社會上各部門的活動、更不得不讓婦女來儘量的參加、雖然比不上蘇俄的婦女那樣活躍、而較之其他國家的婦女、在社會上的地位確是要優厚得多、

法國人酷愛自由、對於婦女、自來就不像英國德國那樣頑固、認爲婦女活動的範圍、只限於家庭之內、就政治上說、舊時代、法國婦女就是政治沙龍的主要脚色據最近報紙上的消息、法國衆議院已於本年三月一日以多數通過婦女參政權案的、這法案是由社會黨提出的、雖然倘須參議院核准、未能斷生效力、可是、比起目下德國的婦女、名義上雖被承認有公民權、而實際則被赶回家庭、廚房的遭遇、却是有希望得多了、

關於法國的婚姻風俗、我想提出兩個特徵來說々、第一、男女的結合、不僅是純粹的家庭關係、同時婦女對於她們的丈夫、在經濟生活上、要有合作的能力、第二個特徵、是嫁奩的隆重、按照法國的風俗、女子很小、或竟沒有是空手出嫁的、她們必定要備辦很豐的陪奩、這種陪奩并不像中國完全取之於父母、她們大都憑自已的工作、刻苦的積蓄得來的、這個對於他們的家庭經濟、自然有很大的補助、這種風俗、或者是因爲女多於男、爭求對象的原因、而形成的吧、

女子的婚姻、大都要由父母作主、或者取得父母的同意、選擇對象的標準、是只就職業是否相得、門戶是否相對、以爲考慮、對於雙方的情感問題、倒反視爲次要、她們深知、僅憑一時的濃情熱愛、萬難維持長久：必定要尋求思想相合、工作的興趣一樣的對象、在事業上能够合作、那末雙方的歡愛、才能長久維持下去、有人認爲只顧到職業於家庭是否相稱而忽視雙方的愛情是一種缺憾、其實是不對的、中國的婚姻、大都不出買賣的關係、我覺得這個制度、是值得提倡與做效的、

根據一般的觀察、法國婦女是比較情倩、愛嬌、愛修飾、但這不過是她們尋求伴侶一種本能的表現、并不就是奢侈和放蕩、我們知道、整潔和愛美并不能說是放蕩與奢靡、嚴格的說、她們比起歐洲其他國家的女子、還要拘謹些、守舊些、中等以上人家的女子、便不大隨便和陌生的男子接近、出外常有親友護送、就是一般受高等教育的女子、也并不像美國大學的女學生那樣隨便的和男子交際、

我們知道、法國婦女大多數都是自食其力、大戰的結果、使她們失去了或找不着丈夫、經濟上生活上既無可依賴、就不得不靠自已艱苦奮鬥、她們治事的精神、是頗值得讚揚的、生活刻苦的婦女不用說、就是一般上等職業的婦女、并不像中國的「花瓶」一樣、以做「粗事」爲恥辱、一切家庭瑣事、多半是躬自操作、很少偏用僕人的、在做事的時間、常常是低聲的哼着歌、跳來跳去、沒有一點自命爲「刻苦」的神氣、她們自已有計劃、會節省、并不怨天尤人、個人在巴黎的時候、常來往於教授的家庭、親眼看見教授的夫人們、很愉快的料理家務、以視中國每月只拿到很小數目的薪水的家庭里便須僱用娘姨、做「太太」的、他食終日、把時間盡消磨在麻將桌上和電影或其他娛樂場所、生活上的差別、眞如霄壤了、有人說、只求享福和個人的安樂是中國人傳統的思想、唯一的目的、而別人則以服務、分工互助、求大家的安樂爲目的、或許中國之一切落後、原因就在此吧、

現下法國有個很大的未婚女子階級、在英國和德國、也有同樣的現象、這般未婚的女子、爲要尋求伴侶、不得不盡量植畫陪嫁、因之她們對工作是極努力、生活也極樸素、同時已婚的女子、她們不僅々是一個妻子、同時還是她們丈夫的工作的夥伴、在任何階級中、妻子都有替丈夫分担工作的義務、這個制度差不多已經貫澈了法國整個的社會、

總之、自從十八世紀產業革命以及著名的法國大革命之後、工業生產的迅速發展、自由思想蓬勃展開、已經使法國婦女擺脫封建社會的束縛、衛家庭、從廚房走向社會、世界大戰結束之後、婦女的地位更有一個很大的變動、社會對於婦女、更加重視、直到現在、她們仍本着過去奮鬥的精神向前邁進、

阮玲玉之遺訟 唐季珊張達民昨對質 旁聽者擁擠不堪

【上海電】阮玲玉死後、張達民與唐季珊訟端、第二特區法院、十七日午開庭審理、張唐均到對質、旁聽人擁擠不堪、唐供與阮並未正式結婚、僅係姘度、故不能負任何責任、張供余有私產四十萬、與阮共同用盡、阮每月貼余二千四百元、純係償還前次性質、非無故受惠、

荷池中除草魚法

◆其一　荷池中除去草魚最妥之方法可先在池之陰凉角上約五六尺方圓內、多放水草、及草魚所喜食之食餌、混合草內、離水而深五尺處、下沉一丈開外魚網一頂、並距池旁四尺處、預先掘成一丈方圓小池一座、池旁深三尺處、復開一暗溝、內裝直徑約二尺、水泥瓦筒一只、攜通原有荷池、靠新池瓦筒一端、上裝一竹製倒刺籤、俾引魚游到新池中、便不復返、因五六月間天氣漸熱、草魚性喜群集蔭凉處所、今引誘到水草衆多之處、見有食餌、自必樂不思蜀矣、此時可着人守候、一見池旁水面波紋、隨即將沉網拉起、雖說不能一網打盡、要在一次數次之後、所餘已僅矣、一笑、（朱壞無）

◆其二　荷草之中、所放的草魚秧、如長短七八公分、即一年生者、養於荒池內、並無妨於池中荷之發育、倘放養之草魚秧、已有十五六公分之長、即二年生者、則藕節中補發出之嫩芽葉、確有被食之可能、而有礙其生育、然亦有法救、即在此天氣漸熱、池中發出嫩芽之際、草魚初需食、池之四角、每日放點青草、其量足敷池內草魚之食、則因其食慾滿足、而不另尋食餌、池內之荷、即可保全、如欲放巴豆於池內而不礙及池荷、其法先將巴豆搗作粉末、（巴豆性烈、其粉吸入於鼻管可使頭腦漲痛、宜將鼻孔塞好、）以水調和、盛入罈內、以泥封其口、靜置一晝夜後、放入多量水中、即以此水遍洒池內一日之後、則池魚可盡死亡、（此法現時尙可行、遲則荷葉恐枯焦、）（如此未免稍涉殘忍、且死魚之秧、亦不能供食、又放養之時、絕不僅草魚一項、而有其他不礙池荷之花鰱白鰱鯉魚、亦必同歸於盡、未免可惜耳、（徐季捫）

實在笑話

在下有兩位甲乙朋友、一個是性急的、一個是性慢的、現在把他們的趣事、分列在下面、以博一笑、

甲得嗜飲酒、一天、他走過一家酒店、他本來是老主顧、就叫店夥添了一壺酒、自己提了回去、跑到家裏、他妻子見丈夫提了酒壺回來、便備了杯筷、要代他斟酒、可是酒壺拿在手裏、是空空的、驚問道、「怎麼這壺是空得沒有酒的呢」？甲道、「我因酒香撲上鼻管來、等不及到家、所以一路走、一路喝、跑到了、酒也喝完咧」、

乙性慢緩、他定了幾份大小報都要在夜裏看的、每張都細細的閱着、不肯遺漏、這樣、他只好將各報、按日細閱、一晚、他拿了一張申報罷刊在看、恰有一個朋友跑來、問道、今天報上、可有什麼新聞？乙慢慢的道、新聞也許是有的、不過我看報、是要排好日子的、現在所看的報、還是星期之前的、今天的報、還沒有輪齊咧、（醉痴生）

天一風光

△左明在「母親」中飾父親、

△陳競芳亦有重返天一之意、

△「母親」中之母親、已決定由范雪朋主演、

△「母親」中之主題歌亦名「母親」、

△美術家鄭夫明加入天一、担任美工部長、

△天一新購有聲攝影機、已裝置完備、試車多次、成績極佳、

△「歡喜冤家」三日起在天津光明公映、

△置景師周和康每日均忙設計「母親」之佈景、

△連日導演文逸民招集「母親」中之重要演員排練、形極忙碌、

△王斌將自編自導一片、

△「母親」中之兒子一角、極重、將引用新人、

△「母親」外景中、有飛機一場、將赴杭拍攝、

△黎麗霞病已愈、

△范雪朋、馬東武赴杭參加中教電協籌欵游藝會、彩排「四郎探母」、

△天一從業員高梨痕、文逸民、高天棲、余光、范雪朋、沈勇石馬東武等均赴杭參加中國教育影協會第二屆年會、

△影、學兩界主辦之「中國電影學會」、天一從業員亦有數人參加、

△天一當局特印天一女星原版近照數萬張、分贈天津影迷、（白芸）

預防天花新法

【莫斯科通訊】中央微生物藥劑管理研究所工作員托古諾伐與盤度秩伐兩夫人、發明一種純粹預防天花之注射血清、此於天花病成因問題、向爲醫學界之大、若干科學家以爲此係因巴欽微粒子存在所致、現由氏已証明天花病菌傳爲此種巴欽微粒子、自此以後、天花預防問題固能解決、即治療問題亦能解决云、

海外珍聞錄 好萊塢接吻大士談接吻

遊絲

美國有幾位電影名導演、近來對於男女間的接吻、研究不遺餘力、結果被發現銀幕上接吻的方式、有一百另一種之多、這一百另一種中、從野蠻式的狂吻到彬彬有禮的手吻、從深情脈脈的頸吻、到芳唇顫動的臨別之吻、他們已把接吻當作一種純粹的藝術看待了、弗蘭克杜德爾 Frank Tuttle 君有當影界「接吻大王」之稱、一天、對「星期導報」的記者發表了這種銀幕上接吻的秘密、足以使社會人士震驚的、他說銀幕上正式的接吻最無意味、他的後面既沒有情感、也沒有慾念、這是一種乏任何感情的「公事吻」在接吻方式中、吻手比吻唇要難上許多、因爲同時要在充分表示感情的姿勢、連眼睛身体都要盡一種職務、而吻唇則只要兩唇相遇、便沒有甚麼了、明星們演到吻手的時候、常々在兩三日前便要練習、而最難表演的、大概要算臨別之吻了、那一種顫動的形態、與欲言不語的神情、如果不事先練習、眞個難以傳眞、而在一齣戲裏、絕對不允許有兩個同樣姿態的接吻、猶之人體上指印沒有相同的一樣、每一種接吻、都有他獨特的性質、絕對在兩本片子中、在同一高潮裏、而接吻的姿態與聲音、絕對沒有相同的、不管男女主角仍是那兩個人、而在不同的劇本中、他們的接吻、都是特異的、

印度的嬰孩集團結婚

印度孟買之北一個村鎮、最近舉行大規模的嬰孩集團結婚、這在近數年中、要算罕見的盛況了、因爲結婚的嬰孩有二百七十四對之多、小夫婦們裸着脚在草地上爬來爬去、他們天眞爛漫的眼光中露着笑容有些年紀委實太輕、還抱在手上、他們的父母、依着印度的習慣、遂爲他們定下將來共同生活之人、有些也還不能走路、而當行禮的時候、差不多全是大人替他們回答或接受的、那些年紀比較大些的、就非常快樂了、他們對於節目中的鳴禮炮、特別感覺興趣、當新夫婦到場的時候、坐着牛車、他們就有的在哭、有的在笑、行禮時由僧侶替他們証婚、那三百七十四對新人、連他們的父母等聯合在一起舉行盛大的歡宴、不過新夫婦是不大喜歡吃東西的、他們最愛的是玩、往々把食物拿在手中玩弄着、而那些年紀較小的、當大人們興高采烈舉杯痛飲的時候、他們早呼呼入睡了、還在一個國外的人眼光中看來、是多少奇突而又怪有興趣的事呀、

少年

歡迎投稿

童話 哲希巴耳 （十二）

韓世勳

有一天、正是七月的時候、雖然初秋、可是海洋性的、氣候仍是很溫暖的、簡直和夏天差不多、國王因見他專心學習事業、很是欽佩他、老想和他在一塊兒談天的、今天、正值星期、國王趁着閒暇、沒有甚末緊事、于是坐了他的特別號大船、向比尼海峽開來、還是一隻最大的船、周圍面積三十英哩、足容一萬八千人搭乘、坐在裏面、一些也不覺着動搖、好像沒有走、然而確實已經進行了、接着、就是一片歡呼聲、在水面上飄浮起來、眞是皋王有道家家樂、在這種情形之下、我們可以想到這位國王、是多末有道德呀！哲希巴爾駕着船、從那邊開來的時候、正撞了這隻大船的身上、把他橫擋住了、他不禁大々的吃了一驚、他知道這是仁義國的特製品、除了皇帝以下、誰也不能乘坐的、可是、國王又不能輕易的出來、莫不是有甚末變更不成嗎？要不是國王親自來到這裡了嗎？不！不！這是決定沒有的事情、在此住了半年了、不是沒有看見他親來一次嗎？他愈發疑惑起來了心兒也跳動了、可是不知不覺的、國王已經差下人來了、約他到那裏去、這時候、他才明白前後的事情、他不便推辭了、只好跟着他去見國王、國王說：

「今天々氣很好、我們在海中航行、也是沒有什末意思、不如上別處去逛逛！」

「然則什末地方好呢？」哲希巴爾應允了、又這樣的問着

「離此八哩、有個萬佛山、這山是海中的一個島子、倒很有可看的地方、我們往那兒去一趟、你說可以不？」國王表現着快樂神氣 向着他很和藹的回答、

「那末、就往那裏去吧！」

哲希巴爾住的日子已久、雖然保持他原來的態度、還很堅強、然而也不免有些煩厭了、今天他遇着國王、很恭維的招待 同時 又約他去遊覽勝地、這他是怎樣的舒心暢懷、喜悅萬分呢？

記夢

臧啓賢

幾朵白雲、托出一輪皎潔的明月、燦爛的星光、點綴着蔚藍的天空、大地上的一切生物、都靜悄々的入了甜密的夢鄉、只有失眠的我、伴着深夜、在院子裏徘徊着、有時狂歌長嘯、有時緊鎖眉頭、忽地裏、屋內的鐘鐺……鐺……的敲了十二下、哦！深夜了、我無精打朵的進了屋、便倒在牀上、那往事如萬馬奔騰的擁來、那喜、怒、悲、哀、的影片、在我腦際一幕一幕映演着、這時我無意識的信步出了大門、呀！這是甚麼一回事啊！此處不是我的故鄉了、正在我驚疑的時候、前面展開了一條很平坦的大路、柳蔭夾道、清幽異常、我之神志爲之舒暢不少、沿路前行約里許、到了一座人烟稠密、商賈輻輳的市鎭、街之兩側瓦屋雲連、樓台高聳、出市鎭遇一農村、家家機杼戶々垂楊、幾株粉色桃花、掩映着前後、二三黃犬向我吠個不住、村外農夫三五成群、載歌載耕、怡然自樂、田野間小路、縱橫阡陌更有那茅屋疎落、點綴着初夏的景緻、那黃髮的幼童、與顚白的老叟、亦載欣載奔往來問道間、眞所謂葛天氏之民無懷氏之民歟？使我心曠神逸、一轉念間只見那巍巍高山、聳立雲際、古松蒼柏、翠色欲滴、我攀登遙有一層層的山崖、曲折旋轉蜿蜒、有時怪石嶙峋、有時峭壁陡起、繞過了一個山頭、則見青爽的山光裏滿佈着嬌醉艷麗花草、此時彷彿空山無人、仙佛皆來」遙望那密茂林中、露出一帶紅牆、原來是一座古刹、我進了古刹、有老僧迎面而來、寒暄讓坐、烹茶待我、我此時如入神仙之境、而不知所自來也、遂問老僧曰、「此何境也」？僧答曰：「乃滿洲樂園也、在二十年前、爲舊軍閥所盤據、人民膏脂、任其榨取、訓練爪牙、誅戮異己、滿洲民衆處此高壓之下、敢怒而不敢言、政治日益腐敗、百業日益凋零、對外則譭棄信義、挑釁鄰邦、夙昧親仁專講排外、隨盜匪橫行、餓莩載道、不稍顧也、以我三千萬民衆、託命於此殘暴無仁之軍閥鐵蹄下、只有靜以待斃耳、我皇上應天命、下順民情、創立滿洲新國、實行王道政治、使我滿洲民衆、熙熙皞皞、如登春臺、以期東亞和平、之基礎益鞏固、距今只二十年之短促時間、已將我滿洲國、造成世外樂園、先生偶而來此、亦感有無限之愉快乎？」我此時如夢初醒、知方才經過之街市、田野、皆滿洲樂園之情景也、老僧逆述滿洲建國之歷史、婉娓動聽、說到軍閥之殘暴處、切齒指髮、述到友邦之仗義處、令人感激零涕、俄而全寺鐘鼓齊鳴、我驟聞之殊爲驚疑！而老僧又似偵知我之不安狀態、遂語我曰：「先生稍坐、吾輩當作工課矣」而去此時吾之意識又覺模糊不清、心神還定、而眼前之景物、則已全非呀！我方仰臥牀間或何曾離屋一步、適才所遇者莫非夢中之幻境耳？則窗前明月光斜照、鐘聲正噹！噹！雨敲矣、翌晨追憶記之、以誌不忘。

一九三五、五、十一晚

春夜

于壽林

光明威武的太陽、已墮入西山了、還有幾縷殘光、射在茫茫的西天上、把蔚藍天空、燒成了紅色、霎時變成好似油塗的金黃色、漸成爲淡黃色、這黃色漸々消散了、澄清天空、也暗澹了、鳥兒回巢了！山巒倆只是呆呆的坐着、眞是太無上的兒童、把那花々綠綠的風箏、收起來回家去了、只有那可惡的東風、不管泥砂障眼、仍是呼呼的吹着、

我同哥哥坐在床上、從窗中向外望、一片一片的烏雲剎那間、被春風吹散、成了一個澄清無際的天空、一輪餅兒似的掛在天空、小星兒、也一棵二棵三棵……露現了、

一會兒、哥哥忽然說：「咱趣了、不如談談天吧！」我說：「好吧！你看今夜月兒、多麼好呀！可是這月裏有什麼？」哥哥說：「你要知道月中有甚麼嗎？我告訴你：古時候、有一人名叫吳剛、他想要成仙、天々四處嶺找神仙、一日他走入深山、果然碰見一位神仙、那神仙起初只是哈哈的、不言不語、後來經他再三的請求、就尤許把他帶到神仙世界裏去、那知這可惡的吳剛、不能眞心修練、被神仙逐到月亮世界裡、月兒當中不是有株桂樹嗎？這吳剛就在這樹上砍柴、但是砍了、千年千年、一直到現在、他還沒有砍下一點柴來……」我不耐煩的說：「明白了、你再講一段旁的故事吧！」哥哥又說：「你再看天上、南北三棵星、東西三棵星、俗語叫做三星、古時候的人、沒有鐘錶就拿這三星、做爲時間的標準、一看三星的地方、就可以知道是幾更天了、」忽然一陣大風、又把一片一片的烏雲吹起來了、不一時、把寬廣的天空、密佈得嚴嚴的、什麼明亮的月兒、閃閃爍爍的星兒、都不見了、乾坤頓時黑烏烏的了、四面都是悄悄的、哥々說：「時候不早了、睡覺吧！」我脫去了衣服、撲通一聲倒在牀上、就朦朧的睡了

迷途

鄭銀龍

黑暗的路途上、
佈滿了猙獰的刺、
有兇惡的豺狼、
有狠毒的虎豹、
沒有一點兒光明、
叫我那裏去呢？
我好似迷路的山羊、
在岐路上徘徊、
路還樣的多、
明明的在我眼前、
到底走那一條呢？
我好像大海裏的孤舟、
搖搖不定、
一望無際的汪洋、
水天一色、
看不見一點兒水草、
這樣的危險、
叫我往那一方面行駛呢？
人類還樣的殘忍、
殘忍只是不停的進展、
叫我往那裏去尋生命的歸宿呢？
我不願在這殘苦的人類度活！
我不願與這黑暗的世界共存！
我願脫離這人世、
我願脫離這紅塵、
上帝愛我呵！
尤許了我的要求、
不！這是弱者的行爲？
是屈服環境下人的結果、
我不願示弱於人類、
我不願屈服於環境、
我願戰勝殘暴、
我願戰勝環境、
假若上帝愛我呵！
請助我……
使我美滿的遂志！

一九三五、四一、稿於埠頭圖書館

大連青年會立小學校高十六級 △徐俊生畫▽

羇旅感懷

袁應賢

其一

他鄉漂泊隔天涯、西望雲山不見家、
陌上農人驅騾馬、海濱學子送魚蝦、
書生倦渡千金夜、喜雨應時三月花、
到處韶光堪賞目、擾紛點染夕陽斜、

其二

東海折腰傍水涯、酒旗深巷有人家、
兒童攜帙來開課、漁子赴潮爭釣蝦、
百里鄉心懷驛使、三春梅雨落桃花、
誰敎青帝無情去、滿目芬芳接晚斜、

五月十四日

組字畫揭曉

大連 張權林

小朋友們台鑒五月十一號敝人在泰東日報所載十四個字組成之天女散花圖一幅、「係用一點忠心盟日月千年節義表春秋」辱承衆位歡迎洮寄猜函百餘件敝人不勝感謝的除將頭一二名寄獎外餘錄芳名報端其未仲選者不要恢心敝人仍有續作如蒙不棄尚望再行猜答此祝諸朋友們進步

得獎者：大連益順昌太史明選、遼陽隆升合王東璧各得四頁聯畫一堂、芳名列後、萬家嶺朱其堂、新京李鶴松、瓦房店福海堂、安東高品一、金州曲瑞荷、穆稜縣王禎華、赤峰縣申振國、郭家店徐邦萃、蓋平徐秀生、松樹驛吵盛厚、新台子程華南、熱河安德福、奉天王春生、新京李學貴、營口張生元、滿洲里郭鳳山、哈爾濱高鳳閣、金德明、大連張永恕王維新、

雨後

大我

濛濛的小雨停了、
黑色的雲退了、
光明的太陽、
含笑的走了出來、
這時——
青綠的柳兒、
柔輭的草兒、
鮮妍的花兒、
也都向着太陽一齊笑了、
現出她們美妙的靨臉、
園裏的桃花、
被這一場小雨的洗滌、
更顯得嬌羞可愛、
呵！
她好似醉後的少女、

春君

巴

到是牠還好、
早知春是君、
我該變個鳥、
或鳴花叢裏、
或鬪原上草、
翩翔天地間、
終身無煩惱、
歡樂誰與爭？
人老我不老、

一九三九、九、一〇、於牧普

濱江穆稜縣城兩級小學校學生作品

我的已往和將來

高二年級 孫德源

時光過得這樣的迅速、牠好像黑夜的流星、雨後的閃電、剎那間便恍恍惚惚的過去了、而且不知不覺的、帶走了我那一生最可留戀的一頁、

我十歲以前本是一個鄙陋鄉村裏無知的孩子、頑皮的幼童罷了！終日嬉戲、摶土成球、揭竿而舞、跳躍歡呼、樂個不休、每天除了盡量快樂而外、常在腦海裏活動的、就是飽食暖衣了、

十歲以後、便過學校生活、雖然不像以前那樣無拘無束、但是那種紀律的生活、也是我童年時代最得意的時期、即使有些痛苦、也不過轉瞬間即置之九霄雲外了、

近幾年來、年歲稍長、知識也不像先前那樣的幼稚了、加上世路人情的薰染、環境的逼迫、深刻的認識了世界上的一切的一切、高小畢業的我、是無出路的、尤其是現在的社會、一時一刻都在進化的途程中、我還高小的程度去應付牠、那是班門弄斧、東施而行啊！畢業後的我、眞是可怕得很、假設若能深造一步、那是沒的可說了、如其不然、就相陷落在深淵裏去、難見天日、現在我看着家庭的境況看來、升學是不能的了、我的前途是黑暗的、無味的我、祗感覺着痛苦、好像太陽西下時、宇宙的一切都沉沒在黑暗裏了、又像狂風捲着亂雲暴雨掀着波濤、覺着受了莫大的驚惶、卒業後、並沒有甚麼希望、現在我心中早已充滿了不堪形容的痛苦和絕望罷了、

兒時生活的片斷

高一年級 劉興源

我還記得我在六歲那年、也可以說是正是生命史中最痛苦的一頁、那年五月節前的某天、我最慈愛的母親、染得重病、從此臥牀不起、飯也不吃、水也不喝、病勢一天比一天的沉重下去、不到幾十天的光景、世上惟一愛我的母親、便無聲無息的死了、

送出我母親的那天晚上、只剩我一個人在這空空洞洞陰森々的屋裡、寂寞悽凉、只有身受的我所能明白、一會兒、看看自己現在的孤單、便嗚嗚咽咽的放聲慟哭起來、同時又想起我母親去世、將來有誰扶養我呢！雖然有我父親和我親愛的人扶養、不肯看我的淪落、但是有誰像我母親那樣的体貼啊！想想過去、看看現在、哭聲又加大一倍、想那過路的觀音、也不禁爲我灑同情之淚了、我這樣一天一天的悲傷、把我父親也鬧得一天天的憂悶不展、以致尋死覓活、我現在回想起來、眞是歎極恨極！當時我總々應該使我父親那樣的爲我憂愁呵！直到今日、我還把那件事、深刻的印在我的腦海裏、

雜感

高二年級 張景春

風聲習習、雨點滴滴、一
冷清清的室內、
有誰知我心房深處的枯寂？
我憶起了當年——當年一位同心的知己、
我和他——同居互助、融々洩々、
無上的親愛呀！

× × ×

不幸的我、和飄泊的他、
竟被環境給割斷了音容、
你東我西、流落天涯、
何日能相會呢？
只是在夢間、

× × ×

唉！最可惡的環境喲！
使我們不能覿面、
離別的神嘆！
你有多麼狠心呢、
設就了離別聚散、

× × ×

慰問友邦災區內的小友

高一年級 沈潤枝

你在異地、我在他鄉、
萬山重疊、千水睽隔、
垂首黯然、好不悲慘、
左顧右盼、
心內縷縷的愁絲、絲々不斷、
眼中滴滴的淚珠、珠々相連、
怎麼終不見你的音容呢！

災區的小朋友們、當着關西颶風災的消息、傳進我的耳膜裏、痛癢相關的我、聞聽之下、一顆弱小的心靈、滿儲着愁波苦浪、兩隻水晶般的眼睛、流盡了至潔的熱淚、弱小無能的我、只有痛恨殘暴的狂風、不該摧殘我那遙居友邦的朋友！

小朋友們、在這次危險的波浪中、所受的損失、我已在新聞紙上看着了、房屋坍塌、你們那安樂的住處、而今只有斷瓦頹垣、變成了一片荒涼的所在、繁華的街市、吹得七零八落、成了一片瓦礫世界、你們往日的歡笑、而今竟變成悲哀的哭聲、

朋友們！這次物質上損失、精神上的痛苦、已經高達富士山頂、但是不要過度悲傷、有了破壞才有建設、應該本着始終不懈的精神、建設新的房屋和街市、創造未來的文明、不要以物質上的損失精神上的痛苦、便不思前進、那豈不是錯悞了嗎、你們忘了從前東京的地震嗎、那次的損失、比這次還大、但是不幾年的功夫、更建設了一個新的東京、比從前還要壯麗、還要廣大、竟成了世界上的大都會、所以我說、雖然是遭了危險、遇了挫折、縱然是受些影響、但是破壞愈激烈、而建設愈猛進、只要有堅決的毅力、沒有不成功的、

我以爲理想終能達到事實、我最後高喊一聲友邦的小朋友們！努力呀！我們在滿洲等待你們新建設成功的消息、

株式會社正隆銀行廣告

開設年月	明治四十一年一月
資本	金票一千二百萬元
總辦	安田善四郎
顧問	安田善次郎
業務要目	各項存款放款匯兌及普通銀行一切營業代理關東州地方費現款處及大連市金庫事務
總行所在地	大連市大山通十一番地
分行所在地	營口、奉天、旅順、新京、開原、天津、撫順、公主嶺、四平街、青島、安東、鞍山、哈爾濱
派出所所在地	大連小崗子沙河口 奉天小西關
通匯處	日本內地朝鮮南北滿洲台灣中國內地等參千餘家
電話	總行代表番號三、七二二、夜間三、七一一四 振替貯金口座大連二一二〇

中央旅館十大特色

一 壯嚴 達官顯宦 可作行轅
二 富麗 佈置雅潔 百餘房間
三 房間 單間等級
四 衛生 窗明几淨
五 沐浴 池[illegible]浴盆
六 飯菜 厨師精良
七 經濟 宿價低廉
八 優待 各界團休 優待周至
九 使役 茶房親切
十 送迎 車站碼頭 派人送迎

地址 大連熱鬧街市之中心點 連鎖商店傍榮町二番地 前臨電氣花園美不勝收 背景大連海灣帆檣林立 電報掛號八五六八 長電話三・二九四六番

大連 中央旅館 大連榮町二番地 長電話三・二九四六番

奉天市房產交易介紹所開幕廣告

茲援照文明都市便民成例集資創立奉天市房產交易介紹所呈蒙各官廳核准發給許可証在案查本所釐定規章不但買賣雙方介紹費減輕而且關於驗契稅契登記等項因有本所保証均能提便業於本年四月二十日開幕凡我市民擬買賣租賃房產土地者盍興乎來

地址 大南門裡二十一號 滿電話二二七八號

寫眞銅版與凸版凹版 久保田寫眞製版所

大連市武藏町六六 電話二・六六三一番

奉天大西關大街 天光電影院

價目照舊 樓下二角 三角 樓上一律五角

今天公映 胡蝶 鄭小秋 明星全體合演 第四集 啼笑因緣

有寫實的舊時精華 有故北平的實攝影 有南方的地理風景

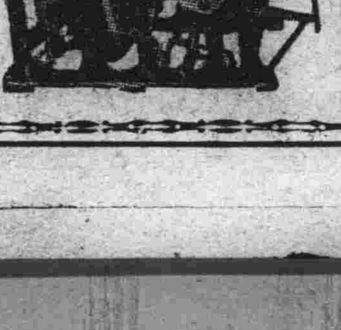
悲歡離合 可歌可泣 明星影片公司有聲有色無聲連集偉大鉅片

止痛！消毒！！生肌！！！

大抵皮膚疾患鮮有不發炎作痛瘙癢易受傳染者也所以治療要素在能寧炎殺蟲止痛消毒生肌素如意膏無不具備故不論其病凡諸爲皮病抑爲皮傷一經揉用如意膏立覺清涼止痛消毒生肌如是皮患去矣 甘肅安西恒信亨記寶號陳善述君來書云「鄙人日前身患皮疹以如意膏立覺清涼舒適其消毒力大而又能使新肌速生現在予之皮疹業已全愈深感此膏之益也」請君如欲爽適而迅速的治療皮癬鬚髮唇瘡乳癰爛腿癬疹瘡等疥如用如意膏凡一切皮病如濕疹如割傷刺傷跌損蚊虫螫傷抓傷如擦破灼傷均有功效 傷膚聖品也 各藥房均有出售或逕向上海江西路四五號韋廉士醫生藥局函購每匣七角六匣三元五角郵力在內 一切信件可由奉天和記洋行轉上海韋廉士醫生藥局

活字 各號 ゴチック 丸 豐富

印刷製本帳簿諸機械材料



斷裁庖丁器具 庫品豐富

大連市東鄉町四五 キタ一商店 電話二二七一〇番 振替大連五七一八番

吉昌木舖

大連大安奧町 濟舞台對過

牌匾家具生熟名漆 壽材 各種壽材廉價出售

電話二・八七二七

意大利的集團結婚

【短篇紀實】 張狂

意大利自墨索里尼秉政以後、爲使意國人口得以迅速增加起見、對於結婚運動、鼓勵不遺餘力、更爲解决貧困者無力結婚起見、規定十月三十日爲集團結婚的日期、參加集團結婚的新夫婦、是用不到多少錢的、原是最經濟的辦法、這種集團結婚試行而後、已有很多的成績、而且結婚的夫婦也沒有限額、愈多愈好、祇要事前登記後、審查合格、便可參加、去年參加集團結婚的夫婦、共有二千六百對、今年正確的紀錄、雖還沒有傳到、但比去年一定更會增多、集團結婚舉行的一天、參加的新夫婦、一對對到羅馬城裏、同時遠近的民衆、也都赶來看這熱鬧、因此、結婚的一天、羅馬街市之中人山人海、熱鬧非常、結婚的儀式非常簡單、這一天東方才發白、新婚夫婦便一對對在街市中走過、到聖瑪利亞教堂中去結婚、這教堂中地板上放滿了椅子、預備結婚的夫婦坐的、經過了一度婚鐘的敲打、音樂的演奏之後、便舉行婚禮、禮式之後、新夫婦排了隊、到法西斯蒂的大會堂上、墨索里尼体諒新夫婦、眞是無微不至、在這大會堂上、有位秘書、把一個信封分送給每對夫婦、信封之中、除了墨索里尼的親筆簽書的頌詞之外、更有一張支票、値意幣五百來拉、値美金五十元之譜、是備作將來生了孩子以後、買些東西的、到了晚上一般新夫婦往達法迪坎宮進發、去參見教皇、新夫婦到達法迪坎宮之後、由教皇親自接見、那時演廳上、所有桌椅、都披上了黃色的椅披、以表莊嚴、教皇爲那些新夫婦祝福後、更每人贈予念珍一串、以作可貴的紀念物、假如新夫婦經濟的確很拮据、那麼當然不舉行宴會、但有的新夫婦、爲酬答親友致賀的謝意起見、這晚上自不免到酒店裏再去舉行一次宴會、

今樂府 爆竹

陶在東

德國對於國聯斥責、提出復文、各國報社、初以爲何國必又投一炸彈、及文既發表則曰不過「爆竹」耳、作爆竹、

炸彈大、爆竹小、小小分量何足道、炸彈重、爆竹輕、輕輕一響何用驚、爆竹本是中華造、串串連珠眞小巧、結婚祝壽過新年、熱鬧場中湊熱鬧、百子千子萬子鞭、中間夾以冲天炮、家家聽得喜來報、人人面逐顏開笑、千門萬戶皆春聲、絕對和平好資料、無奈和平和不成、鷸猜蚌忌苦相爭 軍備彈、縮人不縮我、況不減實徒減名、分明欲戰又怯戰、轉濟和約到聯盟、可憐條約不平等、國聯不是生意經、唧唧復唧唧、惺惺惜惺惺、秀才遇着兵、有理說不清、你口來、我舌往、我據第幾條、他說第幾項、東來一個備忘錄、西又一件反對案、人坍人之台、各搗各的亂、請看流氓打了架、聚衆吃茶斤頭講、劈頭猛銑羊血灘、破口罵狗屁放、殺頭一齣全武行、眞刀眞鎗血花濺、大看老虎小看猫、此是縮寫世界戰、到時爆竹敬戰神、漫天匝地飛炸

「蔣腿」的故事

含涼

我們都知道、火腿以上蔣所産爲最好、名之曰「蔣腿」、價格也比茶腿南腿爲高、據一個金華人說、起初上蔣的火腿、並無特出之處、某年火腿商到杭州去收帳、回到家裏、仔細一算、却多收了一千塊錢、心想這店舖裏錯失了這筆大款子、一定要鬧成慘劇、假使論責任、那經理必須賠償、試問每月賺十幾塊錢薪水的人、如何有巨款來賠償、就是東翁原諒、許他分期張羅彌補、明年的飯碗、一定要粉碎了、因此便連夜雇船、沿着富春江上溯到杭州、已是大除夕、當眞發見那經理之錯失、正在搔耳爬腮、沒做理會、火腿商把一千塊錢端還他、他怎麼不感極而涕呢 從此州城裏傳遍了這個誠實的故事、對於這火腿商都表示敬信、大家都爭着和他交易、並且以後凡是從上蔣來的火腿、價格看高一級、同時上蔣的火腿商、也竭力的把火腿醃製得講究些、對於猪的餵養宰割以後的選擇、處處都實事求是、不久便造成一個很光榮的名詞——蔣腿、這個故事、我們分析起來、覺得各有好處、所謂「相濟以美」「相得益彰」啊、在商業道德銳落的今日很可以把這故事作爲教訓呢

爲什麼金華的猪可以做火腿 這是和鑑湖的水做酒特別的、好有不同的理由、因爲前者完全是人力、後者却由於天然、金華一帶的養猪者、和江北一帶大異、他們都是用豆渣麥皮等做養料的、有時還用初煮的米汁餵給他們吃、絕對不放他們出來尋野食的、所以猪的体格都很健全、並且在收買的時候、都要揀擇分兩適合標準的、大概以一百多斤爲率、過小不用、過大也只好做樣子、還們的善於飼養、嚴於選擇、自然都是精品了、其實中國人對於優生學還不十分認眞、否則非但不會有外國火腿入口並且可以使外國人都吃中國火腿、去年猪價賤、火腿商可以多賺些錢、但是內地購買力薄弱、又受了一個打擊、結果還是養猪人吃虧、在金華買火腿、當然便宜一點、可是未必比內地好、因爲幾個大碼頭、總是提尖供給的、

說「天保九如」

張笑俠

在前淸時代、宮中時常的演劇、所以一般文臣很編撰了不少的劇本、交昇平署排演、如「昇平寶筏」「忠義璇圖」「勸善金科」「鼎峙春秋」「昭代簫韶」等、每種全是二百四十齣、他如逢年按節、喜慶壽誕朔等日、全有應時當令的戲劇、此種劇名之曰「應劇」、「天保九如」就是承認劇中之一是祝壽的、昔者內廷尙嘗演之、如今已成絕響矣、

「天保九如」全劇共十二齣、但是他卷首却寫了十六個目錄、他的目錄是、玉台頌德、添壽益壽、香國賡歌、協調律元 松竹雙淸、幻假擬眞、梅花三弄、錯訛誤柬、葵心向日、推詳律呂、君子爭名、門舞芳菲、徒求附驥、恩福百禽、幸得攀鴻、天祝九如、

劇情是述東華帝君因皇帝皇后聖誕、派花王至則率領群芳祝壽、花王與催花御史等商議進獻之物、苦無奇品、結果議定由花王親撰、「天保九如歌」命花中君子按宮定譜、演成歌舞、當命催花御史傳知各花仙、來日候旨、次日應選者、有古松七星公巨竹龍鐘君、梅花仙子、凌波水仙、九畹生、(總名羅浮五君子)萬年樹、恒春樹、長生樹、不老樹、枸樓水仙、臘梅、天竹、珠藍、羅漢松、御袍黃、太師紅、紫霞觴、玉樓春、綉球、百粉子蓮、合歡蓮、並蒂蓮、千葉蓮、石巢、金麟子、緇衣叟、彩鴛、文鴦等、各仙爭論君子之名、正自紛紛議論、花王降旨、選定羅浮山五仙爲君子、衆仙不服、然亦無法、羅浮五仙卽洋洋得意、並說他仙不夠君子資格、因之衆仙悻悻而去、而其中之臘梅、天竹、珠藍、羅漢松四仙、以爲只少一水仙、亦可成爲松、竹、梅、藍、水仙五君子、適逢枸樓水仙遂留之然無「天保九如」章不能往祝於是枸樓遂設計變爲催花御史至、羅浮山騙取、梅花仙子等竟被其蒙蔽騙去、迨偕在御史台、方知被騙、而疑爲洹流宮石巢所作、乃率衆往尋石巢、會而大戰、石巢想此章定爲臘梅等騙去、遂於當晚至臘梅處、恰逢臘梅因不明丁尺、愁悶而眠、石巢乃將「九如章」盜歸、途中又適七星公、遂將詩章交緇衣叟先攜歸、已與七星等戰緇衣叟捧章而回爲催花御史所見喝退緇衣叟攜章面奏花王、七星石巢等正酣戰間會御袍黃、先是御袍黃至臘梅處探得消息、知章在臘梅處、乃告七星公、七星公當即欲往瓊崖尋臘梅索章、是時臘梅等因失章往追御袍黃、而與七星公會、三人於是混戰、石巢此時又知緇衣失章、前來討要、四下互索、正自無法收拾、花王攜催花御史至問明情由、出九如章交梅花仙子、並責其不應口出不遜、念各仙均係一片葵心同日之志、乃允攜各仙同往神州祝壽、一場風波始告結束 (未完)

遊二潘園

濱南野萍

潘園、乃朝陽名勝之一、系佑順寺大喇嘛潘秋來於光緒三十年營造、命名「潘園」、內部則有山、石、花、草、魚池、碑碣、桃林、柳行、在在引人入勝、故每逢春夏之交、遊人絡繹不絕、爭欲一賞爲快、予於公餘之暇、曾詣該園、觀其建築之雄偉、風景之淸幽、頓覺心曠神怡、惟惜其垣壁失修、傾圮者久、令人不無滄桑之感耳、爰作蕪詩二則、以舒胸意、

暇來信步古潘園。明媚春光午後天。疑蝶雙々莊叟夢。飄々絮憶謝娘聯。登山踏草靑茵軟。折柳看花紅錦鮮。欲去桃林聽鳥語。徘徊又到小牆邊。

一片靑茵不忍看。破壁頹垣失整理。參差樹木依晴靄。殘碑斷瓦矮房間。遊人暢叙推杯飲。客子吹笙故情牽。雲壓遠山橋壓水。楡錫拂柳々拂天。

(一九三五、五、一六、于朝陽冷社)

滿江紅

龍江澤[illegible]

答某君飛機上鳥瞰

展翼凌空、只刹那、脫離塵垢、瞰下土、許多名勝、盡成培塿、山色千堆靑鬢潟、河光萬綫白龍走、聽耳邊陣陣怒濤鳴、風聲吼。

論輕快、誠難偶、問倫俗處、何曾有、但翱翔雲路、已呈身手、物外無羈遊汗漫、宵中可覩攀星斗、細思量此際似登仙、君知否。

瞌縷牢騷記

彰彰

風雲變幻、難容坦蕩棲身、波瀾反覆、不許孟浪問世、況乎蒼黃愁鎖、滿目淒凉、咄咄逼人、竟稱怪事、小人道長、君子道消、縱有封關之勇、誰具破浪之雄、本爲一介窮儒、擅此驚濤駭浪、即不使心灰意冷、能不惴惴於心、做個殘花敗絮乎?僕也不才、只能求田問舍、奈爲食背所推、強來掉虎退能雖欲以堅忍自奮、無如炎凉世態之不許何?執鞭歔戲、深飽餐酸苦之人矣!顧念親師教領牧[illegible]之味、登堂以來、竟成養於疇日、即該自謀樹立於今朝、以故捨命闖名關、不顧那天涯海角、瞌眼瞎利祿、那管他地闊天空?撒開馬韁、奔馳南北、放開大步、遍踏東西、知知靑睞反目、白眼頻遭、熱血灑靑衫、凉風透骨寒、一副純潔之心孔早已被荆棘刺破矣!漠漠征塵、望不見光天化日、擾擾世路、數不盡地獄牢門、興來徵有采烈之思、倏忽間又是一場夢影、噫!兩把熱眼淚爲誰灑、一掬傷心調向誰彈?嗟嗟世路、確是果人妙劑、哀哀人心、那有順氣丸乎?觸目淋漓、實則五光十色、風臨悵望、益是百慮千頻、積悶十壺、筆難淸掃、怒浪千層、惱人何堪?恨造物者之嫉才、何生我於當今之世?悲憤之下、不覺黯然!古人視風塵如鳩酒、人情閱盡寒透心、豈不然哉?毀謗之來、縱結舌而無一語、詔謗之加、俾人莫衷一是、窮途潦倒、命耶如何、風塵淪落、悲哉哀矣、(五月十五日投自彰縣八校)

龔定庵子

王維屛

本苑前載龔父君圓明園四春、記英法聯軍之役、圓明園被燬於火、實由京中巨猾李三、與園中總管滿人文豐因行賄不合、遂成嫌隙、李旋復入獄、迨後聯軍入京、文宗北狩、文豐留守園中、李三破獄逃出、爲報復私怨計、不惜引狼入室、結果名園一炬、可憐焦土、但當恭王和議成立、以投鼠忌器、而玆事本末、並未揭奏明晰、致後之論者、以咸聯軍焚園之舉、係龔定庵之子爲虎作倀、所以報其父之仇、而隱效伍員鞭郢之意、此其無稽之談、不足置信、頗使數十年受誣之龔君、含怨大白、寧非快事!然以龔君生平事蹟、及其所以遭誣之由、或亦有不盡深悉者、頃讀天南遯叟所著筆記、有述龔之生平一文、蓋遯叟當時與龔實爲莫逆、故記述頗爲詳盡、然於龔隨英師入津一事、則亦託之於坐是爲世詬病、目爲怪物、長而避之、晚節租唐不振等語、夫以相知有素者、倘震於時論而不能無疑、衆口鑠金、人言可畏、洵非虛語也、玆將遯叟所記者、節錄於左、想亦爲關心玆事者所樂聞也、

(一)龔爲三塔寺孽龍轉生之傳說、按三塔寺於未建之當、其他原有一潭、爲孽龍所憑、一日、有高僧過其潭、察知潭中有神物、久後必將爲民害、因即於潭側設壇誦經、三日之後僧忽夢龍謂之曰:大師法力無邊、與汝無忤、何必苦我?僧因答以代民除害、原非得己、汝苟能使潭水枯涸、改立寺基、即當舍汝、言訖、龍似頷首而去、至次日、僧再履潭畔、則潭水果涸、驚歎之餘、因即其地拓基建寺、而寺門所塑韋馱像、則即此龍之化身也、龔定庵中年乏嗣、其夫人因詣三塔寺求子、初入寺門、見韋馱像發身撲至、驚悸而歸、遂即有姙、至將產之時、定庵先生方外出、忽夢一偉男子龍首人身、掩入其室、未越數日、接家信、告夫人生子、蓋即人夢之日也、孝拱墮地後、面有薄膜、剝之眉目乃見、啼聲甚雄、知非凡品、家人方深欣幸、忽來一老僧造門、叩求布施、與以錢米、不受、謂願一見新公子、繼謂生非其時、出非其地、他年勿至三塔寺、掉臂竟去、觀上述一節、故相傳龔孝拱實爲孽龍降世云、

(二)龔之品性及經歷、龔爲闇齋方伯之孫、定庵先生之子、名公襄、字孝拱、家學淵源、淑深經術、胸中淵博無際、然生性疎狂、態度冷雋、故雖於學無所不窺、且精西學、兼識蒙古滿洲文字、而嗜酒好色、中年之後、家道中落、甚至將家藏書帖玩好、典質市肆、以供壚頭買醉之擲、旅居滬上、携二妾同居、庚申之役、適有粵友薦之、膺英使繙譯之任、頗蒙刮目、然以輕世肆志、眼視時流、少所許可、迨後英師船入津、龔實亦同往、因是論者以定庵之死、爲某邸派人所刺殺、而英軍入京、龔旣參與其間、衡情度理、遂有疑焚園爲龔所唆使者、故晚年以後、更爲人所畏避、頹唐不振、侘傺以終其身也、又龔居滬時、其子由家馳謁、竟拒不一見、而妻亦拋別十數年、絕不念及、是其賦性孤狂、已早無家庭觀念、豈更有暇使英軍焚園以報父之仇乎?今觀龔父君揭明李三私謀一文、證以上述各節、益信當時相傳之不足爲據也、

帽子牌商標

頭痛!!宜速服 腦欣 能立時止痛

主治

●偏正頭痛 ●頭目朦朧 ●精神鬱悒 ●宿酒惡醉 ●頭重神昏 ●腦筋疲勞 ●面神經痛 ●暈船暈車

藥價 二十錢 五十錢 一圓

「各地著名藥房均有代售」

大日本名古屋市東區京町 荒川長太郎會社謹製

滿洲國總批發 新京永樂町三丁目 新京藥品株式會社

奉天泰東日報分社

地址 商埠地二經路大西邊門外三十八號

招募 派報處、希望應募者、詳細請向奉天分社接洽

廣告

四季輪次 布疋綢緞 批發零售 遂意參觀

時令循還呢絨褂貨 皮棉單袷服料俱全 價格從廉歡迎主顧

大連市 浪速町五十番 協茂盛綢緞莊謹啓 電話 批發 零售 二、四九八八 二、五四五八 二、四六三三

奧町五十四番 協茂東綢緞莊謹啓 電話二、五〇四七

營業科目 物品販賣、代辦客事、運輸輪船、造船、水火保險及附屬事業

滿洲出張所地址 牛莊、安東縣、奉天、新京、哈爾濱、

大連山縣通八十二番地

三井物產株式會社大連支店 電話代表二、七二〇一番

採辦貨物 滿洲特產物、麵粉、煤炭、煤焦、鐵道用品、各種機械、小野田龍牌洋灰、洋火、紙類、麻袋、木材、流安(肥田粉)其他化學肥料、酒精其他工業藥品、五金礦石類、綢緞布疋、鹽、海產物、沙糖、罐詰類、日東紅茶、伯利西爾珈琲其他食品鞣皮底鞋、

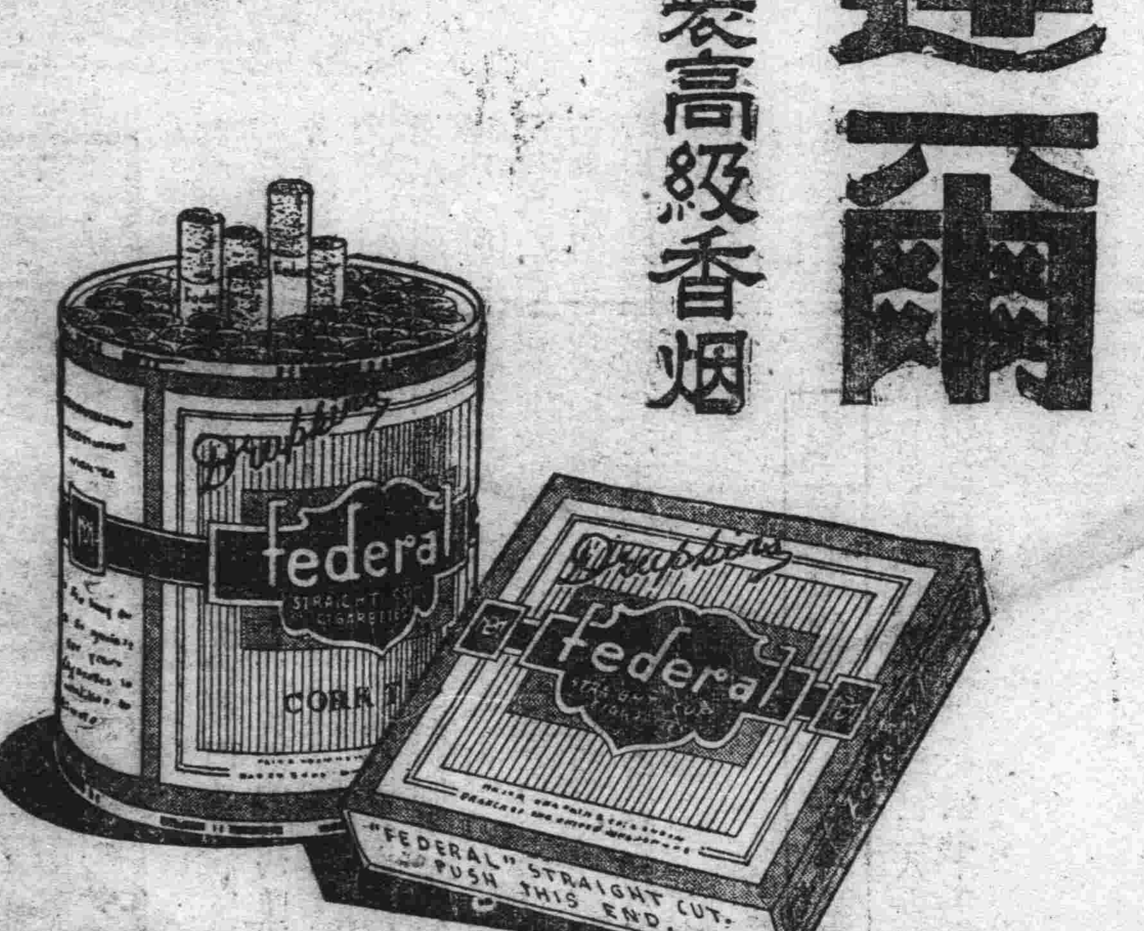
大連 中央文具店 電話二、六五五五番

發達爾 英國製高級香烟

您們已經吸過了麼?

香味也好! 裝璜也麗! 價錢也賤!

嘿! 您們快吸罷



英國金城烟公司出品

双美人牌面粉

最能使心神爽快！

美麗的玉顏！
艷麗的肌膚！

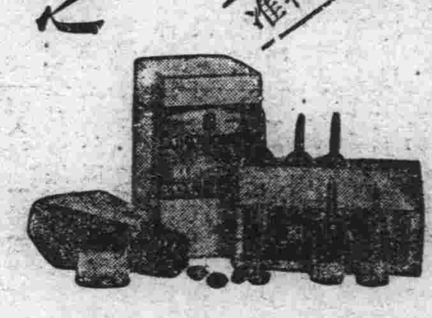
不使妳的肌膚粗草，能感覺心神爽快，勿論入浴或者洗臉不得缺的柔肌美化料

品質第一

東洋一の大化粧品工場
東京・大阪
中山太陽堂總本店謹製

全世界未見類例之
生殖器障害
神經弱衰之
特效藥

專賣特准



康阜爾蒴

人生以何物爲幸福非位高官貴之故也非財多家富之故也惟以健康爲幸福世間擁有鉅萬財產富比王者然因身体虛弱不能享人生無上之幸福夫婦和合之愛漸衰而起家庭之風波者不乏其人如欲享人生之眞幸福者務須保持身体之健康而得天賦之快樂永不失閨中之歡是爲緊要若夫醫藥康阜爾蒴係據最近進步之阜爾蒴學說以特殊方法抽出各臟器阜爾蒴用之製成含有阜爾蒴之最適量醫藥學界諸博士均經試驗皆稱揚其功效之絕大歐美醫藥界推獎不措之高貴藥本藥有粉片液三種醫師使用注射液一般人可用片或粉藥其用量適宜其功效卓著因生殖器發育不完全生殖機能障碍性的神經衰弱等常覺不滿自增憤懣者服之即得康復精力壯盛前後判如兩人自恨服用本藥之曉凡願享人生之眞幸福者無論身体之健不健請速服本藥勿疑勿迷

【文獻說明書送呈】（男用 婦用共）

【適應症】

生殖器發育不全
生殖器之發育不良、二次的性徵發現不全、不毛症、不妊症、無月經、

生殖器機能障害
早漏、夢精、遺精、陰萎、勃起力減退快感不良、不感症、膣痙攣等之疾患、

性的神經衰弱
頭痛、頭重、不眠、記憶力、思考力判斷力等減退、疑心瘋、四肢及腰部之厥冷等之疾患、
（男用 婦用共）

【包裝價格】

注射液	藥片	藥粉	病院用
一管二cc五管入 金五〇〇	一六〇錠入 金二五〇	三〇瓦入 金三二〇	注射液 五〇管入 一〇〇管入
同上一〇管入 金九五〇	一八〇錠入 金七〇〇		粉末 一〇〇瓦入 二〇〇瓦入

男女用用

製造元 國際何爾猛研究所
大連市浪速町一四七
總發售處 賣藥會社

特約店所在地
大連、旅順、金州、皮口、瓦房店、營口、海城、鞍山、遼陽、奉天、撫順、安東縣、鐵嶺、開原、四平街、昌圖、公主嶺、長春、吉林、哈爾賓、齊齊哈爾、
其他各埠著名藥店全有代售

漢譯詳註

日文尺牘大全

各官公署各學校及各地商會等機關推獎購讀之優良日文參考書國際交際上之寶典！

官吏・商人・教員・學生都應各備一册的重要實用書

第一編 日文尺牘的寫法
詳述構造、禮法、文法等要項、讀過後即能執筆寫信、

第二編 普通尺牘例文
例文一百四十餘篇 凡日常應用尺牘應有盡有無不收納

第三編 商業尺牘例文
例文四十餘篇爲商界必備的參考書、有此則與日商往還萬事措置裕如、

附錄一 尺牘用語集
文言口語對照的珍貴材料

附錄二 簡明電報文例
日常應用之電報無不採入

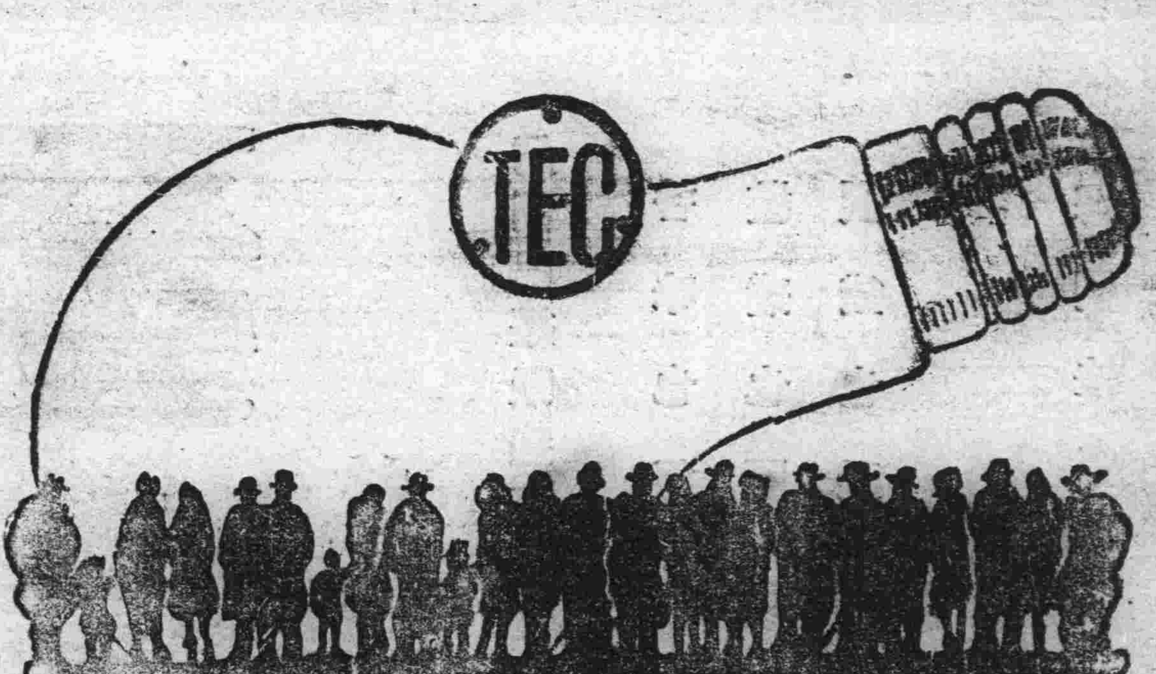
附錄三 常用公文程式
在租界附屬地住戶及日本學校讀書者不可不知

（定價大洋一元二角郵費八分）

發行所 泰東日報社出版部
大連市奧町八五（振替大連一三七三）

批發處
啓化書社 大連西崗大龍街一六（電話三〇三二）
德和書莊 新京三馬路北坐西
關東印書館 奉天城內鼓樓南
三元堂書局 錦州東大街

——經售本書之泰東日報分社地址——
新京 永樂町二丁目
奉天 大西邊門外分所東側
哈爾濱 道外北十道街北頭
吉林 老晉隆胡同
齊齊哈爾 鹽碾胡同
安東 八道溝新豐街
營口 小紅樓北德盛樓胡同
錦州 東關上帝廟
承德 四道街
遼陽 城內大什街
旅順 柳町
金州 韓家街
（此外各地分社及有名書局均代售）



天威牌珍珠淡氣泡

敝社所發明之珍珠淡電氣泡乃由光學專門技師在敝社直屬之研究所考查世界各國照明學理加以技術的方法而造成者材料特佳外容美觀內面磨砂光亮雖强決不眩目其放射之光線緩而和清而爽視之婉若珍珠故名之其外殼全面非常光滑故污垢積塵等決不妨碍而易於拂拭無論何時可保其特殊潔凈之面目及於吾人衛生上大有裨益焉其內容乃選純精炭絲復充入瓦斯淡氣其放出光線惜賴瓦斯氣之助光亮特强故消耗電力藉得節省顧此珍珠淡氣泡中外馳名爲各界所歡迎者即敝社爲酬謝東省之主顧起見特大擧輸入以資貢獻伏祈各界

賜顧無任歡迎之至也

東京電氣株式會社
大連市連鎖商店街木町通角 電話三、三八五一
哈爾濱埠頭區地段街 電話四七七五

全滿反對消費組合問題
經幹旋圓滿解決
所擬協定方案已實行簽印矣

【新京】滿洲國官吏消費組合。自客臘以來即行創設。由本年一月起。該組合實行開始營業。以至波及全國商工各界。以爲生死關頭。群起及對運動。而滿洲商工會議所。聯合會。與滿洲商店協會。雙方呼應。先後迭次假新京紀念公會堂召開代表聯合大會。高唱絕對打倒消組聲調。並各派代表。向關東軍大使館。國務院等主腦機關陳情。運動之結果。已蒙關東軍參謀長。新京總領事。國務院廳長等首領。中間調解。斡旋之下。審查雙方之立場暨主張。於可能範圍內。酌核一協定案。要案業已妥協表決。始於日前十六日。將該協定案件。提交消費組合。并商工聯合會。兩當事人。經兩關係方面之諒察一律複諾。遂于十九日午前十一時半起。假公會堂第三會議室。由石崎商工會頭爲代表。官吏消費組合岩田幹事長爲代表。互相會調。當有參謀長代理原田大佐。川村總領事。總務廳長代理星野司長。並宮脇情報處長等。立會之下。開始根本的調停。故將作成之協定案簽印終了。遂于十二時十分頃。僅四十分許。竟將五月之久。轟動全滿之消組問題。一旦圓滿解決。調印后。由川村總領事。對各新聞記者。已將解決之輕緯。並協調之內幕。由談話之形式。從容發表矣。

協定案內容

一、現在新京之滿洲國官吏消費組合。限於新京爲獨立之組織。如在其他地方不許設立支部。

二、消費組合員。如希加入者。除滿洲國官吏不得參加。且不稱滿洲國官吏者勿論直接或間接。不准於該組合購買物品。再如組合販賣后。均由俸給內扣除。制定利用傳票。不准販賣現金。除元有組合員外。絕對不准利用該組合物品。

三、消費組合所販物品中等階級以下之家庭。日常生活必需品爲目標。對該組合。互相關聯商品。格外規定商品數目表。以限規定範圍者也。而該組合。不僅發賣家庭日常生活必需品。如贅澤品與高級品等一切商品。但按組合經營目的而定。抑或對於滿洲商工各界現狀。概無影響之主意施行之。據該組合。如大減價。或贈彩等招徠主顧心理。決無引誘顧客之舉。唯恐頓受刺激。振興無常也。

四、除上述各項外。組合自制事項者。

甲、如購入貨物。由當購辦爲原則。

乙、購買代行會社。或有購買代行會社。類似機關。概不設置。

丙、在組合人。對其月收俸薪。購買物品額。不須超過六成。

丁、不准設立小賣指定商。

戊、如組合有不可販賣之商品。欲設依托品等。均在禁例而該組合。由此着々實行。倘有違則。須由政府當局。負指導監督責任。

五、各商店側。於首都一般小賣行市。爲期公正。並因小賣商店。爲酬答改善起見。得研究適宜之措置策。方符上記最善努力之目的焉。

而上述斡旋者。亦負頗重之責。但滿洲商工會。關於此點。亦頗懇誠披瀝。而斡旋者。與消組雙方。均有極大之信仰。此次始有安協成立。促進重要之大原因也。

六、就中協定之運用。將來如起疑議糾葛之時。雙方直接合議。務使圓滿解決爲要。萬一商酌不克一致時。當初經斡旋協定案之諸官衙。須指定委員會。將雙方所具實情。詳加審查之調停。而斡旋者。對右記之委員會。確無常設之必要。倘遇必要之際。則指定大家承認適當委員會。以示解決。

茲據滿洲商工會議所。及滿洲國官吏消費組合。此番所協定者。對於日滿兩國官憲最希望者（一）今后於滿洲新設立者。各消組并既存之各消組。其企均按此次之協定趣旨。而經營之。（二）日滿該當局官憲法規之制定。井其他適當之手段。對於全滿消費組合。亦希實行統制。但其實現方與我斡旋者。克力周旋之下。始達此點故仍祈大家十分研討。無負衆意

日滿市民定期舉行
防空盛大演習
日期爲廿一、二、三日

【遼陽】[illegible]

前在宇備隊舉行防空甚本演習後。即由日滿市民共同舉行[illegible]

建國紀念
第四次運動大會
召開籌備會議
選定職員以便負責職務

[illegible]

1、關於應用物品、購置事項。

丁、關於聯絡事項。

戊、關於大會徽章。配製事項。

己、關於宣傳事項、

庚、不屬於其化。各股之事項。

7、設備股

甲、關於會場之分配。及設備事項。

乙、關於會場。內外之裝飾事項。

8、招待股

甲、關於招待狀之製備分配事項。

乙、關於來賓之招待事項。

丙、關於大會。職員午飯事項。

9、運動股

甲、關於運動順序。分配事項。

乙、關於運動場佈置事項。

丙、關於運動器具接還整理事項。

丁、關於運動員。入場出場之指導事項

戊、關於運動之糾察。裁判事項。

己、關於運動之號令事項。

庚、關於運動之紀錄宣佈事項。

8 獎品股

甲、關於獎品之採購事項。

乙、關於獎品之配置事項。

丙、關於獎品之授與事項。

9 救護股

甲、關於會場之衛生事項。

乙、關於運動員之救護事項。

10 整理股

甲、關於會場。內外之警備事項。

乙、關於會場秩序之維持事項。

詔書宣讀式
與慶祝大會

【凌源】東亞新興[illegible]三千萬人民爲主体[illegible]細亞洲全邦貢獻出[illegible]氣及印象。實爲人類[illegible]未有之二君相遇[illegible]盛典者也。自我[illegible]皇帝陛下同鑾。全[illegible]爲全世界各國家民族[illegible]往開來之光輝歷史[illegible]大皇帝陛下。此次[illegible]仁。德。智。我[illegible]前未有之獨立燦爛帝[illegible]

[illegible]

警隊與匪發生激戰
申署長奮勇受重傷
匪方傷亡亦極衆多

【安東】本縣各區[illegible]匪。極爲猖獗。公然[illegible]無顧忌。縣五區中[illegible]長申芹泉。於十七日[illegible]率領警士十名。及[illegible]二十四名。向匪區搜[illegible]佛爺嶺前陽山。與匪[illegible]部下匪徒百餘名相遇[illegible]火。發生激烈戰鬥[illegible]先士卒。買彈指揮[illegible]小時。始將匪團擊退[illegible]匪五名。傷匪數名[illegible]長因奮勇。直前致受[illegible]右臂被部貫入。由胸[illegible]警士王金章腰部受有[illegible]至晚七時許。始運回[illegible]警院調治云。又訊。申芹泉署長[illegible]口吐鮮血。流血[illegible]。危險期似已過去[illegible]截至今日（十八日）[illegible]

安東施醫院
大有人滿之患

【安東】[illegible]

商會設立粥鍋

[illegible]

後拉拉屯竄入胡匪
綁去人票五名
曾家屯匪被警擊退

[illegible]幣。並搶去國幣[illegible]元。銀手鐲二付。又將[illegible]住戶王全泰。及其子王景[illegible]併綁走。計搶去金鎦子[illegible]銀手鐲三付。匪人搶畢[illegible]

晏平村盛村長
中途被刺

【西安】晏平村々長盛遇春[illegible]數載。對于村中一切。[illegible]惡。茲於本月十二日。[illegible]村公所。偕用孫立明馬[illegible]同張潤身。同乘車赴縣[illegible]至關門咀子處。偶遇同[illegible]狄耀祖。亦躍上馬車。即[illegible]赴縣城。出其不備。[illegible]乂子。將盛村長刺殺身[illegible]犯當即隱藏附近某姓家[illegible]同伴張潤身。急至臨近[illegible]家中言說被事經過。始[illegible]盛。報告晏平村公所。[illegible]去自衛團兵二十名。由[illegible]偕同班長李廣儉。盛祥[illegible]至現場。即在附近。將[illegible]獲送究行兇原因。尚[illegible]聞如此。餘訪再誌。

駐紮軍隊換防

【帽兒山】駐屯帽兒山護路漢部隊奉令開往五常縣。五常縣第四教導隊步兵警長劉興漢氏。於昨（[illegible]）帶同部隊到着帽兒山[illegible]云。

匪在東老爺嶺西
襲擊貨物列車

【帽兒山】五月十八日。午[illegible]三十分。一面坡開往哈[illegible]一零一次荷物車。行至[illegible]裏老爺嶺西。一零五零[illegible]方。突被三十餘名匪賊[illegible]機關車一輛。荷物車[illegible]復。司機劉春璞拉票。[illegible]玉生頭部中銃傷殞命。[illegible]後亮得拉毛洛維赤。負[illegible]乘警馬慶耀。司機劉鳳[illegible]傷。至午後八時道軌修[illegible]車安然通行云。

[illegible]森密農稼。胡匪出沒淵[illegible]僞匪匪窩棲。迭經友軍[illegible]殘乎戎爲匪區。難民流[illegible]哀鴻遍野啼饑。有挑[illegible]煑。乞食井糟糠粃。商[illegible]會長。協同村長倡提[illegible]首先解囊濟難。設立粥鍋賑饑。日滿鮮多慷慨。親善啓鴿相依。儉衣齋食助募。善隣儼同兄弟。義舉當仁不讓。純爲好善樂施。

日警署施行
狂犬病預防注射

【營口】本埠新市街。日本警察署。近爲防範界內狂犬病發生起見。特與滿鐵當局協議。由本月二十九日起。至三十一日止。施行預防注射。以防傳染。並對於滿洲舊市街。一律施行。以資普及防範。所有注射經費。均由滿鐵担負。乃被注射之犬。仍須發給木牌一枚佩帶。由家主担負工本費金票一角。以朔識別云

迷鎮山廟會
警務局派員彈壓

【營口】縣境二區迷鎮山。爲香娘娘廟。於月之十八日。爲香火之期。該廟每年香火極盛。前往參禪拜佛者。大有人在。現警務當局。爲謀治安鞏固。防患未然計特派該局特務系和田警長。率領長警十五名。於月之十七日。由營出發。赴該號彈壓。以防宵小混入。藉爲安全云。

日滿人士捐助
重修忠魂碑

【姚千戶屯】世界有史以來。永劫不滅之日露大戰。於姚千戶屯驛東方。紛二里許。唐家台村北方石山高處。巍然峙立。有幾千名勇士之忠魂碑在焉。考察戰跡。得知有大日本皇軍。第二師團。第十二師團。及近衛師團。後備近衛混成旅團。編成之第一軍。由黑木司令官指揮下。於明治卅八年三月一日。開始總攻突裂嚴寒夜間襲擊。苦戰三個月。終至近衛師團。占領右翼。擊敗露軍。聞風喪膽。一敗至於瀋陽城內。是役也。戰死數千名皇軍。黑木司令官。爲感慰忠魂起見。葬埋其間。特立碑於山上。以垂不朽。及今已卅餘年矣。風雨廢頹。有不完整之處。當有本驛日本警察官吏派出所。濟藤三治。山口悅支查。及前田登驛長。田代勇平副驛長。井驛員等。爲保存戰跡起見。衆經協議。決意修補。當有唐家台村長唐緒興。由瀋陽縣發到之落葉松樹苗九千株栽植山上。更有姚千戶屯村長。穆文朗。乃係鐵道愛護村之村長。素孚各村之望。信用昭著。實爲模範村長。特貢獻日滿協和。僱用泥石工人廿五名。担負一部之費。協力出資補助。及驛長等。井由濟藤光查。而卅年來雨雪侵頹之忠魂碑。竟煥然一新。現在我滿洲帝國基穩固。人民得想，道樂土。亦無非卅年前皇軍戰勝所賜也。今有此舉。足徵日滿協和。感激所至。各村人民。無不頌揚濟藤文查。及以下日本人之仁德愛民。井兩村長之崇拜戰後勇士英靈不置云云。

糧食缺乏
哀鴻遍野

【本溪】去歲年景荒歉。農收銳減。以及市內糧食缺乏。民食恐慌。不堪維持等情。迭誌前報。玆據鄉人來談。鄉村民食異常恐慌。前聽經縣方發給民食若干。奈僧多粥少。杯水車薪。無濟於事。其赤貧之戶。多日咸吃樹皮。及包米弧子。以充飢餓。家境稍裕者。現亦不堪支持。其原因係由於鄉村胡匪不時擾亂。富者遷避城關。將糧運輸殆盡。糧價雖經官方平仰。而一般狼戶及奸商等。均各自居奇、希圖厚利。以致一般貧民咸呼庚癸。手持錢鈔。無交行買。涸溺之狀。實屬堪憐。救濟之方。宜由官府實際調查富戶糧石。從速均斷投予相當價格。或勸令登市行賣。以應貧民需求。果爾則饑荒問題。庶可稍行解決。素仰當道軫念民艱。其能辦與否當拭目以待云。

正義團賑濟
被災團員

【東豐】本邑大滿洲正義團東豐支部。團員劉春柏等。因受前次火災之波及。焚燬一空。當時由該支部長吳靖宇氏。情報奉天本部。嗣由奉天本部。發給該團被火災團員賑欵國幣二十元。藉表慰問。略爲賑濟。是項賑欵。業由該支部分發被災各團員矣。若該團可謂能以慈悲互相救助之精神愛護人類。而爲社會之表率。其有功於世道。良匪淺鮮云。又與支部長發生惻隱之心。一面呈報該團奉天本部。請求賑郵。一面發起募集。親自向東豐縣支部各團員勸募。聞該支部各團員。多本正義大道慈悲仁俠。互助之精神。踴躍捐助。聞此項捐欵。不日即可分發被災團員。以資救濟云。

本溪縣別開生面
奉呈皇帝賀表
定於本月二十五日
捧呈省署請轉新京

【本溪】本溪縣公署。各科。各局。警察署。農商教育各會。以及新聞協會。街公所諸團体。與夫地方人民。今共同作就皇帝陛下訪日。滿日交歡之賀表一章。定於本月二十五日。捧呈奉天省公署。請轉呈皇帝陛下云。

孚聖誕辰
卍會舉行祀典

【黑山】邑世界紅卍字會。會長趙韓五等。以本月十六日（即舊歷四月十四日）爲孚聖誕之辰。於是日午前十二時。招集會員在本會院內。舉行五獻典禮。玆將祝文錄左。四月十四日。本院弟子。禮原豎各職修等。謹致祝於孚聖神位前曰。維。神道貫天人。學通文史。修眞鍊性。避地於終南山中。濟世渡人。顯迹於岳陽樓上。功名富貴。醒來一枕黃粱。遊戲神通。招到當時玄鶴。祥光所照。一時之塵劫俱消。妙術頻施。大地之癡迷頓覺。興情忭舞。修士騰歡。仰企。聖誕。玆者適值良辰恭逢。曆宵如旭日。慧輪之普照。肅修五獻。憑香花清供。以抒誠謹祝云。

金侍從武官
公畢返京

【洮南】滿洲國大皇帝。東幸訪日回鑾。爲慰問各地之滿洲國駐在軍隊。特派金于兩侍從武官。分途向各駐在軍隊慰問。本埠駐軍第四旅消息。金侍從武官。已於本月十六日。午前五時四十五分車滋洮。該旅及各機關首領。與關係者。到車站歡迎。下車後。進城。行轅設新大旅館內。慰問後當於次日早車返京云。

土雷擊斃老媼
嚴牆可畏曷弗愼諸 命由天定死固宜也

【洮南】本埠三緯路東頭路北。住戶張媼。年屆六旬。身体不强不弱。乃一和平態度之老媼也。詎於月之十四日午後二時。許該媼出家出外。往就近十字街西某小舖。購買洋烟食物等項。買畢回家。行抵媼家大門迤西。該媼當在某牆根下。以該處向陽。倚牆休息。不意牆根城土。經風吹雨淋。土質沖刷已壞。砉然傾倒。將媼壓於牆下。比及扒土救出。已無氣矣。嚴牆可畏。信然。

敎官領欵返安

【安圖】本邑駐軍七旅八團一營。敎官新澤一彥。於上月二十七日。赴間島省司令部。領請伙食經費。有大車百餘輛。由間島向安圖拉運、至本月十五日。平安返安云

資本金一千萬圓
大連市伊勢町六十九番地
株式會社 滿洲銀行
頭取 村井啓太郎
電話代表二、四一二一番
振替貯金大連三三〇番
支店所在地 金州、普蘭店、貔子窩、海城、鞍山、山城鎭、奉天小西關、公主嶺、范家屯、新京、吉林、撫順、本溪湖、安東、興隆街、哈爾濱、開原

奉天商埠地六緯路
興奉鐵工廠
本工廠營業科目
自製各式溫水鍋爐 衛生材料 各種機器 裝製暖汽 暖房鍋爐 新式汽包 鑛山鐵路 高壓汽罐 乙切科目 二十餘種 大小工業 諸般機械 均能修理 殷勤包作
電話（日三六四二番 滿五〇六六番）

總批發 奉天浪速通 藤田洋行
空氣壓縮機
壓縮空氣塗裝機
大阪 藤村機械株式會社

四經路七緯路
瀋陽電影院
每日三場 三時・五時・八時
明星公司出品
「殘春」——徐來主演
「三對一」——全部對白
兩套影片合演
樓上樓下一律二角
注意——廿三日至廿五日演三天 每日下午一時起循環開演
本院下期開演 ？

口中殺菌劑

カオール

(口)

衛生口錠

効能書一枚で金側腕時計が當る

大懸賞 其他賞品十余万点

用効能書一枚
得可金殼手表一個

預防病從口入
以提精神爽快

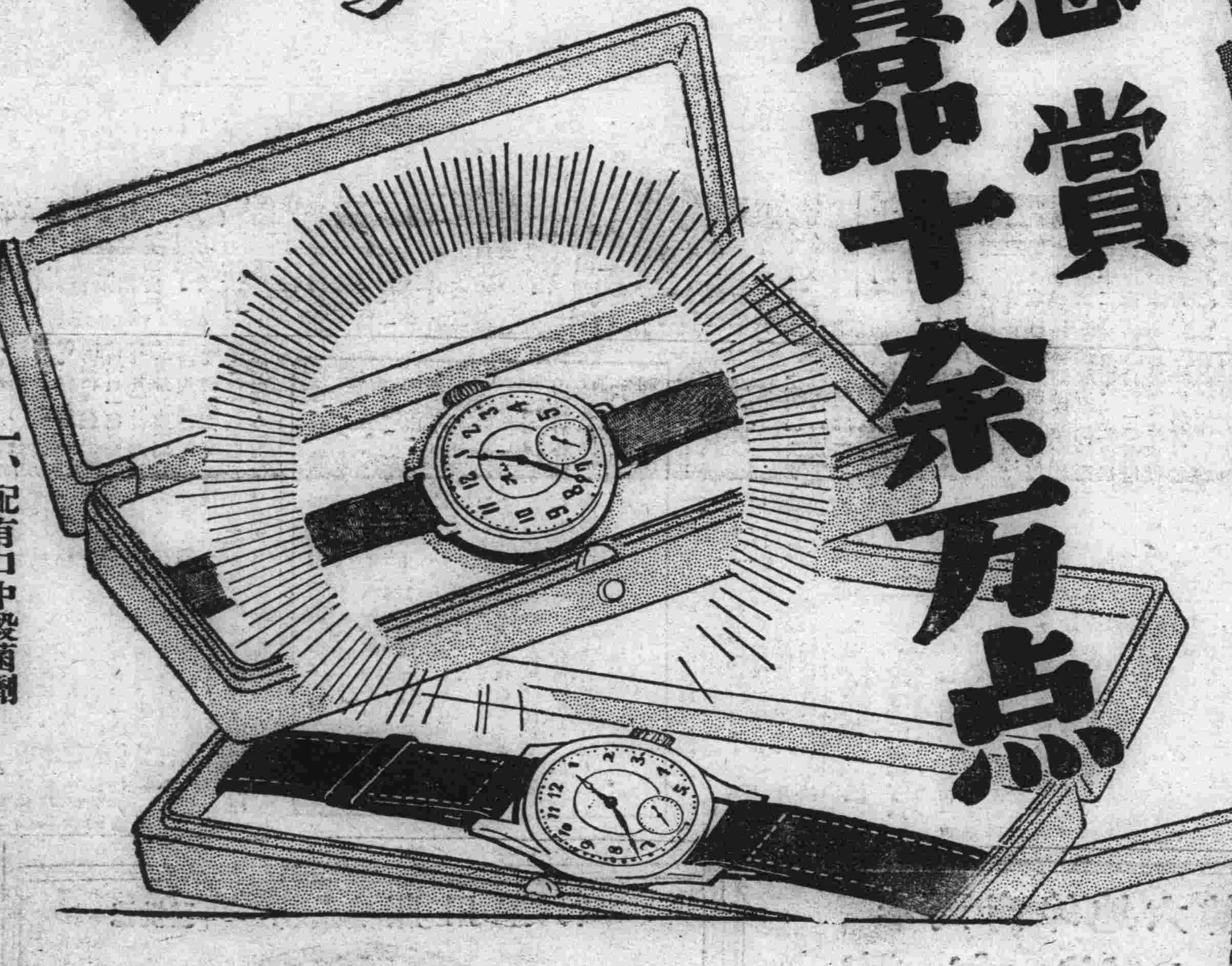
壹等 金殼手錶 付服部時計店之保証 精工十八金十五寶石巴黎形 參拾名 各壹個

貳等 克勞母殼手錶 付服部時計店保証 精工十寶石巴黎型 伍拾名 各壹個

參等 最高級 純銀 銀包赤銅 カオール容器 五百名 各壹個

四等 新發賣 カオール保健容器 付裝五百粒 定價金五拾錢 壹萬名 各壹個

五等 衛生口錠 カオール 定價金十五錢 拾萬名 各壹包



配劑及其効用

顧問醫師 松尾道

一、配有口中殺菌劑
與空氣及飲食物所共入之諸種病原菌於口中即可剎滅之故能豫防種々之傳染病

二、配有健胃整腸劑
故能俾胃腑健全且能亢進化消力增進食慾其如下痢及腸加答兒等則有整腸劑與殺菌劑相協力而治癒之

四、配有清凉劑及美音劑
故於心身疲勞沈衰時能使各機能與奮氣力回復旺盛並與健胃劑互助以強壯肉體

三、配有興奮劑及强壯劑
以其特有之芳香則能解除口中之惡臭及惡熱祛痰劑則能潤澤咽喉音聲自然美化故精神必呈快爽

定價と容量

袋入	(十錢)	百粒
同	(二十錢)	二百五十粒
ポケット容器付	(三十錢)	三百粒
御勾玉形容器付	(五十錢)	五百粒
鞄形容器付	(五十錢)	五百粒
光耀金石美術容器付	(五十錢)	五百粒
保健容器付	(五十錢)	五百粒
徳用瓶入	(五十錢)	八百粒
同	(一圓)	二千二百粒

本舖 東京市日本橋區水天宮前 株式會社 安藤井筒堂藥品部

懸賞課題

預防病從口入
以提精神爽快

衛生口錠 ○○○○

東京市日本橋區水天宮前 安藤井筒堂藥品部 懸賞係

答案用紙及寫法
於カオール効能書之餘白 (袋裝者包紙之効能書 盒裝者其中之効能書) 按左之順序清楚書寫是要

一、答○○○○
二、貴住所氏名

答案投送方法
答案要清楚楷書裝信封內每十五瓦(四分)須貼郵票三錢投送左記地點郵稅不足或未納者概不接受

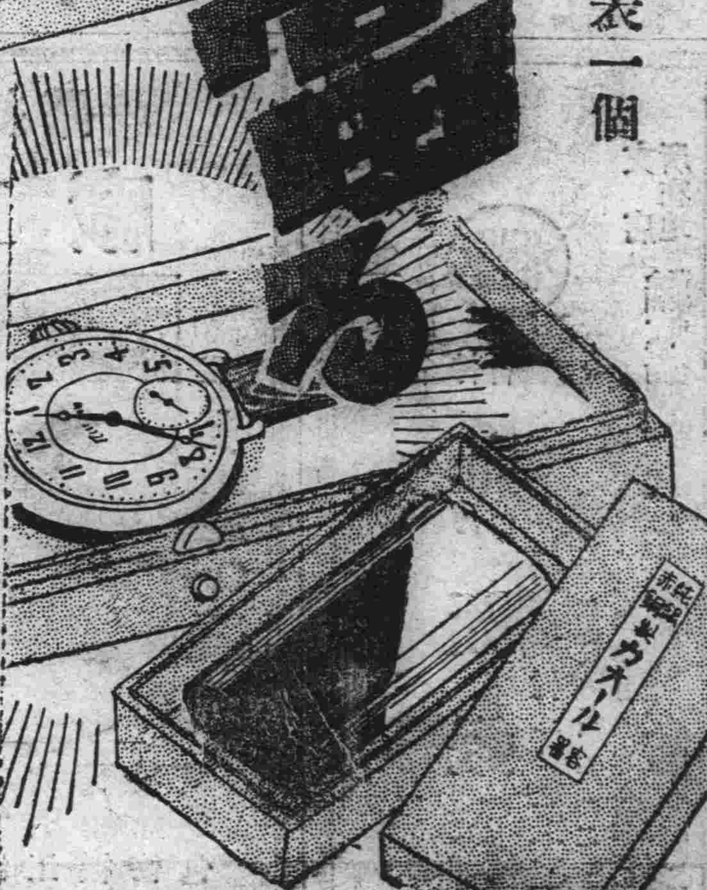
通信處

截止
昭和十年七月卅一日限寄到者

抽籤
自一等順次各等依抽籤以決定之

發表
昭和十年九月上旬於全國日刊新聞發表一、二、三等之中籤者自四等以下以送寄賞品當作發表正解者過多時其不中籤者則別無賞品務祈原諒關於懸賞之詢問概不答覆特此佈知

答案如托就近之藥店代投則手續及郵費均可省畧最為便利



調査舢板貿易中 破獲密輸團體
設立組合成公開秘密 密輸總額有驚人鉅數

大連水上警察署所轄之海港。係本埠之咽喉。自事變以來。以此。港口爲中心而行密輸者。或某種之不正事件。屢有發生。該署保安係有鑑及此。乃以研究調査舢板貿易商之實情爲根由。結果終暴露意外事件。有舢板貿易關係者聯結多人。組有密輸組合。專事辦理密輸。今已正式判明其事實。該署現正嚴重調査其内部之密輸種種斡旋方法等。昨日傳訊關係者。調査密運之內幕。待審明後。即呈報關東局。又據該署之調査。現大連之舢板船隻。已達一萬二千餘隻。其南北支部之貿易總額。已至一億元之上。觀此密輸實屬公然之秘密。其種種罪行。判明悉自前記組合而構成。至今始經警署破獲云。」

火警頻傳
機械製造所夜兆焚 電力磨擦自然起火

市外台山町二十三番地大連機械製造所。於日前午夜三時許。工場送風機室突遭回祿之災。一時青烟四時火燄冲天。旋被工場夜工々人等發見。當急奔告工場事務所宿値者。報告沙河口警察署。大連小崗子明治町各消防署得報後。派消防員馳車前來。協力撲救。此至救火車到時。火勢極爲猛烈。復又延燒他處。因火爆機械頗多。器械中多塗油類。故火力猛烈愈甚。照耀如同白晝。後經二十五分許。始將火救滅。至於失火原因。經沙河口警察署司法係派員前往檢査失火原因。判明乃係送風機使用時多。電力磨擦自然發火計燒失工場板房一間價値二百餘元。機械燒失六百餘元。損失八百元左右。聞該工場保有福昌公司火險十二萬元云。」

領資爲商 舞私倒閉
反誣控領東

山東人孫德綱。於數年前領取現住市內小崗子大黑町七十五番地山東人趙建德者出資三千領東。在市內平和街十五番地。開雜貨商天興福。數年於玆不惟未見發展。反賠本不堪生意不佳。故至本年春竟破產倒閉。但孫並不痛惜。他人之金錢也。其在開業前素與該商之串往家欠欵計有七百餘元。孫德綱擬將該七百餘元之抑碼收回。久不與錢之串往家中之該等份子。乃委律師代理辦理差押手續。但孫雖有該項計劃。手中空空。無錢委任律師。且財東趙建德所有平生自血汗換來之金錢。悉數被孫德綱弄得罄淨。亦無聘律師之能力。後孫當又委趙向趙之友人某揭借五百元錢到手。遂委某律師外欠七百餘元。賬碼索出。其後孫中途又計劃他策與趙多受影響。趙事先得知當委其友人劉成本墨孟學二人。於日前將孫呼至家中。向孫勸說。雙方接談之下。言語不合。難免發生口角。孫返舍後即纔具告訴狀。控告於小崗子警署司法係。謂趙及友人劉墨等三人不法。將彼監禁。該係當派刑事王海山將趙呼至署中。以其任意監禁。有違刑法。當即審問。孰知據趙至德所訴。並無監禁之事實。彼係誣告。在法庭上將自出資與趙領東作生意。至倒閉上種々經過。對係員說明。並指孫德綱謂「你要有良心」語間淚下。似含怨莫明者。趙並官於年前孫在山東原籍歸里建築新式大瓦房十間。置良田八畝及將其胞弟許配妻室許。此種費用之由來。殆係孫在開業時舞私弄弊而來。但究係誰是誰非。已成疑問。大約標孫所供者。係爲事實亦未可知。刻下該署正在調査眞相中云。」

冒汽車司機 行窃被捕

小崗子警察署司法係刑事。昨日上午捉獲大窃盜犯人一名。被窃品價値兩千五百餘元。該犯窃技極爲巧妙。故跳梁年餘終未落網。犯人爲大連沙河口警察署管內小平島會雙廟子屯。現住西山會馬欄屯呂樹正者。二十四歲。彼被虛榮心之害。不務正業。遊手好閑。自客年春即入窃盜隊伍。其窃術與一般之偷兒窃術異。乃係智能犯。彼恃其日語流暢。頭戴汽車司機帽子身着洋服專徘徊市內譚家屯。伏見台聖德街等日人住宅地。其外滿人住宅區之小崗子。新起街。王陽街亦時有其足跡。專探聽某日人家有否在家。若不在時。當即侵入。實行窃盜。若遇家人在家。則以名正言順之大方態度。假冒汽車司機曰「你是三田或太田等之名姓。你們顧車了麼」對方因無其事。當然答曰「無」彼遂售計脫逃。日久事機不密。故被該署刑事得知。始落法網矣云。」

嗎啡路倒 何其多耶
靡日不發現

市內松林町三十九番地路側。於月之十六日午後三時許。當經某行路者發見屍体一具。即赶報該管內派出所。由所員馳至現場檢驗。判明係嗎啡中毒以致身死者。年約四十五歲許。乃即電知本署轉電請宏濟善堂舁去掩埋矣。又月十七日午後十一時許。西崗子宏濟街七番地。亦發現年約而立之嗎啡中毒身屍体一具。市內得勝街六十八番地。並月之十八日午七時許。亦經人發見年約而立之嗎啡中毒屍体一具。均行交由大連宏濟善堂爲之備棺掩埋矣。又十九日午後二時半許。西崗子平順街五十番地路側空地處。經某商櫃夥發見橫臥路側一九死一生之銀針客。年約三十許。雖擬報告該管派出所。但以尚未死。且不便多事。乃未幾。目睹伸脚而死。斯時圍觀者甚多。有好事者以其死於路側。與人道衛生有碍。卒馳報該管派出所報告。署員馳至現場檢驗。除當稟本署外。並電請大連宏濟善堂。爲之備棺掩埋矣云。」

道德會義務戲 加演魔術

萬國道德會所辦之義務戲。係振亞社全休樂友担任排演。連夜博得采聲不少。昨晚法門寺演畢。有武術團彭雲起。楊小亭。鄭文才等三君。臨時加演魔術。以餉觀衆。按三君由津門來連。尚未公演。因同情慈善事業。循該會于幹事長之請。慨慷登場。表演約二十分鐘。一時掌聲如雷。觀衆莫不咋舌稱絕。如該三君者見義勇爲、亦堪稱當仁不讓云。」

三商會祈雨三日 昨已舉行完畢
神其有靈果降甘霖耶

本市東西兩商會當局。近以天久不雨。四鄉旱象已成。赤地千里。謠諑頻起。相傳紛紜。故由本月二十日起。在天后宮大廟擬設香案。誦經祈雨三日。招集各商會全体會員齋戒沐浴。虔誠祈雨。但經過二日。仍不見朶雲。且大風怒號。黃塵萬丈。昨（二十二日）爲第三日。上午十時頃。市會張本政。邵愼亭。劉仙洲。修錫侯。于竹泉。庶務主任劉景橋。調査主任劉藹人。西崗商會龐睦堂。周子揚。王文川。王仁堂。庶務主任趙子文。西部商會許億年。劉儒風。以及全体董事等。計達二百名之衆。由僧道誦經之後。則各自垂首默然祈禱。主持道手持柳枝。引水澆洒。其一種肅嚴。終驚天地動鬼神。但此最終之日。天公能否有靈。沛然降雨。不禁拭目以待也。」

休一具。頭顱全身已行腐爛。人相已不可辨。後經路人發見。報告管派出所。轉稟、連幹檢驗。由司法主任警員前往現場檢驗。竟地浮厝。以待屍族認領一節。已誌前報。後經調査明後。謂係於死前二星期外出未歸之某報新聞記者。名石田政光。年在三十左右。其死因不詳云。該死者乃三黑町七番地居住之近藤日知民相識之人。彼啓運。距被偵云。

日林陸相來連 官民特設宴歡迎
定廿五日在遼東旅舘

關於此次日本陸軍大臣兼對滿事務局長林銑十郎之來滿大連市滿日官民爲表歡迎起見。特由市內大連民政署長。小川大連市長。高田商工會議所會頭。岩井帝國在鄉軍人會大連市聯合分會長等爲發起人。定於二十五日午後六時。假市內遼東旅舘。開官民歡迎大會。會費爲金五元。有參加者不加限制。可於期前向市役所總務課報名。領取會券。於翌日二十六日午后六時。林大臣決定在大和旅舘開晚餐會。招待在旅大之滿日官民云。」

關東局總長 今日來連視察
本市官民設宴招待

大野關東局總長。昨晚六時四十分通過大連驛去旅順。於七時四十分出席在旅官民代表者於舊官邸設之招待宴。二十三日午前八時。自舊官邸出發參拜白玉山。巡視州廳。工科大學。海軍病院。要港部。民政署。警察署。要塞司令部。高等法院。檢査局。刑務所。旅順醫院。市役所等畢。即返宿舍。定乘當日午後一時三十分發列車來連。二時五十分參拜忠靈塔。及大連神社。並巡閱滿鐵民政署。市役所等。四時。十五分下塲大和旅舘、六時半出席大連官民之招待宴云

金州馬家屯搶案 匪徒殘忍
逼索金錢慘施酷刑 事主姚翁身負重傷

金州管內城東馬家屯會□家。於本月初八日晚十一時許。突遭六名股匪侵入。强搶現金衣類。傷害事主潛逃。匪徒至今仍未弋獲。昨有該鄉仕民自金州來連者。談及該事之經過。及匪徒等之殘虐頗詳。玆將其所述搶案經過如左。匪徒等殆素知姚家之底蘊者。於當夜自牆跳入院中。伏行院後直奔姚翁之窗前、姚之一家數口皆入夢鄉。其長男並次男居西屋。姚文學與其妻及行將出閣之十八歲少女同居東屋一宗。當匪輩進院時。足踏院中堆積之草。發出響音。當被姚某發覺。詢問誰何。匪輩乘勢將房門破壞。闖進屋內。先向姚索大洋一千元。姚告以無錢。致觸匪怒。大示威風。禁止一家人聲張。當以鐵棒將老翁施以拷打。逼索錢欵。打得皮開肉綻。呼天號地。後姚某近以不堪皮肉之苦。當告知實無多錢。只余次子日前在葉樹園領薪水小洋十八元。外有另零兩元。共二十元。可將取去。詎知匪徒貪而無厭。不允。更施以非刑。將姚以繩綁縛。不得轉動。後又擬綁其妻。因係盲者。哀求我乃是無用瞎子。綁我無用。匪並不聽。亦將綁起。繼之並擬綁其女該女因夜間睡下身僅穿褲衩。哀求將衣穿畢。眠後始就綁匪當以火柴燃着。向姚某之兩臉溝內燃燒。意在使其不堪火燒之痛。可與錢也。將老翁兩臉溝燒成兩穴孔。鮮血如注。痛得死去活來者。再如此殘忍。猶爲不足。又將廚房之鐵鍋拔下。置於地上。擬將鍋燒紅。將姚置於鍋上。該匪徒中當有二匪回院中抱草之刺上。詎其手適觸於洋槐樹枝燒柴將中刺傷。此時村中群犬狂吠。匪恐經時過久。被外人發覺。於身不利。遂未施行此酷刑。後至西屋其兩兒室中。將兩兒媳亦行綁起。後遂翻箱倒匣。除搶去小洋二十元外。並將其女所做之嫁妝等物。及兩兒媳之被褥衣類。悉行搶去。臨行時並將棉被灑以煤油。蓋於姚翁身上。然後縱之以火。擬將房屋焚燒。使姚全家葬身於火燄中。時姚翁負傷痛極而昏。尚不之知。匪去後幸姚之妻綑扣自開。乘火勢未熾。將其救出。否則必葬身火中矣。匪等相率向房西側潛逃。因該溝之上有樹根甚與匪等一人不詳地理。足踏樹根上。致被刺傷。鮮血流漑一路云。

俱樂部案續審記
限制賭博朝令夕改 固終爲公開之秘密
被告之供述大致畧同

新興俱樂部之賭博塲開張事件再次公判。於二十一日午后三時許開庭。審理被告並吉田以外之遊戲畧同。至其方法限制不得詳。赤塚彌太郎齋藤光廣兩被告。亦均爲大同小異之供述。於午後三時四十分閉庭。二十二日午前九時起再開庭審理云。

親敬。結果吉田乃受自前林關東廳警務局長之許可而開始經營遊戲。並受其積極獎勵指導。然其所供詞頗足供人玩味。而前大塲關東廳警務局長時則恒有嚴重取締之事實。而在嚴重取締之中。並有限制遊戲性之命令。然亦朝令夕改。以爲擇其適當之處置法。曾與小崗子前警察署長大塲春吉氏有相當之商酌。故在限制中。曾有暗中入手者。賭示安以遊戲爲目的等情。當時曾向關東廳直部會見等之內容。在法廷審理時。旁聽席頓現緊張。其次則有…

新到
初夏應用物品絲毛棉織各種新花單衣料請向素負盛譽賤而絕頂之
瑞康百貨店
遂意挑選
大連奧町五一
電話二六九五六

傳家莊浮屍 死者判明
自殺原因不詳

本市傳家莊海岸。於月之十六日下午二時頃。漂出溺死屍洪來興…

毒辣哉巡捕!
乘人之急誘拐霸產 數罪俱發被控到官

自在滿機構改革後。關東局警務課爲謀肅清警察界之官紀。對於管內各警察署滿日署員之訓練。不遺餘力。必使其爲公守法。故決採取適材適任主義。詎在此官紀肅清聲中。竟有沙河口警察署小平島派出所巡捕田恒俊（三十歲）於昨日被現住市內劉家屯福星街三十四番地開設娼窰業之龜頭常國亭者以誘拐橫領業務僞造等罪。告訴於大連地方法院檢察局。同時並控爲賭博常習犯。據告訴人之告訴狀上稱。田巡捕於勤務之當時。客歲二月。在永安街派出所勤務。在永安街一百四十四番地營四九十三號爲業。有女姊妹。姊年十八妹年十六。姿色頗不惡。田巡捕當即垂涎三尺。頓有蝦蟆想吃天鵝肉。日夜在於該娼窰室中留連。並招集賭徒於該娼窰中開帳賭博。…

第十三次陸運 捐獎者芳名錄

西大連商會捐金三十元
永順洋行捐金五元
義成信捐金十元
健美商行捐高紙便箋二十本。文具盒二打。
邊清泉先生捐鉛筆十二打。小洋賬四打。香皂一打。捐毛巾二打。香皂十袋。」

痘疹症猖獗!
患者甚衆多係勞工

自入春以來。滴雨未降。天氣時冷時熱。颶風時吹。致各種流行病猖獗。警署關心民瘼。每日必派員於市内外各處檢疫。被檢獲者日達數名前日曾於市外廿井子某會社内檢發痘瘡患者數名。立收容於療病院隔離。一方並至其住宅內外消毒。以防傳染。孰知昨日大連警察所檢獲者於左。市內各警署衛生當局恐蔓延全市。特通知市民注重衛生兹誌正嚴防之中。突又發現數名。市內寺兒溝三十番地東二十一三七住有福昌苦力王某之族人王杜文者。年十六歲。數日前其父母見其飲食不佳。愛子心切。甚疑之。及檢視其身有痘跡。急求醫診斷。判明確係痘瘡。立收容於療病院治療。大連醫署衛生係。二十日接市外廿井子派出所之報告。謂所轄瑞林公司苦力宿舍。有苦力數名罹疫。該署急派醫官至現場檢査。有于茂道者。年十九歲。劉振和。年二十歲、陳殿萃。年二十一歲三人。前工作於該公司內。身体頗健。今忽患時症。凡皆係傳染性之痘瘡。當即送至市內療病院中隔離云。

一般赤馬章台者因有官人在是。皆以爲討厭。故皆還足不前。門前雞雀。營業漸行衰落。後告訴人患病數月。田巡捕以毛遂自薦。欲代其照料一切。里烟台養病々愈後。於本年二月返連。詎該娼窰竟易以田之友人名義。所得利錢並不交。告訴人分文公然據爲已有。又將姊妹花中其妹領於劉家屯某地另築愛巢。同宿雙棲。後並有結晶。產一男孩。該女則以產後因榮養不良。於二月十四日遂行死去當該女臨死時。由其母以電話告知小平島派出所田巡捕。請其前來作最後之會見。田巡捕無情。竟告以「人已死去看已無用」云云。檢察局接得告訴狀後。定於一兩日中傳該巡捕審問。以明內中之眞像云。

被解僱店員 竊物被捕

山東省萊陽縣葛福利者。現年二十五歲。數年前出山東來連。經人介紹於市內西通三十五番地木村洋行充當店員。初尚克儉克愼。後染惡習。嗜冶遊。收入不足揮霍。乃異想天開。時於其櫃中窃取照相機類。客冬被該號主人査知解僱。自此遂流入失業之途。乃信宿其親北崗子二十番地李昆處。木村洋行於最近忽發覺其倉庫內所有之照相機德國出品之鏡頭。及照相機等遺失。約値二千餘元。該號主人當密報警察署。倉庫內失物。仰爲搜査窃犯。以其逐四出偵査前店員葛某。必有可疑之點。蛛絲馬跡。暴見當又密報警察署司法係。仰將葛某拘捕訊問。葛某初尚狡展。後卒供認出客歲被解僱後。即行窃取該洋行之照相機及其附屬材料。運往天津北平販賣。所得共千餘元。揮霍殆盡。於本年四月二十八日。又於該倉庫窃得照相機及附屬材料等。因尚未足。故未…

連濱小新聞

獲竊車犯

大連警察署司法係刑事。於二十一日午后行於西崗子大龍行附近。發現行動可疑之怪漢二名。知非善類。進前盤詰。語言支離。累加審訊。供稱原籍奉天省蓋平縣人。現住所不定。並無職業。寧金凱者。現年二十七歲。前曾於市內某商號當櫃夥。後被解僱。流入窃盜隊中。與現住旅順管內水師營張作法（二十七歲）者合夥以行窃爲生。前曾被捕本年春始被釋出獄。二人再合謀窃取自行車等。前後共窃七輛。所得自行車皆變賣市內各郷村。得欵盡揮之花街柳巷中云。

賴債毆人

市內蓬萊町六十一番地福林盛木舖木工某。乃流氓無賴者流。前曾在某成衣局做二件。做成時交工資若干。尚餘工資一元二毛。謂三五日內付上不誤乃迄今二十餘日尚未付與該號成衣匠乃命學徒者於月之廿二日午前七時許前去討要該木匠則蠻不講理互相口角多時。木匠以學徒年小可欺。竟致與毆。將該學徒打得頭破血出。該木匠見已將人打傷。由其同夥出作魯仲連將錢如數付之該學徒歸告乃師其師怒甚。當至該號大興問罪之師。至則毆人之木匠避而不見。仍由其同夥出爲調停始得了解云。

孫仲三氏昨逝世

香爐礁德成樓小賣所主人孫仲三。交遊廣濶。熱心公益。年雖七十有餘。而精神殊極矍鑠。不意年邁氣衰。竟於日昨無疾。溘然長逝矣。現已擇於二十二日開弔成主。二十三日發引歸籍安葬。凡親族友好等屆、咸擬前往執紼焉。

時人往來

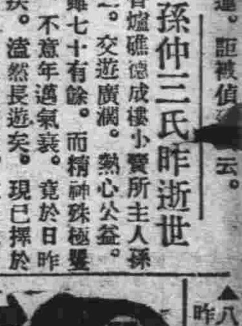
▲遠藤柳作氏（前滿洲國總務廳長）。昨日上午乘熱河丸赴日。
▲大野氏（關東局長）昨晚六時半亞細亞號來連
▲八田嘉明氏（滿鐵副總裁）昨日晚乘飛機返連

遺失聲明作廢

啓者鄙人於本年四月十九日將由鐵嶺匯往開原中央銀行照付四五號匯票一紙計國幣拾五元遺失除向該行掛失外特此聲明
尹殿元啓

緊要啓事

啓者査本報現已正式改組爲株式會社凡前於宣統元年所發行之舊股票並民國十九年經大連華商公議會代募新股欵之各股東迅於最近期內親持舊股票或前大連華商公議會募股收據到大連市商會換領新股票可也
株式會社泰東日報理事
劉仙洲
曲模亭
曲子源

一服効散
牙痛
頭痛
神經痛藥
此藥既能鎭止神經痛復能靜養神經對神經痛、美齒質斷等最有奇効能令泣顏變成笑臉
本舖


順昌玻璃鏡莊
貨價底賤歡迎參觀
敬啓者敝號所售各貨品素以西洋貨爲大宗門市定價向爲小洋本位特因刻下銀價高貴爲適合顧客之雅意起見亦將原定之小洋貨如鏡子洋聯鏡框等品一律改售金票兼代理昌光各種玻璃保裝門面大玻璃等如蒙惠顧無任歡迎恐未週知特此佈告
大連監部通八十一番地
順昌義記號謹啓
電話二二一四二番

新世界有聲電影院
前眼房電話二・二九三六
後眼房電話三・二九三五
陽歷五月廿三號映四天
明星公司出品
麥夫人
接女兒經後最佳傑構片中藝術新穎明星薈萃實空前所無之鉅片也
全部有聲鉅片

同昌接兌
福隆百貨店
歇業
大拍賣
自陰曆四月二十二日起兩星期止
各種絲條貨一律五折
其餘別貨均照碼六折
大連浪速町四十八番
電話二六〇九七番

悲歡因緣（六）

王南邨著

第卅二回　勸出仕眞心動豪傑　拜相國巨眼識英才

偏偏丈人又在他屬下、恐知情遷怒眞是一椿可慮之事、今晚小姪修下一封書、託老叔覓便寄去、更好、不然、差前去、亦可、只不知此去登州寧海、有多少路程、章公道、此去登州、約有一千餘里、這書却不難寄去、我與本省提塘、最相好、託他從塘報上打去、數日便可到了、邢生道、這却甚好、飲酒之間邢生因問、不知老叔幾時進京、章公道、且不必言、待賢姪榮陞大位、我再出去未遲、邢生道、老叔何出此言、小姪此來、實是要請我叔、一同進京、章公笑道、尙有兩個多月、再作商量、邢生就說起、見操江程公時、小姪曾備說老叔的英雄、程公十分贊嘆、再三叮囑、小姪勸駕因又將陶電、江岸遇盜、却得殷雄相救、一歸原由說來、大家十分歡喜道、天南地北、偏有這般湊巧的事、章公道、陶賢姪眼力果然不錯、當時與他萍水相逢、便成結義、却如何想到後日、就救了他哥子、還殷兄、也不想就因此得了功名、可見凡事皆有定數、因想當日、點石禪師、曾說他令兄、有難得遇救星、如今這話已是應了、邢生道、老叔既信服禪師、獨不記得與老叔說的言語、章公道、且自由他、邢生道、老叔若眞正不行、不是小姪狂言、到都倘遇機會、決不使老叔英雄埋沒、章公道、賢姪勿存此念、我其實無意於此、且等你兄弟大來、你照管成全他罷、邢生說來說去、章公只不點頭、邢生因對老婆婆道、你老人家苦勸一勸、老叔、無不遵依、此番若會試不上、姪孫以後就不再相勸了、老婆々道、他大的是罵我、有了年紀、你兄弟又小、家中沒人料理、因此無心去會試、如今大相公還等苦勸、同去走一遭也罷、章公笑道總然要去、不但家事要料理料理、且還要往本縣稟文、到院領咨、就擱時日、賢姪不能久待、且請先發、我到正月後、再起身亦不爲遲、當下章公、叫取大杯對飲、直到起更後纔同散書房、邢生歇於燈下、寫了一封書信封好、才睡、次日一早起來、取出送章出兩疋貢緞、兩疋縐、紗老婆々大嫂子、俱是一套緞子裙襖小相公是兩疋色緞、孫小姐是大紅綿綢襖料、一端水綠裙綾一疋、親自抱了進來道、這是母親送的、此時老婆婆、尙未起來、章公夫婦道、如何又要賢母子費心、邢生道、不過千里鵝毛之意、算來甚麼、章大娘子笑道、嬸娘送的、諒都是要收的了、因叫丫頭、都搬進房去、邢生道、小姪今日

、就先起身、明年正月當在都門端候、章公笑道、直如此緊急、我已分付車上、包他幾天草料、賢姪總不能久停、也當屈留三日、邢生道、老叔分付、敢不從命、只因歲內、爲日無幾、且雨雪泥濘、只好破站而走、須趕封篆前、到得都門、纔好、章公道、既如此、只留今日罷了、邢生不敢再辭、這日叔姪談說往事、如同昨日、午間設席相待、正是歡娛日短、不覺又過了一天、晚間邢公送十四兩贐儀、邢生推脫不得、只得拜領、又賞了唐朴二兩銀子、次日一早行李俱已裝好、邢生將書交與章公、又再三相訂、正月下旬、在都准候、章公點頭笑應、又將大杯勸了邢生幾杯、以解早寒、因道、都門寒冷更甚、且內閣値班、俱在五更以前、賢姪切須保重身体爲要、邢生一一領命、當下拜章公一直送出村口、看邢生上車而去、這邊章公、將所留之書、即日加封着、章書送與提塘、轉寄海不提、却說邢生主僕二人、一路逢村過嶺、人烟稀鬆、正是荷胆携筐、人絡繹想、因都爲過年忙、只爲道路難行、直至臘月二十日、纔進都門、暫在客居、卸了行李、打發了車脚、就命唐僕、打聽閣都程公的寓處却在東華門外居住、因備下手本、將操江府報、并咨文安放一處、次日一早、整頓衣巾、留唐僕守寓、雇了一輛轎車、徑往程公寓所來、到得相府門首、見有許多官吏、伺候稟見、邢生下得車來、就有値班人役、過來查問、邢生道江南少老爺那邊府報、稟見相公、當面投遞的、因將手本交與班役、這班役聽說、是少爺處來的、即便上稟進去、原來程公朝罷、纔回在書房少歇、稟見官兒、尙未傳見、掌家先將邢生手本呈進、程公接來一看、上見新投中書戴晚學生、邢秀謹稟、程公微笑道、是他來了、因問是冠帶來的、是巾服來的、掌家道、是巾服來的、程公道、請他進來、掌家傳出有請、邢生即隨着進來、看見裏邊、堂宇巍峨、轉過東側門、便是書廳、邢生見程相公、在裏面站起身來、体貌魁梧、鬚髯蒼白、年及古稀、精神矍鑠、眞是當朝宰輔、內閣儒臣、邢生上前參見、程公擧手、著左右扶起、命坐、邢生告坐在下、先用過茶、邢生將府報、雙手送上、道、還是老師那邊慣來的安稟、程公接過、拆開看畢、放在几上道、小兒前已有書、到來道及、年兄大才、今在內閣事、正好借重勵勵、邢生打一恭道、再晚諸凡不諳、正要求

太老爺垂慈教道、程公道、咨交可曾投遞、邢生道已帶在此、尙未投遞、程公對掌家道、你取我一個名帖、把咨文送到吏部常爺處、就煩知會禮部、以便明早隨班謝恩、家人答應去了、程公道、年兄來得恰好、明日正是新春、又値封印、皇上御文華殿受朝、你正同選補官員、列名謝恩、不知你冠帶、可曾端正、邢生道再晚昨日纔到、一切未曾製備程公道、不難、這冠帶袍靴、俱有現製賣的、價値雖貴、物料精工、只要揀身材相稱的、購買甚是容易、因對掌家道、邢爺初到京中、道路生疎、你着班役去取幾套頂好的青袍銀帶、冠帽朝靴來、試一試、相稱的、買一套就是了、因對邢生道、且請少坐、就在此便飯、程公步出外堂、分付在外邊官吏、進來一一會見、說畢、遂進書房坐下、因道、明日五鼓前、同選補各官、在朝房演禮、若只在午門謝恩、便無事了、但你是特授人員、恐皇上一時要召見、須隨着部儀制官、從容朝拜、倘有所問奏對、須要詳明、我看年兄、器宇深沉、諒無差錯、只是天威咫尺、初次朝見、未免驚心、說話時外面已取了幾個冠帶袍服進來、邢生試了一套合式的、不知多少的價値、明日好取來還他、掌家道、叫他外邊開價値進來、諒也不敢多開、將不用的、仍退了出去、程公因問、如今寓所在何處、邢生道、暫住客店、相離甚遠實在要尋一個寓所、程公道、內閣辦事、不便離遠、須在左近纔好、因問家人、附近可有房屋、家人稟道、這左側却有一所現成房屋、原是御史金爺住的、如今金爺放了外、搬去不久、房間甚是雅致、邢爺若要賃住、到是極便的、程公你少刻就領邢爺去看一看、若合式就賃下了、早晚相見、到也近便、要用伙傢、這裡暫取去使用、慢慢再置、當下就留邢生、便坐間、又教導了許多內閣的禮教、因道、年兄才學雖富、但這制誥体格、必須經練、閣中現有成案、可以查看、庶一時應諸、不致倉卒、邢生道、自當謹遵操習、當則用飯畢、又坐話、移時程公見邢生應對如流、且從容閒雅、心內甚喜、當下邢生、告辭起身、就有兩個長班伺候、將所製冠帶、靴帽袍、包袱停當、安放在車、程公道、明日五鼓前、須在朝房伺候、不可遲悞、又送了幾步、因着家人同去、觀看房屋、這家人、就一同出來、邢生道、着實有勞、容當後謝、這家人道、邢爺是少老爺、那邊來的、不比別位、理當伺候、一面說話已到了這賃房屋門首、却進去極便、不過數步、臨街一座墻門、裡面倒坐二間、中間一個院子、左邊兩間廂房、正面各位兩間、後邊又是一個院子、

大阪商船定期輪船

開往門司神戶大阪廣島寄港
◎午前十時起×印一等不載客
吉林丸 五月廿七日
亞米利加丸廣島寄港 五月卅日
×夏得爾丸 五月三十日
哈爾濱丸 六月一日
熱河丸 六月二日
貝加爾丸 五月廿三日
烏蘇里丸 五月廿五日
烏拉爾丸 五月十四日
扶桑丸 五月廿九日
×他克馬丸 五月廿四日
◎開往台灣（青島寄港）
中華丸 五月廿八日
大華丸青島寄港 六月廿五日
◎開往天津 △印不載客
志摩丸 六月廿六日
朝熊丸 五月廿五日
日東丸 六月二日
◎開往橫濱 △印不載客
志摩丸 五月廿二日
朝熊丸 五月三十日
日東丸 六月七日
◎開往紐約
山陽丸 六月五日

大阪船大連支店 電話四一三七番
新京代表電話二、四〇一八九番 新京出張所
奉天出張所（船票發賣所）電二二〇一六番

日本國際觀光局
大連市伊勢町
滿洲旅館協會電二、三六八二
大連伊勢町觀光局電二、二五五四
觀光局沙河口出張所電四、九五〇六
營口觀光局 電一三七六
撫順觀光局 電三三七六
奉天觀光局 電七九一
新京觀光局 電三三九一
哈爾濱觀光局 電七三四
◎船票發賣所
◎專屬貨客經理店 大連市山縣通二一二

國際運輸株式會社
大連支店 電話二、三一一五番
同 賬房 電話二、六二三一番
荷扱所電話長二、四八〇二番
支店 奉天、營口、安東、開原、四平街、沙河、鐵嶺、洮南、泰來、通遼、家屯、新京、下九臺、樺樹、松花江、伯部南、傳家甸、安達、鄭家屯、哈爾濱、滿溝、昂昂溪、面坡、城子、龍井村、子局、街、天津、青島、營、上海、杭州、大連、邱、山海關、北平、唐山、清州、會寧、京城、草梁、釜山、仁川、元山、雄基、東京、台灣、基隆、高雄、神戶、門司等
凡關船車聯絡運輸之貨物引換證由各支店發行

大連汽船定期航行輪

◎開往青島上海（上午十一時）
奉天丸 五月廿四日
青島丸 五月廿七日
大連丸 五月廿九日
◎開往天津（塘沽止）
天津丸 五月廿四日前十一時
長平丸 五月廿六日後十二時
天津丸 五月廿八日後四時
◎開往安東（船客搭載）
天潮丸 五月廿五日後六時
◎開往龍口（船客搭載）
龍平丸 五月廿二日後七
◎開往基隆高雄（船客搭載）
山東丸 五月廿六日後四時
山西丸 六月廿五日後四時
◎開往敦賀新潟伏木船客搭載
河南丸 六月九日後九時
河南丸 六月三十日後五時
◎開往元山清津雄基載搭客船
遼河丸 六月十九日後九時
◎開往壺蘆島（船客搭載正午）
清通丸 五月廿四日
◎開往營口（船客搭載）
山西丸 五月廿九日
山東丸 六月廿八日
◎開往鎮南浦
日東丸 五月廿六日

大連汽船株式會社
電話代表二、七一三一番
屬專貨客取扱店（大連數島町）
永和公司 電二、七二七五番 二、七八六八番
大阪神戶航路貨取扱店須磨町 二、五二六五番
澤山商會 電二、四六八一番
臺灣航路貨客取扱店（大連數島町）
丸二商會 二、五八八八番 二、四二六四番
船票所（大連伊勢町）
國際觀光局 大連案內賣所電話二、五九五四

惠通行輪船行輪

◎開往安東後四
神祐丸
◎開往芝罘威海衛仁川后六
利通號 五月廿六日
◎開往芝罘後六時
昌平號 五月廿三日
◎開往門司宇品今治尾道五時
照隆號 五月三十日
大連市加賀町三〇
惠通行 電話二、三八五一番 二、六一八番

日清汽船定期航行輪

◎開往上海香港廣東
唐山丸汕頭寄港 六月六日
華山丸福州寄港 六月一日
嵩山丸汕頭寄港 五月廿六日
芦山丸汕頭寄港 六月十八日

大阪商船株式會社 大連支店 電話二、四一三七番
國際運輸株式會社 大阪商船貨客事務
大連支店 同賬房 電話二、三一五一、六二八二

近海郵船定期航行輪

◎開往長崎鹿兒島（前十一時）
千歲丸 五月三十日
◎開往橫濱（長崎）
新瀉丸 五月廿九日
勝浦丸 六月七日
◎開往天津
新瀉丸 五月廿四日
勝浦丸 六月二日
◎開往營口
武丸 五月廿八日
支浦丸 六月六日
◎開往基隆高雄
宮崎丸 五月廿三日
岐阜丸

日本郵船大連出張所

◎開往青島仁川
會寧丸 五月廿六日
◎開往朝鮮博多長崎鹿兒島
角行 五月廿八日
錦江丸
以上各輪之出口日時
關係或有變更

水路圖誌海圖販賣所
九州郵船株式會社船客業務代理
代理近海郵船株式會社大連代理店
理店朝鮮郵船株式會社大連代理
電話二、三七三九、六七一二番
二、七八四六、三二二一番
日本郵船出張所代理貨物整理事宜 大連市數島町六

丸一商會
電話二、四二六四番 二、五八八八番
日本國際觀光局船票發賣處
大連市伊勢町電二、五五五四

阿波共同汽船行輪

◎開往威芝青島午後七時
第十六共同丸 定期檢查
◎開往芝罘威海衛仁川下午七
第卅六共同丸 五月廿九日
◎開往天津午後二時
長山丸 六月十六日
◎開往仁川鎮南浦
長山丸 五月廿六日午前九時
◎開往芝罘後六時
第十八共同丸 五月廿四日
本社代辦山東鐵路及朝日鐵路各種運輸一切事務
大連市山縣通二〇〇番地
阿波共同汽船會社
電話長二、五〇〇一番 二、六八九一番

政記輪船行輪

◎開往上海
成利號 五月廿六日
◎開往威海
公利號 五月廿三日
◎開往芝罘烟台青港廣
安利號 五月廿四日
◎開往芝罘
永利號 五月廿五日
◎開往安東
廣利號 五月廿三日
◎開往門阪
福慶號 五月廿六日
◎開往龍口
有利號 五月廿八日
◎開往八幡
乾利號 五月廿四日
大連市監部通三十九
政記輪船股份有限公司

泰東介紹欄
五行欄 一次一元 四次二元 七次三元
十行欄 一次二元 四次四元 七次六元
求事廣告半價、不出名者保價名在此加三成、全年半價

大連浪速町電二三〇一五
並有階宮式以及手提金庫出售

山形洋行

紅星啤酒
太陽啤酒
發賣元
大連盛進商行
電話二一五四七七番
二一八七六〇番

電話商會
地點常盤橋東西通入口路南

電話
買賣、無費辦理手續
並出貸薄利金融
大連市西通九三番地
電話商會
電話二三八九〇

品貨本位

花王石鹼

●在東亞第一的大工場裏、大量生產出來的胰子。

●具有世界無比的純粹度九九・四%的胰子。

●雖嬰兒的柔肌、也能穩和地起作用的好胰子。

那就是花王香皂！

承蒙著日本帝國陸海軍和各官廳各大學各醫院多年的照顧的花王香皂。

爲您一家的健康、請常使用花王香皂

純粹度九九・四%

東京・花王石鹼株式會社長瀨商會・大阪

大連市大山通二番
橫濱正金銀行大連支店
電話代表番號二、三一六一番
宿直專用二、六〇一五番
振替貯金番號大連二二三番

資本金 壹億圓（全額收足）
公積金 壹億貳千二百七十五萬圓
營業總目 諸存款 放款 折扣內外匯兌 信用狀之發行其他一般銀行業務

本支店
出張所

橫濱（本店）、東京、東京丸之內、大阪、神戶、門司、長崎、青島、北平、漢口、上海、香港、廣東、新京、哈爾濱、新嘉坡、蘭貢、孟買、加拉知、馬尼拉、蘇拉巴亞、斯馬蘭、巴達比亞、西德尼、倫敦、漢堡、柏林、亞歷山大、布哇、斯安鐵魯斯、西特里、紐育、里約

二星期後

體量增重

第威德補腎丸

爲生命基礎之健康保障